

# LA REPÚBLICA

PRECIO DEL EJEMPLAR: ₡ 0.25

EDICION DE HOY: 24 PAGINAS

Cuantiosa ayuda a América Latina para contrarrestar infiltración soviética

"No podemos permitirnos el lujo de dar por descontada la amistad y cooperación de los demás países del Hemisferio"

(TEXTO EN PAGINA 8)

## SE PRETENDE OTRO ESCANDALO CONTRA EL LIBERACION NACIONAL.

RECONCILIACION... DICE TITO



El Presidente Tito de Yugoslavia habla en una estación ferroviaria de Moscú a su llegada a la capital soviética, para una reconciliación entre los dos países. De izquierda a derecha: El Premier soviético, Nikolai A. Bulganin, Doctor Edvard Kardelj, Vicepresidente de Yugoslavia; el Presidente Tito y su esposa; Nikita S. Khrushchev, jefe del partido comunista y el Mariscal Klementi E. Voroshilov, Pdrte.

### ENERGICA ACTITUD DE OBREROS NORTEAMERICANOS CONTRA LAS DICTADURAS

Al reclamar una minuciosa investigación sobre el caso del Dr. Galíndez, definen como las únicas dos dictaduras absolutas las de Venezuela y República Dominicana

La apelación es dirigida al Negocio Federal de Investigaciones (F. B. I.), para sustanciar acusaciones sobre el secuestro y posible asesinato en territorio de los Estados Unidos del Profesor Galíndez, líder del Partido Católico vasco en el exilio

(TEXTO EN PAGINA 23)

Don Mario Echandi trata de acusar a personeros del Partido de haber alterado documentos del pago de la deuda política del Liberación Nacional, recientemente, en las Oficinas de la Contraloría

UNA VEZ MAS SE DEMUESTRA QUE EL OCULTAMIENTO DE DOCUMENTOS EN LA CONTRALORIA, A PERSONEROS DEL PARTIDO LIBERACION NACIONAL, HA SERVIDO PARA PREPARAR UNA SERIE DE ESCANDALOS POLITICOS SIN BASE ALGUNA EN LA REALIDAD

En un acto teatral, el Sr. Echandi citó ayer a un grupo de personas, entre ellas al Dr. Brenes y a don Frank Marshall, y a periodistas de la prensa opositora para montar un acto escénico de descubrimiento de un "delito"... Y estamos seguros de que nuestros colegas opositoras montarán otro espectáculo mayor, atribuyéndole "otro" escándalo más úsculo al Liberación

Pero una vez más, con todo optimismo, estamos seguros de que el Poder Judicial, lejos de toda pasión política, podrá dar evidencia clara que los escándalos políticos, teatralmente prefabricados no pueden, en modo alguno, afectar la verdad de los hechos. A cada escándalo va aparejado un contundente mentís

(TEXTO EN PAGINA 7)

### SIEMPRE HAY MANIOBRAS ELECTORALES BAJOS LOS ESCANDALOS DE LA OPOSICION

Ulate trata ahora de colocar su gente en puestos importantes de los organismos electorales, pretende atraerse, con quien sabe qué propósitos a miembros de la Fuerza Pública

Estamos seguros de que, como en todo lo que hace últimamente el señor Ulate, esas maniobras tendrán el más rotundo fracaso. No es tan fácil comprar las conciencias de humildes servidores, leales al gobierno, que tuvieron que arriesgar sus vidas, en la pasada emergencia, para combatir y expulsar del territorio nacional a los amigos del señor Ulate

(TEXTO EN PAG. 22)

## Imposibilidad de Arreglo Satisfactorio en Grupos de Oposición

Tal se desprende si se analizan cuidadosamente la serie de noticias que viene publicando el periódico de Ulate y que demuestra la debilidad de los opositores

En tanto, el Liberación Nacional, en pocas semanas recogió adhesiones en todos los cantones para re-inscribirse, sin hacer gastos extraordinarios ni pagar una sola página política, los empleados de Ulate, dándose cuenta de la imposibilidad de recoger firmas, han inventado el sistema de copiar los padrones que se exhiben en diversos lugares del país y falsificar la firma del votante

A Ulate no le importa la próxima campaña en la que él no puede ser Presidente, lo que le importa es obtener publicidad pagada para sus periódicos. Toda la prisa por iniciar las actividades políticas, todo el veneno de sus ataques, toda la falsedad de sus acusaciones tienen como motivo inmediato el agitar la política para que se llenen sus periódicos de páginas políticas pagadas. Un grupo de opositoras de los grupos calderonistas y castristas, no se pueden explicar cómo se han gastado trescientos mil colones para poder inscribir un partido

(TEXTO EN PAGINA 3)

### REPUDIO A LA TIRANIA DE TRUJILLO ADOPTA CONGRESO DE TRABAJADORES DE CUBA

Así lo han expresado en el IX Congreso Nacional los afiliados a la CTC, reprobando al Gobierno Dominicano por sus constantes ataques a los derechos humanos y su política de terror e ingerencia en los asuntos internos de otros países

(TEXTO EN PAGINA 22)

### COMPRESION A LA INFANCIA



La Oficina de Sindicatos del Ministerio del Trabajo, en elogiado despliegue de energía y comprensión en asuntos relacionados con la infancia, ha logrado llevar hasta la Casa del Niño numerosos motivos de diversión y recreamiento. En esta foto, varios infantes, aparecen con la vista fija y el rostro en tensión. Motivo: Una divertida película llevada hasta la "sala de espectáculos" por la Oficina de Sindicatos del Ministerio

# NOTA DEL JEFE DE REDACCION

Nuestro Jefe de Redacción, quien se encuentra fuera de San José, nos comunicó que no se referirá más al señor Conessa porque considera que todo lo que tenía que decir en relación con el emplazamiento de que fuera objeto, está dicho ya; y porque sería pecar de necio insistir en puntos que ha dejado de sobra aclarados.

## LA ODECA ANTE EL PARTIDO UNIONISTA CENTROAMERICANO

A la redacción de LA REPUBLICA ha llegado un nuevo folleto del Dr. Salvador Mendieta, nicaragüense exilado en Guatemala, donde el Decano de la lucha centroamericanista expone la actitud de este movimiento ante las posibilidades de la ODECA. El Dr. Salvador Mendieta estudia en forma rápida, pero completa, el desarrollo del movimiento unionista y ausculta con seguridad de viejo clínico los peligros de la ODECA de servir de covacha a elementos burocráticos o servir a los intereses gubernamentales o al imperialismo americano. Espera, sin embargo, que cincuenta años de experiencia en el continuado fracaso del ideal morazaniano, habrán de servir de campaña de alarma para que una nueva catástrofe no se materialice y propone una serie de medidas de alto valor moral y filosófico en el sentido de mantener una línea de conducta mo-

ral y política, hasta lograr la reconstrucción de la patria centroamericana.

Con una visión panorámica de la situación en torno al problema el Dr. Salvador Mendieta, a quien abonan cincuenta años de veteranía centroamericanista indígena que, para lograr el éxito deseado, entre otros, hay que resolver las siguientes ecuaciones:

- La actitud de los Estados Unidos.
- La actitud de Inglaterra, que no querría perder Belice.
- La coordinación de la O.E.A. y de la ONU.
- La Actitud de la Unión Soviética.

Recomendamos la lectura de este folleto a todas aquellas personas de cultura, para quienes el problema de la Unión Centroamericana está más alto que los problemas de la política regional en el momento.

## Al cerrar edición:

REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA ES MIEMBRO DE LA OACI

MONTREAL, 8 de junio de 1956. — Desde hoy la República Federal de Alemania es el 68° Estado Miembro de la Organización de Aviación Civil Internacional, es decir después de haber transcurrido treinta días desde la fecha en que depositó su instrumento de adhesión al Convenio de Aviación Civil Internacional.

ROMPE DEFINITIVAMENTE EL PRESIDENTE LOZANO DE HONDURAS

TEGUCIGALPA 7 (INS) — El Presidente de la República Julio Lozano anunció hoy en un comunicado de prensa que no asistirá a la inauguración del Tercer Congreso Centroamericano de periodistas el jueves próximo, ni recibirá tampoco a los delegados, revelando que el Congreso ha sido financiado oficialmente. La decisión presidencial fue adoptada al declinar Oscar Flores, director del diario Liberal "El Pueblo", toda participación en los actos del Congreso en son de protesta por la clausura de ese matutino.

NERUDA Y JUAN JOSE AREVALO EDITAN LIBRO ATRIBUYENDOLO A GALINDEZ

CIUDAD TRUJILLO 7 — (INS) — El periodista chileno Lautoro Silva Cabrera declaró hoy que un libro atribuido al Profesor Jesús de Galindez que se edita en Chile es obra apócrifa de Juan José Arévalo, Pablo Neruda y otras personas que el informante califica de "dirigentes comunistoides". Según Silva Cabrera, en el libro se ha utilizado el artículo de Galindez "Reportaje de Santo Domingo publicado en "Cuadernos americanos" en marzo de 1955 y el resto es "relleno". El libro se imprime en los talleres de la Editorial Pacifico. Silva visita este país en gestiones relacionadas con la confección de una antología de cuentos americanos.

VENTA DE EXCEDENTES DE PRODUCCION DE LOS ESTADOS UNIDOS A RUSIA

WASHINGTON 7 (INS) — El Secretario de Estado John Foster Dulles demandó hoy que la administración autorice la venta de sus productos excedentes a la Unión Soviética. Dulles compareció ante la comisión agrícola de la Cámara, y prometió ratificar su petición en una carta explicativa de sus puntos de vista. El Presidente de la comisión, Harold D. Coolidge, demócrata de Carolina del Norte, reveló que había pedido a Dulles que hiciera su representación por escrito.

### Sobre la próxima Reunión de Embajadores de países americanos que se efectuará en Panamá

Panamá.—El "Panamá American" dijo que con ocasión de reunirse en esta ciudad los embajadores de todos los países americanos y los Presidentes de esas mismas naciones, "cabe hacer algunas reflexiones en torno al anhelo común de todos los pueblos del Hemisferio con respecto al ideal panamericano, porque, aunque todos estamos de acuerdo en que el ideal Bolivariano constituye un anhelo de cooperación, de ayuda mutua, de convivencia pacífica hasta la fraternidad, todavía queda mucho por avanzar en el sentido de lo que podríamos llamar la práctica efectiva del Panamericanismo en cuanto a la ayuda que se han prestado entre sí las Naciones del Continente Americano".

GLOSAS DEL DR. GLOSS.—

## Donde no hay moral ni propósitos elevados no hay unión...

En una reveladora información periodística que publicó ayer el Diario de Costa Rica, Ulate insertó la frase siguiente en cuya brevedad está encerrada toda la tragedia que pesa sobre las gentes y los agentes de la politiquería que han dado en llamarse de "oposición":

**"NO PUEDEN TRABAJAR POLITICAMENTE UNIDOS, LOS QUE POLITICA Y PERSONALMENTE SE DETESTAN"**

Frase que Ulate escribió en un descuidado momento de sinceridad inadvertida, para justificar la no admisión en el multiforme grupo que él está tratando a toda costa de manejar con Calderón, Fernando Castro, Mario Echandi y otros por el estilo, de ciertos elementos a quienes no quiere a su lado, porque son, según sus propias palabras, más enemigos suyos que los otros con quienes ha accedido a caminar del brazo. ... Porque su Partido debe ya más de TRESCIENTOS MIL COLONES —sin comenzar la campaña electoral— y alguien que no sea él, debe crear con ellos...

"A confesión de parte, relevo de culpa" dicen que dicen a veces los abogados. Eso mismo se puede decir ahora, después de haber leído la confesante información publicada por el Diario de Costa Rica, de la cual mucho, hechos conducentes a un solo punto pueden deducirse: al solo punto de la ya evidente imposibilidad de que puedan unirse, políticamente, quienes, de acuerdo con la frase de Ulate, política y personalmente se detestan; y quienes, por otra parte, no poseen la fuerza moral necesaria para guiar sus actuaciones presentes hacia ninguna finalidad de positivo provecho nacional. Porque es ya público y notorio a la vez, que no inspiran sus actos y acciones sino en los más vulgares impulsos de desquite político, de logro personal y de vuelta a la vida. Así lejanos que trasciendan los unos y los otros lo grosero, mucho y vil que todo el pueblo costarricense les ha oído criticarse entre ellos, no una vez, sino mil, en las páginas públicas en la prensa y por la radio.

He aquí, por vía de ejemplo algunas de las muchas cosas que pueden deducirse y hasta conocerse textualmente de la revelada información escrita por Ulate en su Diario de Costa Rica de ayer:

a) — No cabe ya ninguna duda de que Ulate está buscando, impulsado por sus hábitos inculcables, una forma de manejar él, él sólo, los hilos de la intrincada trama de los marionetas notables que ayer se movían de un lado, hoy del otro y mañana hacia donde les place. En medio de la inevitable fricción de dos cuentas de que lo presiente aún más con sus ojos en vez de sentirlo Ulate, se ha puesto a escribir:

"El diario "La Nación" viene realizando una campaña sistemática de notoria hostilidad contra don Otilio Ulate y los periódicos de su amparado desde hace dos años y medio en que el señor Ulate dejó el poder."

(Es proverbial ya la desmedida afición, o la acentuada indiscreción de Ulate en hablar todo el tiempo de sí mismo y de leerse a sí propio venga o no venga a cuento).

Y a punto seguido, Ulate se suelta en una serie de ataques contra el periódico que dirige don Ricardo Castro Roche, probable compañero suyo en la irrealizable "compactación" y contra el mismo señor Castro Roche, a quien procura anonadar con una injusta carga de descrédito político y personal y desautorizar para formar parte en la acusación que está tratando de hacer al Ulate.

"La Nación" —subraya Ulate— "actúa contra los superiores intereses de la oposición nacional al régimen tomando bandos contra el movimiento que la ha puesto en marcha "La Nación" —según— efectivamente se neutraliza contra Ulate."

Del principio al fin, la publicación de Ulate está dedicada a atacar al periódico dicho y a su director, todo al parecer, porque éste no ha consentido que aquél se ponga a la altura del mismo Diario de Costa Rica y de La Hora en sus escándalos contra la honra de todo el mundo y contra el país mismo.

b) — El amargado expresidente, en tanto habla de que la oposición está en marcha, no tiene otro camino, ante los hechos, que reconocer que la situación es más trágica para él y su grupo cada vez. Sin darse cuenta de lo que dice, confiesa su suerte ante los otros movimientos políticos con los cuales él quiere vincularse:

"Abandonado de aquellos grupos políticos (alude a la negativa de éstos a suscribir un manifiesto que él confeccionó para ensayar la dirección de la cosa), el movimiento democrático oposicionista (su nueva invención politiquera), siguió paciente y tenazmente sólo su tarea al servicio del país con los más satisfactorios resultados. La tarea inicial de la organización hasta rematar en la inscripción (aún no hecha) le ha costado TRESCIENTOS MIL COLONES.

¿No serán acaso estos 200.000 colones que Ulate dice que ha gastado ya (¿en qué?) los que lo han empujado a buscar la asociación con Don Fernando Castro, que goza fama de mecenas electoral, y de quien toda la vida ha sido su enemigo; y asimismo su asociación con Calderón, porque sabe que éste viene vinculado desde hace tiempos con el señor Castro, y a quien Ulate tampoco quiere por hechos que está por demás recordar ahora, porque todo el mundo los conoce y recuerda...?

c) — Escribe Ulate seguidamente:

"Los únicos dos nombres rechazados fueron los de los Diputados Oscar Chavarría Pol y Otilio Acosta. Esos nombres fueron incluidos en las listas deliberadamente con el interés evidente de impedir el entendimiento y detener la marcha victoriosa de la oposición." ¿No es ésta acaso una revelación muy significativa?

¿A quién o a quienes acusa Ulate de sustentar un interés deliberado y evidente de impedir el movimiento y la "marcha victoriosa" de la llamada oposición?

¿No está presente aquí una prueba más, de la imposibilidad de entendimiento que hay en el fondo de los tejes y manejes de las gentes que quisieran unirse y no pueden hacerlo, porque ya es imposible el menor rasgo de desprendimiento o de elegancia en ellos?

d) — Sigue quejándose luego Ulate de desigualdad en las proporciones de los representantes de las llamadas fuerzas de la compactación; de sus sacrificios; de las injusticias, de las ingratitudes; de las esperanzas; de sus enemigos que lo atacan por la prensa y se burlan de él; de sus amigos los enemigos, y de sus enemigos los amigos de ahora; de mil cosas más para llegar a la significativa frase de que **NO PUEDEN TRABAJAR POLITICAMENTE UNIDOS, LOS QUE POLITICA Y PERSONALMENTE SE DETESTAN.**

Y ¿para qué seguir adelante?

Resulta innecesario en todo caso el tratar de probar ante la opinión pública que entre las gentes, sin ideales y sin principios, que están pretendiendo amalgamarse, no hay un solo punto de contacto: **SON ENEMIGOS IRRECONCILIABLES.**

¿Para qué seguir...?

Si todo el movimiento — un movimiento extático — de los agentes de la politiquería está fracasado, los motivos de tal hecho son absolutamente claros.

... No se puede engañar a un pueblo como el pueblo nuestro...

## UN PREMIO CADA TRES MESES...

Recorte esta postal y péguela en el ALBUM de CURIOSIDADES ASI ES LA NATURALEZA

TODO SUSCRITOR de LA REPUBLICA

TIENE DERECHO A UN ALBUM presentando el último recibo de sus suscripción

Y CADA 3 MESES SE RIFARA UN PREMIO

ENTRE LAS PERSONAS QUE TENGAN SU ALBUM AL DIA

POSTAL Nº 17

La Naturaleza es Así por WALT DISNEY

SOCIEDAD MUTUALISTA AVESTRUCES, BUCÉFALOS Y CEBRAS SE UNEN A VECES EN MANADAS PARA PROTEGERSE MÚTUAMENTE.



LOS ALTOS AVESTRUCES SIRVEN DE CENTINELAS.

LAS CEBRAS Y LOS BUCÉFALOS, POSEEDORES DE EXCELENTE OLFATO, USAN ÉSTE PARA DESCUBRIR AL ENEMIGO. SI UNO HUYE, LOS DEMÁS LO SIGUEN...

# IMPOSIBILIDAD DE ARREGLO SATISFACTORIO EN LOS GRUPOS DE OPOSICION. —

## DESHECHA LA OPOSICION

Hace varios días vienen los periódicos del Sr. Ulate dando una serie de noticias q', analizándolas cuidadosamente, vienen a demostrar la debilidad en que se halla el grupo del Sr. Ulate, y la imposibilidad de llegar a un arreglo satisfactorio para todos los grupos de Oposición.

## EL MOVIMIENTO DEMOCRATICO OPOSICIONISTA

Con el objeto de tener su propio grupo y no deberle nada a los que tienen inscritos a su nombre los partidos políticos ulatistas, Ulate inventó un movimiento nuevo, llamado Movimiento Democrático Oposicionista, que tenía como fin tratar de irse atrayendo a los otros grupos oposicionistas: castrismo, echandismo, calderonismo y comunismo. Calculó bien el Sr. Ulate y con ese cálculo logró obtener la financiación de un grupo de capitalistas de la Oposición, dispuestos a contribuir con largueza a quien les prometía todo, caso de poner Presidente. Así pudo juntar, en varios meses una suma fuerte de dinero y empezó la actividad elemental de buscar adhesiones para inscribirse. Destacó agentes en varios lugares del país, bien pagados y con una comisión adicional de dos colones por adhesión enviada. Se llevó muchos meses en esta tarea.

## LIBERACION DESCONTINUA

Liberación Nacional, sin mucha alharaca y en pocas semanas, recogió adhesiones en todos los cantones del país para re-inscribir su Partido. No hizo gastos extraordinarios, ni publicó una sola página política pagada. El 15 de Mayo, tal como se lo exigía la ley, presentó al Registro Civil 5.304 adhesiones debidamente ordenadas, para que se escogieran de ahí las tres mil reglamentarias. Cuando los empleados del Registro habían llegado a 3.200 adhesiones chequeadas pararon ahí su trabajo, y Liberación quedó inscrito. Fue un acto normal, rutinario según el criterio de los dirigentes de Liberación, y sin la mayor importancia política. Después del 15 de Mayo las adhesiones han seguido llegando al Partido, como es normal. Ulate, obsesionado por la idea de poder inscribirse (al precio que fuera) ha venido diciendo en sus periódicos que Liberación no podía inscribirse, que las adhesiones eran malas, y que sólo fueron 3200... según va pasando el tiempo, y en estos días está eufórico porque él cree que ya se puede inscribir.

## UNAS CANTONAS

Hace unos días en las oficinas de Ulate, revisando adhesiones se encontraron con la de un alto funcionario del Ministerio de Agricultura. Al Sr. Ureña, que había trabajado ahí, le extrañó la cosa y llamó a ese funcionario a preguntarle si podía publicar esa adhesión... El citado funcionario contestó que no había firmado la adhesión para nadie, y que caso de hacerlo sería para Liberación. Los dirigentes de compactación se pusieron a temblar y empezaron a investigar las cuatro mil adhesiones que habían recogido... Resultó que la gran mayoría era falsa!! Los empleados de Ulate, dándose cuenta de la imposibilidad de recoger firmas, habían inventado el sistema de copiar los padrones que se exhiben en diversos lugares del país, y falsificar la firma del votante... En ese caso se hallaban casi todas las adhesiones recogidas en muchos meses (!!!) El Sr. Ulate se enfureció y pidió más dinero... Ante ese fracaso había que hacer más y más propaganda contra el Gobierno, y desató una furiosa campaña de insultos calumnias y novelas detectivescas contra el Gobierno... Desde luego, había páginas bien pagadas en el Diario y La Hora, y una que otra publicación en La Nación, para guardar las apariencias... Esa campaña se inició con lo de televisión, lo de radio, con el juego de la Contraloría, y sigue todavía.

Tras una cortina de humo, Ulate se quería hacer aparecer como el fuerte, el invencible, y el hombre que debería dirigir la Oposición.

## LOS TRESCIENTOS MIL COLONES

El Diario de Costa Rica de ayer, afirma en titulares a ocho columnas, que el grupito de Ulate es el único fuerte, y que por elegancia acepta a los otros... Que es tan fuerte que ya ha gastado (dos años antes de las elecciones) la suma de trescientos mil colones para poder inscribirse (!!!) La

noticia cayó como una bomba en el seno de la Oposición, y la maniobra de Ulate apareció clara... A él no le importa un pito la próxima campaña en la que él no puede ser Presidente, lo que le importa es obtener publicidad pagada, y en grande, para el Diario de Costa Rica y para La Hora... Toda la prisa por iniciar las actividades políticas, todo el veneno de sus ataques, toda la falsedad de sus acusaciones tienen como motivo inmediato el agitar la política para que se llenen sus periódicos de páginas políticas pagadas... Un grupo de oposicionistas de los grupos calderonistas y castristas no se pueden explicar cómo se han gastado trescientos mil colones para poder inscribir un partido...

## EL CALDERONISMO Y EL CASTRISMO

El calderonismo sigue siendo la fuerza política más fuerte contra Liberación. Están organizados en todo el país y tienen votos. Su

coalición con el castrismo le ha dado dirigentes nuevos, que según el criterio de muchos políticos, es el único grupo con base política en la Oposición. Muchos de ellos creen que, sin mayor dificultad, cualquiera de los grupos fuertes de Costa Rica puede inscribir un partido con las adhesiones del caso sin un gran esfuerzo. Y consideran también que esos trescientos mil colones han sido una ayuda más, de las muchas recibidas por Ulate en los últimos años, de políticos amigos suyos para poner a flote sus empresas. Cualquier arreglo político a que se llegue, costaría a los otros grupos esos trescientos mil colones, que el ulatismo cobraría como parte de la deuda política futura... Y como Liberación presentó una reforma constitucional para limitar los gastos políticos, resulta que esos trescientos mil colones amarrarían las actividades propiamente electorales de la campaña del 57-58. Se calcula que en las próximas elecciones votarán trescientos mil costarricenses,

que de acuerdo con la reforma se pagarán cinco y medio millones a todos los partidos. Si la proporción de dos a uno a favor de Liberación se mantiene, lo que dudan muchos calderonistas, a ellos les podría reconocer el estado nada más que un millón ochocientos mil colones. Y si ya Ulate ha gastado trescientos mil colones, ¿qué va a pasar?

## ES EL PRECIO?

Había especulaciones en los círculos políticos de que lo que había en realidad es que Ulate se quiere retirar de la política y que habla de esa suma para que se la reconozcan de antemano. Es decir, de que ese es el precio para hacerse a un lado. Que las famosas siete mil adhesiones con que se va a inscribir son en su mayoría falsas (el timo de la cajita del tiempo de Echandi) y que se sienta fracasado totalmente. Que sabe que Liberación tiene fiscales acreditados en el Registro que le van a controlar, una

o una, las adhesiones y que con el fracaso del comité de compactación de estos días, ya perdió la única oportunidad de hacerse sentir en la política. Así es que quiere irse a La Vieja, pero no quiere perder los avisos pagados de cualquier grupo de Oposición... Ese es el dilema verdadero, no la jefatura de la Oposición. Seguiremos poniendo al tanto, a nuestros lectores, de lo que está pasando...

# Cámara de Comercio se opone a proyecto para erradicación de la Malaria

La Cámara de Comercio de Costa Rica, nos ha enviado la siguiente comunicación:

LA CAMARA DE COMERCIO DE COSTA RICA en su última sesión acordó oponerse decididamente al Proyecto de Ley para la Erradicación de la Malaria, que está siendo sometido a la consideración de la Asamblea Legislativa.

La CAMARA hará ver que es laudable el propósito que inspira el Proyecto de Ley a que se hace referencia, pero que indudablemente hay exageración y violencia en las medidas que se proponen para el fin indicado, que tales medidas parecieran indicar que estamos en presencia de una calamidad como la peste bubónica, cuando la realidad es que se trata de una enfermedad endémica: la cual, si bien debe merecer tal atención, no significa una amenaza que pueda justificar los procedimientos que contiene el Proyecto.

El paludismo ha existido en este país como en muchos otros desde hace largo tiempo y no es, por lo mismo, el carácter de una emergencia, aunque como tal

sea calificada. No se comprende entonces cómo puede dar pie para la violación de principios básicos constitucionales, o a medios

## La copia del discurso de Khrushchev resultó mutilada

WASHINGTON, 7 (INS).—Los funcionarios norteamericanos están convencidos de que la copia obtenida del discurso del secretario del partido comunista Nikita S. Khrushchev degradando a Stalin es incompleta. Dijeron estos funcionarios que el texto del discurso que el departamento de estado hizo publicar el lunes es una versión "saneada" para guía de los partidos comunistas oficiales comparten la creencia de que el discurso pronunciado en secreto por Khrushchev el 25 de febrero, ante mil cuatrocientos delegados reunidos en el vigésimo congreso del partido comunista, en Moscú es mucho más largo que el texto publicado.

que se prestan para toda clase de abusos con serias molestias para los ciudadanos.

A simple vista se hecha de ver que el Proyecto va a crear otro organismo burocrático que se diferenciará por medio de las siglas DEM. El Proyecto de una estructura híbrida a ese organismo pues no se sabe si será instituido autónomo o semi-autónomo, o una simple dependencia administrativa.

En el artículo 15 se habla de su "independencia económica, administrativa y técnica", pero a juzgar por el resto del artículo pareciera que se trata de una dependencia del Ministerio de Salubridad Pública (artículos 2, 6, 18, 23, 26 y 27). Además, el artículo 15 establece que el DEM pagará el valor de los servicios que le presten, el 18 dice que las cuentas se presentarán al Ministerio de Salubridad Pública y el 26 confía la administración de fondos a la Dirección de Asistencia Médico Social. No se acierta a entender entonces cómo se puede hablar de independencia en su triple aspecto económico, administrativo y técnico.



para camiones  
**CON-TRAK-TOR**  
Full-Lug

Sin lugar a dudas...  
**INSUPERABLES!**

Distribuidores para C. R.:  
**LUTZ HNOS. & CIA. LTDA.**  
Tel. 4231 — Ap. 1338

# INVITA A ENTRAR...

atrae y distingue una FACHADA MODERNA de

## CRISTAL

Naturalmente, instalada por CEBI, con cristales impecables, resistentes y perfectamente diáfanos.

CRISTALES superfinos, que invitan a entrar y que transforman todo el establecimiento en una sola exhibición.

Con muy poco gasto consigue usted esta maravilla de fachada — Pídanos toda clase de detalles.

**Cía. Espejos Biselados Ltda.**  
150 V5. N. DE PANADERIA MUSMANNI  
Teléfono 6376 Apartado 616

Quiere Ud. Ganarse

# UNA REFRIGERADORA

## WESTINGHOUSE

O ALGUN  
OTRO VALIOSO  
REGALO?



# 40

MAGNIFICOS Y UTILES

## REGALOS

# SUSCRIBASE A 'LA REPUBLICA'

**TODO SUSCRITOR**

RECIBIRA UNA ACCION POR CADA MES DE SUSCRICION PAGADA

**13 ACCIONES**

A LA PERSONA QUE PAGUE UN AÑO DE SUSCRICION POR ADELANTADO

## Recorte este Cupón!

CUPON Nº 104

**GRAN CONCURSO de  
SUSCRITORES para 1956**

# La República

Junio de 1956

Con 20 de estos  
cupones Ud. obtiene  
**1 ACCION**

para participar en  
la grandiosa  
rifa del  
15 de AGOSTO 1956

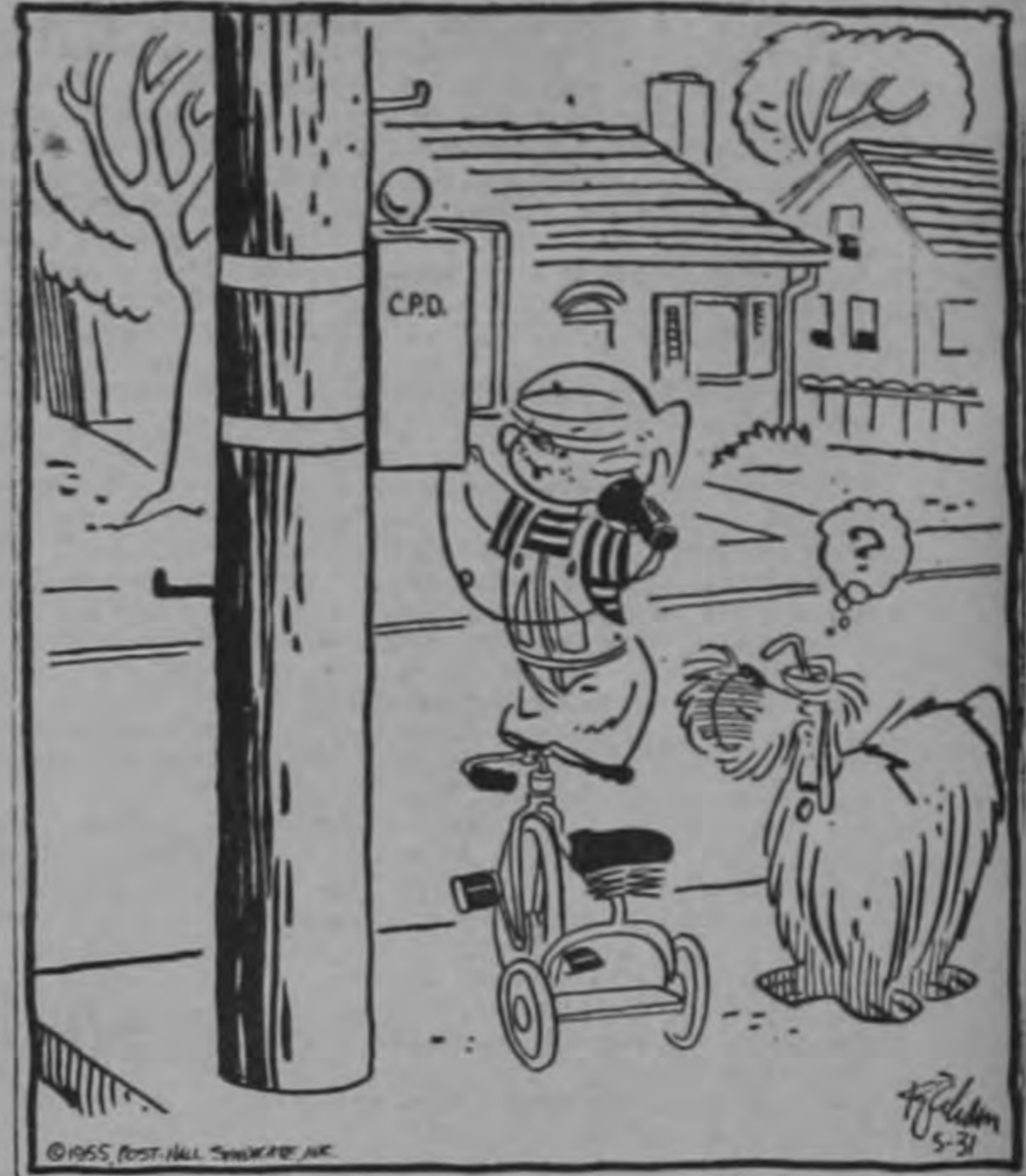
## DIA de la MADRE

## Suscríbese Ud. a La República hoy mismo

Vea que sus amigos también lo hagan!

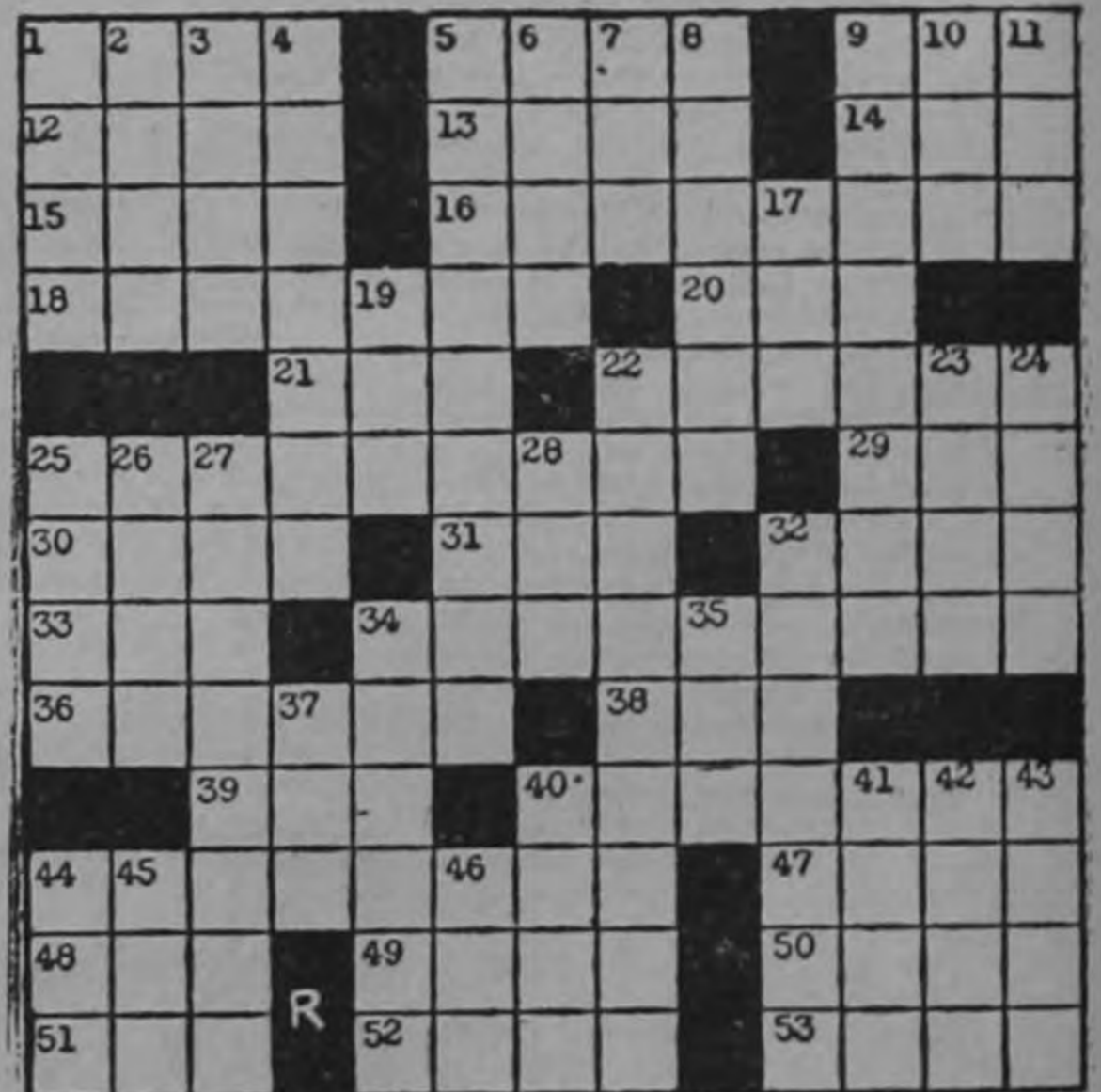
TELEFONOS 1011 - 1014 - 7294

## DANIEL EL TRAVIESO



Sólo los llamé para decirles que por aquí todo anda tranquilo...

## ★ CRUCIGRAMA ★



HORIZONTALES :-

- 1-Del verbo cavar
- 5-Medida española de longitud
- 9-Padecimiento
- 12-Amarran
- 13-Extremidad humana
- 14-Árbol de Venezuela
- 15-Sin compañero
- 16-Del verbo emitir
- 18-Nacida en Alemania
- 20-Río del Asia
- 21-Aféresis de ahora
- 22-Relativo a las ovejas, Pl.
- 25-Condimentara
- 29-Demostrativo
- 30-Casta
- 31-De esta manera
- 32-Remover la tierra con el arado
- 33-Marcharé
- 34-Construyera
- 36-Superficial
- 38-Repetido, provincia de Filipinas
- 39-Baile típico canario
- 40-Monacillo
- 44-Nombre de mujer
- 47-Árboles leguminosos
- 48-Constelación
- 49-Caudillo árabe
- 50 del verbo dorar
- 51-Artículo, Pl.
- 52-Desabrida
- 53-Palo de la baraja española

8-Ofrecida por voto

- 9-Relativo al mar
- 10-En este lugar
- 11-Artículo, Pl.
- 17-Río de Asia
- 19-Del verbo arar
- 22-Del verbo orificar
- 23-Atreverse
- 24-Nombre de mujer
- 25-Buey sagrado de los egipcios
- 26-Fuerte, consistente
- 27-Ermitaños
- 28-De esta manera
- 32-Del verbo acolar
- 34-Novillos menores de dos años
- 35-Igual al 38 horizontal
- 37-Demostrativo
- 40-Semilla aromática
- 41-Humor acuoso de la Sangre
- 42-Cabeza de ganado
- 43-Plantigrados
- 44-Hortaliza
- 45-Agarradera
- 46-Instituto Musical Occidental

VERTICALES :-

- 1-Residencia
- 2-Caldo muy espeso
- 3-Tiene valimiento
- 4-Hace el amor
- 5-Que ha sido víctima de amenazas
- 6-Parte de los árboles
- 7-Ave trepadora



El daño del alcohol lo heredan los hijos, los nietos, los bisnietos, la descendencia toda.

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

# COMPLEJO INFORME SOBRE ACTIVIDADES DEL "ICE" FUE ENVIADO A LA ASAMBLEA

El siguiente informe ha sido enviado por el Instituto Costarricense de Electricidad a la Asamblea Legislativa:

Junio, 7 de 1956.

Señores Secretarios de la Asamblea Legislativa, Ciudad.

Muy estimados señores:

Nos es grato presentar a Uds., por medio de este oficio, los aspectos principales de carácter informativo que el Diputado Lic. Manuel Antonio Quesada, ofreció en la sesión de ayer en esa Honorable Asamblea, con el fin de que consten en el expediente respectivo y para complacer la solicitud de un grupo de representantes.

## Bonos emitidos por el Instituto Costarricense de Electricidad

1.—Autorizado por la Ley N° 1517, del 10 de Noviembre de 1952, el Instituto emitió la suma de ₡ 4.500.000.00 en bonos llamados "Bonos del Instituto Costarricense de Electricidad, - 6%, 1952", redimibles a 15 años, con un interés del 6% anual.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 5 y 11 de dicha ley, y con la escritura de contrato de adquisición del Sistema Saxe, el Instituto en fecha 9 de Abril de 1953, depositó dichos valores en manos de don Juan Manuel Quirós Oreamuno, nombrado depositario oficial, quien luego hizo entrega de ellos a la Apoderada Generalísima y Gerente de las Empresas Eléctricas de Cartago, Limón, Turrialba y Puntarenas, doña Helena Saxe de Gutiérrez. Por consiguiente, la totalidad de esa emisión pasó a manos de particulares, conforme a la ley N° 1517 antes mencionada.

El servicio de interés y amortización de esos bonos corre por cuenta de los ingresos del Sistema Eléctrico Nacional.

2.—Autorizado por la Ley N° 1657, de fecha 19 de octubre de 1953, el Instituto emitió la suma de ₡ 30.000.000.00 en bonos llamados "Bonos de Electrificación Nacional 4% 1953" y redimibles a 12 años, con un interés del 4% anual.

Dichos bonos han sido vendidos al Banco Central de Costa Rica, de conformidad con el siguiente cuadro:

BONOS I.C.E. 4% — 1953	
Fecha de venta - Monto de venta	
18-3-54	500.000.00
30-4-54	2.000.000.00
16-6-54	1.500.000.00
21-6-54	1.500.000.00
3-9-54	1.000.000.00
24-11-54	1.800.000.00
17-1-55	2.000.000.00
17-2-55	1.000.000.00
15-3-55	1.500.000.00
21-4-55	1.500.000.00
10-5-55	1.000.000.00
19-5-55	2.000.000.00
7-9-55	1.000.000.00
28-9-55	1.000.000.00
11-10-55	700.000.00
21-10-55	2.000.000.00
11-11-55	1.000.000.00
2-11-55	1.000.000.00
1-12-55	1.000.000.00
21-12-55	1.000.000.00
8-2-56	1.000.000.00
2-3-56	1.000.000.00
24-3-56	1.000.000.00
12-4-56	1.000.000.00
	<b>₡ 30.000.000.00</b>

El servicio de intereses y amortización de esos bonos será realizado con los ingresos provenientes de la operación de la misma Planta de La Garita.

Las únicas dos emisiones de bonos que ha hecho el Instituto son las mencionadas anteriormente, basadas en las autorizaciones dadas por la Asamblea Legislativa de Costa Rica, mediante las leyes N° 1517 y N° 1657 ya citadas.

## Intervención de la Contraloría de la República

De conformidad con el artículo 14 de la Ley N° 1517, la Contraloría Gral. de la República supervigiló conforme a derecho las operaciones contractuales de dicha ley, por medio de sus delegados Ligs. Sancho y Wedel, que a su debido tiempo rindieron informes que deben constar en los archivos de la Contraloría General.

La Contraloría no indicó en ningún momento que debiera tener participación en la firma de los bonos.

Con respecto a la emisión de los bonos de "Electrificación Nacional 4%, 1953", el artículo 10 de la ley 1657 de 19 de octubre de 1953, indica que las operacio-

nes financieras y contractuales que resulten de la ejecución de esta ley, serán supervigiladas por la Contraloría General de la República, conforme a derecho. Con fecha 21 de enero de 1954, el Instituto envió a la Contraloría el oficio N° 73-6-G, solicitando el referendo del contrato celebrado entre el Banco Central de Costa Rica y el Instituto, adjuntando dicho documento para su debido conocimiento. Con fecha 4 de febrero de 1954, la Contraloría dio contestación a nuestro oficio, indicando "que el reglamento y contrato celebrado por ese Instituto y el Banco Central de Costa Rica está legalmente correcto". Al mismo tiempo indicó que "en nuestra opinión los bonos que se emitan deben ir defrenados por el fascículo de la Contraloría"; el Instituto no consideró como un mandato dicha frase, ya que no es imperativa sino una opinión manifestada por la Contraloría y contestó —mediante nota N° 19-6-G del 1° de Marzo de 1954— haciendo observaciones entre las cuales se le manifiesta a la Contraloría que "es el sincero deseo del ICE llegar a un entendimiento sobre la forma de proceder en materia de contratos". De esta nota no se obtuvo contestación que indicara en definitiva cuál sería el próximo paso a tomar por parte del Instituto.

Como la Contraloría en su oficio de 4 de febrero manifestaba la corrección en el contrato celebrado con el Banco Central, tanto este Banco como el Instituto procedieron a la ejecución de lo dispuesto en la Ley N° 1657. Cabe agregar que el Banco y el Instituto han dado fiel cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 10 de la ley N° 1657, y que todas las operaciones financieras resultantes de la ejecución de dicha ley, tales como los sorteos periódicos de los bonos y la incineración de los valores redimidos, han sido supervigiladas por delegados de la Contraloría General de la República, conforme consta en las actas respectivas del Banco Central de Costa Rica.

Con relación a esta disparidad de criterios sobre contratos, el Instituto dirigió el oficio N° 107-6-G, de fecha 3 de febrero de 1954, al Sr. Procurador General de la República, solicitándole su opinión jurídica; la Procuraduría General se pronunció apoyando nuestra tesis por medio de estudio fechado el 6 de febrero del mismo año, copia del cual envió el ICE a la Contraloría General.

## Análisis sobre cargos de defectos en las construcciones del ICE:

1)—Cargo sobre daños en la línea de transmisión Nagatac-Puntarenas: Mucha importancia se ha querido dar al hecho de que se hubiera reventado un cable en el tramo de la Angostura de la línea Nagatac-Puntarenas. El asunto carece de la importancia que se le ha dado, y cualquier persona conocedora de líneas de transmisión eléctrica lo puede ver así; sin embargo, procederemos a dar una explicación clara sobre este supuesto desacuerdo del Instituto:

La línea de Nagatac-Puntarenas tiene varios tramos cuya luz pasa de un kilómetro entre torre y torre, y un tramo en La Angostura con una luz de 850 metros. Las torres de 150 pies de alto, se colocaron en esta forma para descongestionar dicha zona y permitir la ampliación de la carretera.

Los cables de aluminio y acero fueron montados y dejados un tiempo en observación para determinar los efectos que los fuertes vientos marinos tendrían, principalmente sobre las torres, ya que por ser estructuras muy altas podrían ofrecer problemas especiales. Normalmente un tramo como éste se acondiciona con amortiguadores de vibración, los cuales estaban previstos, pero no llegaron al país al tiempo que el resto de los materiales, y como urge probar las torres y experimentar con el cable de acero y aluminio, que por primera vez se usaba en el país en líneas mayores, se procedió a "vestir" las torres con los correspondientes aisladores y cables. Se estuvieron observando cuidadosamente las vibraciones e inspeccionando las amarras de los cables a los aisladores, y un tiempo después un cable se romió en una de dichas amarras, debido a un viento huracanado que el Servicio Meteorológico estimó en 150 kilómetros por hora, siendo éste uno de los más fuertes registrados en la zona. Se desmontaron entonces los otros dos cables y se estudiaron cuidadosamente los efectos causa-

dos por el viento y el clima marítimo.

Se reinstalaron los cables y se procedió a la colocación de los amortiguadores de vibración, y periódicamente se inspecciona la línea para conocer su comportamiento mecánico.

Realmente este incidente no ha ocasionado pérdida alguna de materiales al Instituto, pero no tenemos inconveniente en estimar que el trabajo de mano de obra, la inspección de ingenieros y gastos de transporte, pudieran haber llegado a unos ₡ 2.000.00, habiendo hecho para esto un cálculo sencillo de tiempo gastado.

La línea Nagatac-Puntarenas estaba en proceso de construcción cuando esto ocurrió y, por consiguiente, no hubo paralización de servicios ni riesgo alguno para los transeúntes o la propiedad ajena.

## Cargo sobre el túnel de Cebadilla y las funciones de la Planta Diesel de Cartago:

Fue para nosotros una sorpresa oír hablar de estos supuestos errores, lo único que podemos manifestar es que son absolutamente infundados y que desconocemos el origen de esa información.

## Cargo de los daños en el dique de desviación del Río Grande

Se ha querido dar gran importancia al hecho de que el Río Grande pueda producir daños en las obras provisionales de desvío del mismo, hechas para construir la presa de mampostería de la Planta Eléctrica.

Toda obra de desvío de un río tiene implícita la posibilidad de perjuicios ocasionados por la fuerza de las aguas, y no hay ningún ser humano capaz de garantizar que durante los trabajos no vayan a ocurrir avenidas de agua peligrosas, que dañen dichas obras. Normalmente se toma como un riesgo calculado la posibilidad de dichos daños y aunque no es posible estimar su monto, en los presupuestos se trata de cubrirlos.

El grado de seguridad de las

obras provisionales para el desvío de un río es el que determina el costo que se dé a estas obras; según la naturaleza del río y las condiciones en que deba realizarse el desvío, así será el diseño y la construcción de las obras provisionales.

En el caso del río Grande se estudiaron todas las posibilidades de desvío, y se consideró que era más económico el riesgo calculado de construir un dique provisional cada verano, que la construcción de muros o células de tablas de acero, de las que normalmente se utilizan en obras de esta naturaleza. El costo de las obras de establecimiento más el mantenimiento y operación consiguiente del desvío durante la construcción de las obras, se estimó que sería mayor de ₡ 400.000.00, y como es lógico suponer dichas obras se pierden en su casi totalidad al terminarse la presa permanente. Se escogió entonces la desviación por medio de diques de tierra, calculándose el monto total de las operaciones de desvío en unos ₡ 200.000.00, de los cuales corresponde a los diques propiamente una suma de ₡ 30.000.00 aproximadamente.

Hasta la fecha presente dichas obras han ocasionado un gasto de ₡ 165.226.60 entre lo que se incluye la construcción del dique de tierra propiamente dicho, las obras de impermeabilización, las instalaciones de bombeo, las compuertas provisionales, los gastos de mantenimiento de una obra de esta naturaleza —que son fuertes—, el combustible y gastos de operación de los servicios de bombas, etc. Se han construido 3 de estos diques, uno en el verano de 1954, uno en el verano de 1955 y uno en el verano de 1956, lográndose mantener en operación generalmente hasta los meses de mayo o junio de cada año, al llegar los cuales el caudal del río ha aumentado a tal punto que no permite continuar las obras en la presa de concreto.

Podemos asegurar que la obra permanente, o sea la presa de concreto que se construye, no ha sufrido bajo ningún concepto daños de ninguna naturaleza, y podemos estimar que los desperfectos

sufridos por los diques de tierra construidos en cada ocasión no pasan de unos ₡ 2.000.00 en total que están involucrados en la cifra dada anteriormente como gasto de desviación provisional del río (₡165.252.66)

Cabe mencionar aquí que bien pudo haber estado terminada totalmente la presa de concreto permanente si no hubier sido por que en el primer verano se sufrieron demoras injustificables en la tramitación de apelaciones del equipo de dique y pala mecánica que había comprado el ICE.

## Presupuesto e Inversiones en La Garita

El presupuesto oficial con que se controlan las cuentas de inversiones de la Planta de La Garita asciende a la suma de ₡ 60.248.169.69 según consta en el cuadro detallado de la segunda edición (1955) del folleto "Proyecto La Garita", se repite en la página 11 del dicho folleto, y en la página 24 de la memoria general del Instituto, llamada "Principales Realizaciones del Instituto Costarricense de Electricidad 1949-1955". Lamentablemente existe un error de imprenta consistente en el intercambio de dos números, en la primera plana del folleto sobre La Garita, donde en vez de ₡ 60.248.169.69 se lee ₡ 60.148.269.69, siendo luego trasladado este error involuntariamente al folleto sobre "El Desarrollo de la Industria Eléctrica en Costa Rica" (Pág. 12). Hasta el cierre del Balance Mensual del Instituto al 30 de abril de 1956, las inversiones correspondientes a La Garita son como sigue:

## PROYECTO LA GARITA (Abril 30)

Detalle en folleto adjunto.

Obra construida	₡ 31.719.346.91
Materiales en Bodega	4.156.121.95
Materiales en tránsito	136.663.42
Pagos anticipados	
—(Pasa a la Página 9)—	

## Hay paz y armonía en toda oficina



Donde todo se hace rápidamente y sin errores. Donde hay eficiencia a toda prueba. Donde están en servicio las excelentes máquinas

## FACIT Y FACTA

Dos unidades indispensables para todo establecimiento.

## LA FACIT

es la maravillosa máquina que SUMA, RESTA, MULTIPLICA y DIVIDE con más rapidez y exactitud. La máquina que multiplica la eficiencia de sus empleados.

## LA FACTA es la máquina especial para SUMAR

que convierte un trabajo cansado y largo en una ocupación agradable y rápida, que significa comodidad para la mano, alivio para el oído y descanso para la vista.

PIDANOS TODA CLASE DE INFORMES Y PRECIOS



TROPICAL COMMISSION CO. LTD.

SIGURD ROY

Frente a la Biblioteca Nacional

TELÉFONOS 3428 Y 2871

APARTADO 664



# LAS PAVAS TIRANDOLE A LAS ESCOPETAS!

Nunca, como en estos días, ha tenido mejor aplicación el dicho popular con que encabezamos estas líneas ¡¡Las pavas tirándole a las escopetas!! no se puede definir de otra manera el espectáculo que han dado ciertos diputados adictos al régimen de los ocho años, al atreverse a protestar de que se les mezcle con el Partido Liberación Nacional, y al hablar el "horrendo fraude electoral" del 26 de junio de 1953.

Es cierto que los dirigentes de los residuos del caldero-comunismo jamás han entrado en componendas con el Partido Liberación Nacional. Pero ello no se debe a escrúpulos de su parte. Si no ha habido componendas con el Liberación, es porque este Movimiento no entra en componendas con nadie, y menos, mucho menos con los aferrados defensores de un régimen que representa todos los vicios de nuestra vida política.

Cuando en 1952 y 1953 las ambiciones de Ulate, de Echandi, de Gonzalo Jiménez, de Peña Chavarría y de algunos otros de los antiguos dirigentes de la Oposición Nacional los llevó a cortejar a sus enemigos de ayer, y a prometerles compartir con ellos un hipotético gobierno futuro, el Liberación Nacional habló muy claro. Con los mariachis, nada. Los calderonistas arrepentidos, los ciudadanos engañados por la demagogia social del régimen corrupto, podían ingresar al Liberación. Serían bien recibidos. Pero los responsables de los crímenes, nunca. Y menos se les daría personería a quienes pretendían hablar en nombre de un grupo que cometió en el Poder los mayores crímenes, y al que fue necesario expulsar del Gobierno por la fuerza de las armas, porque se negaban a aceptar, el reiterado repudio popular.

Y si ésta fue la actitud del Liberación en la campaña, después de la aplastante victoria de 1953, después de que el pueblo volcó sus votos en favor del Partido que se había mantenido firme contra los responsables de la tragedia que vivió el país entre 1940 y 1948, no podía haber ninguna razón moral ni siquiera de conveniencia política que llevara a los dirigentes del Liberación Nacional a entrar en arreglos de ninguna especie con quienes seguían mereciendo el repudio del sector sano de la población, que, para orgullo de Costa Rica, constituye la gran mayoría.

De modo que esas componendas sólo existen en la mente senil de don Otilio Ulate, que no tuvo empacho en realizarlas para saciar su vanidad herida y dar rienda suelta a los celos que siente contra el hombre que lo ha superado en todas las manifestaciones de la vida pública: don José Figueres.

No son pues los "mariachis" a quienes el Partido repudia, los que pueden sentirse ofendidos por las denuncias de Ulate, con quien ellos sí han intentado entrar en arreglos inconfesables. Son las gentes del Liberación las que tienen que protestar de la procacidad del anciano ex-Presidente, por la injuria que les hace de compararlos con él y su grupo, y suponerlos capaces de entrar en componendas de alguna especie con los residuos del caldero-comunismo.

Y qué decir de los fraudes electorales que ahora acusan los personeros del más corrompido régimen político que haya existido en Costa Rica? Protestar con indignación no es suficiente.

Exhibirlos como cínicos es muy poco. Cabe despreciarlos como burdos calumniadores.

Se habrán creído que el pueblo de Costa Rica carece de memoria? Se habrán creído que la ciudadanía ha olvidado tan pronto la forma cómo se "ganaban" las elecciones en tiempos del caldero-comunismo? Se imaginarán acaso que los costarricenses, por el sólo hecho de que ellos repitan neciamente que la última elección fue fraudulenta, no sabe que dentro de la organización actual del proceso electoral es imposible el fraude en la forma en que ellos lo cometían?

Hagamos un poco de historia: Antes del gobierno de Calderón, la legislación sobre elecciones era tan deficiente, que, por un lado, una buena parte de la ciudadanía se quedaba sin ejercer el derecho al voto, y, por otro, había la posibilidad de cometer una serie de fraudes descarados. De esa posibilidad se aprovechaban los politiquillos sin escrúpulos —como los que hoy se atreven a acusar de fraudulento al Liberación. Era así como votaban los muertos, se aseguraba la compra del voto por el sistema de "la cadena", y votaban cien veces los paniaguados por el sistema de votos a computar.

A partir del Gobierno de Calderón los vicios se acentuaron de tal manera, que ya el fraude no llegó a ser una inmoral "ayuda" para el bando oficialista, sino que constituyó el instrumento determinante de los comicios. Bajo el régimen caldero-comunista los cómputos oficiales de las elecciones no llegaron a reflejar, ni de lejos, el sentir de los electores.

En las elecciones del fatídico 13 de febrero de 1944, los fraudulentos llegaron al máximo del descaro. Brigadas de choque comunistas y grupos armados de policías iban de mesa en mesa votando a computar, con las cédulas robadas y las cédulas de los ciudadanos muertos. Y cuando, como en Llano Grande de Cartago, el pueblo intentó impedir que votaran esos maleantes, la respuesta fue el asesinato en masa. En el centro de la población quedaron muertos los viriles ciudadanos que intentaron impedir el atropello. Y cuando un ciudadano como Timoleón Morera trataba de llevar el cómputo de una mesa que por descuido había ganado la oposición, los hampones del Gobierno lo asesinaban en una encrucijada, para arrebatarle la prueba del triunfo. En innumerables localidades, la policía y las brigadas comunistas irrumpían en los locales electorales a la hora de cerrar el sufragio, y cambiaban las urnas en donde los ciudadanos habían depositado sus votos, por unas ya debidamente repletas de papeletas marcadas en favor del Partido oficial. Y para seguir describiendo aquella suciedad, si el recuerdo de esas "hazañas" caldero-comunistas está muy fresco en la memoria de los ciudadanos honestos.

Con el triunfo militar del Liberación Nacional en 1948 se puso fin a esa inmundicia. Se realizaron las reformas necesarias para impedir los fraudes y se acentuó de tal manera el respeto de las autoridades por el sufragio, que desde entonces ha sido posible realizar las tres únicas elecciones absolutamente libres de toda nuestra historia.

Ya no fue posible cometer los clásicos fraudes en que tan expertos deben ser los personeros del régimen caído que ahora tienen el cinismo de tachar de fraudulenta la elección de 1953. Ya no

puede un Partido, por ejemplo, llenar de antemano las urnas con papeletas marcadas a su favor. No puede hacerlo, porque la Ley dispone que toda papeleta, para ser válida, debe estar firmada por cada uno de los miembros de la mesa receptora de votos. Y toda mesa receptora de votos está integrada por un delegado de cada uno de los partidos que participan en la contienda electoral. Con esa forma de integración, es imposible lograr que se acepte una sola papeleta que no haya sido depositada legítimamente por el votante respectivo.

Por otra parte, cada votante tiene que probar su identidad por medio de su cédula con su fotografía. Esta disposición, unida a la que prohíbe depositar el voto en lugar distinto de aquél en que se haya inscrito al ciudadano, y a la obligación para el votante de sumergir un dedo en tinta indeleble, hace prácticamente imposible que un individuo pueda votar más de una vez. Con esto se acabó el conocido fraude de "los votos a computar", por medio del cual la policía y grupos de maleantes que entonces estaban en el Poder, votaban diez, y veinte veces cada uno, haciendo uso de las cédulas electorales de los muertos o de los remisos en retirarlas, y depositando el voto fraudulento en lugar distinto a la circunscripción donde ya había votado.

Con el sistema electoral que se puso en vigencia desde el triunfo del Movimiento de Liberación Nacional, los ciudadanos están plenamente garantizados de que, cada voto que se emita, será debidamente acreditado al partido de sus simpatías. Se acabaron, definitivamente, los fraudes en las urnas.

El único defecto que puede señalarse a las últimas elecciones, fue el de que numerosos ciudadanos se quedaron sin votar, porque el Gobierno de Ulate le negó al Tribunal Electoral los medios técnicos necesarios para hacer la inscripción de todos los que la solicitaron.

Pero este hecho perjudicó mucho más al Partido Liberación que a los otros, ya que, siendo éste el Partido más grande, un mayor número de sus adherentes se quedó sin votar.

El Partido Liberación ganó en buena, en magnífica ley las elecciones de 1953. Sus personeros pueden caminar con la frente muy alta, pues lograron conquistar para su causa el apoyo de la inmensa mayoría popular.

Los Diputados Chavarría Poll y Zúñiga Odio, beneficiarios y cómplices de los más asquerosos fraudes electorales de la historia de Costa Rica, cometidos por el régimen caldero-comunista, están descalificados moralmente para enjuiciar la limpieza de ningún proceso electoral, y menos, mucho menos, el proceso que culminó en las elecciones del 26 de julio de 1953, en que el pueblo dijo nó, una vez más, a los conculcadores de las libertades públicas.

Y ni qué decir de la falta de autoridad del Diputado Muñoz Fonseca, que parece ser el arquetipo del politiquero caldero-comunista, cuyas condiciones morales son de tal naturaleza, que ni el propio Ulate, que tan bajo ha descendido para dar rienda suelta a sus pasiones, ha querido sentarse con él a la misma mesa de la fracasada Compac-tación.

AYAX

# SE PRETENDE OTRO ESCANDALO CONTRA EL LIBERACION NACIONAL

En las últimas semanas se ha venido debatiendo, hasta en los últimos detalles, la actitud de los antiguos contralores y funcionarios de esa institución, en relación al pago de la deuda política del Partido Liberación Nacional. Ofrecemos hoy a nuestros lectores una noticia sensacional en relación a esos pagos y el por qué se impidió que los personeros de Liberación pudieran defenderse a tiempo de una serie de manobras políticas.

## INDENIZACIONES A FAMILIARES DE MUERTOS EN SANTA CRUZ

Una semana después de las elecciones murieron en un accidente de tráfico varios partidarios del Partido Liberación Nacional en Santa Cruz. El Partido inmediatamente se apersonó para los primeros auxilios, tratando de aliviar en algo el trágico suceso. Se enviaron aviones expresos a traer los heridos a San José, y se les prestó atención médica en el Hospital San Juan de Dios a los más graves. Algunos de ellos murieron en San José y sus cadáveres fueron enviados a enterrar en el lugar de su residencia. A petición del Lic. Guillermo Arias se envió una suma módica para los primeros gastos de viudas y huérfanos. Se decidió también pagar a esas mismas personas una suma pequeña, en bonos, para cada familia. Por decisión de personeros del Partido, esa suma no se envió y fueron corregidos los comprobantes, a su tiempo, en las oficinas del Partido. Desgraciadamente en el cuadro total de gastos se incluyeron esos pagos, sumados en la totalidad de la deuda. Cuando la Contraloría rechazó todas las indemnizaciones, de Palmares y de Santa Cruz, el Partido, en su apelación, sostuvo el derecho que tenía de hacer esos pagos, en forma global, y así lo consignó en sus escritos de ampliación y ratificación de la apelación, presentado a la Asamblea Legislativa el día 28 de Mayo último.

## EMPIEZA EL ESCANDALO

El "Diario de Costa Rica" del miércoles hace escándalo con grandes titulares de esa desproporción en el pago a personas de Santa Cruz. En realidad el Partido no podía pagar proporcionalmente a los familiares de los muertos en ese cantón, pues los muertos de Palmares eran empleados del Partido en el desempeño de sus funciones, y a ellos se les pagó de acuerdo con las tablas que para esos casos tiene el Instituto de Seguros. Cuando apareció la publicación citada en "Diario de Costa Rica", los personeros del Partido Liberación se dieron cuenta de que las partidas de pagos en bonos a gentes de Santa Cruz, estaban mal incluidas en el libro del Partido al Estado, y así lo reconocieron en escrito presentado ante la Asamblea Legislativa, en que afirman el error de cobro y piden se lleven esos documentos a la Comisión respectiva de la Asamblea, para su revisión, comprometiéndose a aceptar esa deducción.

## APARECE EL SR. ECHANDI

Pero por fin apareció el dirigente político que siempre había tenido acceso a los documentos depositados en la Contraloría. Don Mario Echandi, amigo cordial de los antiguos contralores y funcionarios de la Contraloría, no se sabe cómo fue llamado a las oficinas de la Contraloría a ver los comprobantes de Liberación que tenían relación con los pagos hechos en Santa Cruz. En los papeles más importantes del Partido Liberación, se habían tachado las partidas de pagos en bonos, porque como dijimos anteriormente, ese pago no había sido efectuado. Esa corrección de documentos fue hecha en su oportunidad en las oficinas del Partido, pero desgraciadamente no fue hecha en los cuadros globales adonde se sumó el monto total de lo que se debía cobrar al Estado. Pues bien, resulta, según el acta que publicamos a continuación, que los señores inspectores creen y afirman que esas correcciones fueron hechas en la misma Contraloría por las personas enviadas por Liberación a estudiar los comprobantes para poder hacer la apelación respectiva.

## EL METODO DE TRABAJO

En todo momento, mientras se revisaban esos comprobantes y archivos, los señores inspectores no se separaron de los personeros de Liberación, y tuvieron algunos altercados con ellos al enseñarles los miembros del Partido la manifiesta parcialidad en la calificación de sus comprobantes

y demás papeles. Celosísimos de su función, estuvieron presentes en todo momento en el estudio de documentos. Nunca se quejaron de acto alguno que les pareciera irregular por parte de los personeros del Partido que hacían ese examen y nunca, desde luego, manifestaron a los personeros del Partido, a sus superiores, o a sus amigos políticos, su inconformidad con la farsa que llevaban a cabo los miembros de Liberación. Ahora resulta que ellos veían las tarjetas (que son miles) todos los días y que el 31 de Mayo vieron una cosa y el 2 de Junio otra, afirmando que ese día (31 de Mayo) personeros del Partido alteraron unos documentos. La pregunta que cabe hacerse de inmediato, es: por qué no protestaron el mismo 31, o el 2, o el 3, etc., sino que esperaron que "Diario de Costa Rica" empezara su escándalo para llamar ellos al señor Echandi a enseñarle pretendidas alteraciones?

## ECHANDI LLEVA GENTE

En un acto teatral, el Sr. Echandi citó para ayer a las tres horas a un grupo de personas, entre ellos el Dr. Brenes Gutiérrez y don Frank Marshall, y a periodistas de la prensa opositora para montar un acto teatral de descubrimiento de un "delito". Y estamos seguros de que nuestros colegas opositoristas montarán cualquier día de estos, hoy "otro" escándalo mayúsculo contra Liberación.

## LOS CONTRALORES ACTUAN

Los señores contralores que merecen el respeto y consideración de todos, en salvaguarda de los intereses de la institución a su cargo, enviarán los documentos del caso (que se acusan de alteración reciente) a los tribunales comunes para que se investiguen los cargos. Y una vez más, con todo optimismo, estamos seguros de que en el poder judicial, lejos de toda pasión política, podrá dar evidencia clara que los escándalos políticos prefabricados no pueden, en modo alguno, afectar la verdad de los hechos. Según tenemos entendido, cada semana se hará un nuevo escándalo, y cada semana, estamos seguros, se podrá dar un mentís a los que, sin fuerza política, tratan de hacer méritos enlodando al Partido Liberación Nacional.

## LL ACTA ESPECTACULAR

A continuación copiamos íntegramente el acta levantada ayer, a solicitud del Sr. Echandi, en las oficinas de la Contraloría... (acta adjunta).

"En la ciudad de San José, a las quince horas del siete de Junio de mil novecientos cincuenta y seis, comparecieron ante la Contraloría General de la República, el señor Lic. don Mario Echandi Jiménez, acompañado, por invitación suya de los señores Dr. don Ramiro Brenes Gutiérrez, don Frank Marshall Jiménez y el Lic. Guillermo Arias Delgado, y además los periodistas don Edgar León y don Wilfredo Chacón, y solicitó que en presencia de los suscritos Contralor y Sub-Contralor y del Jefe del Departamento Legal, Lic. Mario Alberto Jiménez, fueran examinados algunos documentos de los que se custodian en esta Contraloría, correspondientes a la deuda política del Partido Liberación Nacional; a tal efecto se hizo comparecer a los señores inspectores don Ismael Retana y don Antonio Rodríguez, quienes han estado al cuidado de esa documentación. Seguidamente expuso el Lic. Echandi que estaba enterado DE QUE ALGUNAS TARJETAS, ORDENES DE COMPRA Y RECIBOS DE PAGOS HECHOS POR EL PARTIDO APARECEN TACHADAS Y RAYADURAS CON LAS QUE ENTIENDE QUE SE HAN QUERIDO ALTERAR ESOS DOCUMENTOS. Los inspectores referidos trajeron los documentos solicitados y se constató la existencia de paréntesis encerrando leyendas o cifras, y tachaduras de algunas leyendas. Interrogados que fueron los inspectores en forma concreta por el suscrito Contralor sobre si esas tarjetas y documentos habían venido en esa forma a la Contraloría o si las alteraciones observadas y constataadas eran posteriores al examen que de ellos se había efectuado para la preparación del informe que rindieron a la Contraloría previo el fallo de la misma en el juicio de cuentas de los Partidos, CONTESTARON EN FORMA CATEGORICA QUE DICHAS ALTERACIONES NO EXISTIAN EN LA EPOCA DE SU INFORME NI TAMPOCO POSTERIORMENTE, sino que aparecieron después de que esa documentación fue mostrada a los

delegados del Partido Liberación Nacional que vinieron a esta Contraloría a practicar la revisión de esos documentos en oportunidad del recurso de apelación que preparaba su partido para ante la Asamblea Legislativa. Que hasta el miércoles anterior al jueves de Corpus, 31 de mayo último, fecha en que se practicó la última inspección por los delegados de ese Partido, están seguros de que los documentos no contenían esas alteraciones. Posteriormente a ese día feriado fue que los inspectores notaron las alteraciones a que se refiere esta acta. Los documentos a que se refieren las alteraciones de que trata esta acta pertenecen a las cuentas que se detallan a continuación:

Celina Castillo Garza de Villarreal por .....	6.300.00
Allice Guadamuz Chavarría por .....	8.000.00
Isaías Guadamuz Falcón por .....	3.200.00
Hermínia Obando por .....	2.500.00
Carmen Ortega C. por .....	6.000.00
Juana Ramírez R. por .....	6.000.00

Además los inspectores de la Contraloría informan que los representantes del Partido Liberación que estuvieron examinando precisamente esos documentos el día miércoles a que han hecho referencia fueron don Roberto J. Morales y un señor Castro que le acompañaba y cuyo nombre no conocen. En este mismo acto el Lic. don Guillermo Arias Delgado manifestó: que los documentos que aparezcan en la Contraloría, notas de débito y Ordenes de pago, específicamente las notas de débito que se refieren a las indemnizaciones pagadas a las viudas de las personas fallecidas en el accidente de Santa Cruz de Guanacaste aparecen definitivamente alteradas, toda vez que en ellas se especifican sumas recibidas por las mismas en bonos, hecho que no es cierto. Efectivamente yo recibí los cheques para ser entregados a las viudas por una suma total de \$ 5.500.00, que fueron entregados por el señor Jefe Político de Santa Cruz entonces, don Francisco Quesada. Todas las partidas que se consignaron como entregadas o recibidas por los damnificados en los recibos que ellos firmaron no fueron entregados, toda vez que como expresé en párrafos precedentes lo único que recibí del señor Roberto Morales fueron los cheques a nombre de cada persona y por las siguientes sumas:

Celina de Villarreal . . .	\$ 1.300.00
Carmen de Villarreal . . .	1.000.00
Allice Guadamuz de Villarreal . . . . .	1.000.00
Isaías Guadamuz Falcón . . . . .	700.00
Hermínia Obando . . . . .	500.00
Juana Ramírez de Gómez . . . . .	1.000.00

Las sumas arriba citadas como de dicho fueron entregadas en cheques que llegaron a nombre de cada una de ellas, pero afirmo definitivamente que no se remitió un solo bono de los que aparecen incluidos en los recibos que firmaron las interesadas y

## Presenta su renuncia...



Geraldine Rolfe de 19 años, empleada en Londres, aparece en un parque después de presentar su renuncia en la oficina debido al "incidente del Jersey", parece que el supervisor recibió demasiadas quejas sobre lo ajustado de los jerseys de Geraldine, pero ella alegó que era culpa de la naturaleza y no de ella, y que por lo tanto el único remedio que le quedaba era renunciar. (INP)

que evidentemente han sido alterados en este aspecto. Debo hacer constar que hay acta levantada ante el señor Jefe Político de Santa Cruz en ese entonces don Francisco Quesada, por virtud de la cual se acredita que lo entregado a los damnificados fueron exclusivamente los giras a que he hecho mención, pero nunca ni un solo bono de los que mencionan los recibos y que ascienden a veinticuatro mil quinientos colones sin centavos, presentados para su aprobación y cobro a la Contraloría. Copia de esta acta obra en mi poder. Para finalizar informo que los documentos que en este acto presenta el Lic. Mario Echandi de las interesadas por virtud de las cuales acreditan haber recibido en total la suma de cinco mil quinientos colones sin centavos es absolutamente cierto, con excepción de la cuenta de Allice de Villarreal de la cual no presenta el Lic. Echandi documento. Finalmente, el Contralor

General anuncia a los presentes que en vista de la denuncia presentada por el Lic. Mario Echandi Jiménez, de las manifestaciones que en este acto han hecho los inspectores de esta Contraloría presentes y del examen de los documentos que han motivado esta reunión, presentará inmediatamente la respectiva denuncia a los Tribunales de Justicia en salvaguarda del prestigio de la Contraloría a fin de que se establezcan las investigaciones, consignadas y se sienten las responsabilidades del caso. Leída que fue esta acta a todos los concurrentes, la aprueban y firman. Nota: Línea veintidós, planta segunda, después de damnificados léase en bonos. Francisco Ruiz, M. Rodríguez S., F. Marshall J., R. Brenes Gutiérrez, Gmo. Arias Delgado, M. Echandi, M. A. Rodríguez, M. I. Refana R., Edgar León V., W. Chacón, Auténtica: Mario Alb. Jiménez".

## Comité de Empresarios de Autobuses de cuatro rutas locan reunión al centro

Un Comité Provisional de Empresarios de Buses, llama a los propietarios de esta clase de vehículos para hacerse presentes en una audiencia con el Consejo Superior del Tránsito. Exponen ellos que en una audiencia de "cuerpo presente" van a pedir a ese Honorable Organismo solucionar sus urgentes problemas que, de seguir como están, redundarían en perjuicio del público, que tendría que afrontar el alza de tarifas. En la vuelta a la Merced, por ejemplo, alegan los propietarios, aumenta el recorrido y, consecuentemente, sube el costo de la operación.

Indican, además, una revisión de paradas que les parecen más convenientes, lo mismo que la creación de nuevas calles y avenidas de tránsito que desembocan en el Paseo de los Estudiantes, rumbo a sus terminales.

Se espera que después de realizada la audiencia entre el Consejo Superior de Tránsito y los empresarios de las rutas 17, 19, 23 y 24, el público será beneficiado por las nuevas medidas y los empresarios de las rutas aludidas quedarán satisfechos y el público contento de sus nuevos servicios.

## LAS MANOS DEL ENVENENADOR Y EL COMPLEJO DE CULPA

... La fecha de ayer fue señalada por la Sociedad Internacional de Prensa (SIP), como celebración de la Libertad de Prensa. La SIP giró instrucciones a todos sus periódicos afiliados para que en ello, apareciera una alusión a la fecha que de hoy en adelante señalará para el periodismo lo que para los pueblos del mundo entero significa, por ejemplo, el 14 de julio. Todos los diarios acogieron el proyecto sin reservas. Todos. Excepción hecha del Diario de Costa Rica, que aprovechó la iniciativa para negar que esa libertad fuera una realidad en Costa Rica. Robusteció sus conclusiones con mentiras, y las adobó de engaños declarándose en franca rebeldía contra la verdad y la realidad. Para, explicarse esta deshonesto postura, hay que buscar en la psicología de don Otilio Ulate una motivación inconfesable, un impulso evasivo que le obliga a no dar cara a la verdad, porque ni la libertad ni la verdad han sido jamás cultos de su vida política.

Otilio Ulate no ha querido reconocer en su periódico que la libertad de expresión florece en Costa Rica porque ello implicaría recordar a los costarricenses que, en los últimos años, él ha sido el único Gobernante que ha atentado contra esa libertad, atentando contra "La Tribuna", a quien mató lenta y sádicamente, mediante un procedimiento nuevo en nuestro medio: negarle la publicidad oficial que todos los regímenes conceden sin discriminación sean diarios enemigos o simpatizadores.

No usó Otilio el golpe frontal que mata a la luz del sol. Usó y abusó, con su adversario, de cierta técnica de estrangulador, asfixiándolo económicamente, sin que el presupuesto oficial autorizado por la ley y la costumbre, se hiciera presente para apoyar al colega en esas críticas circunstancias.

La Tribuna murió a manos del régimen de Otilio Ulate. No fue la puñalada fulminante que en ciertos casos resulta misericordiosa. Fue una demorada dosificación de veneno la que dio en tierra con La Tribuna. Y el tóxico cuenta-gotas fue manipulado por el Gobernante convertido en envenenador.

¿Qué diría Otilio Ulate si el Gobierno de Liberación cerrara su presupuesto publicitario a su empresa periodística? El Diario de Costa Rica nutre en gran parte sus planillas con fondos gubernamentales y nosotros no protestamos por ello. Hasta el más repulsivo animal tiene derecho a sobrevivir sobre la faz de la tierra. Diario de Costa Rica, un legítimo animal de la fauna periodística, tampoco es ajeno a ese derecho.

Pero así debería reconocer Ulate, con lealtad, que el 7 de junio es un día apropiado, especialmente idóneo en Costa Rica, para celebrarlo como día de la Libertad de Prensa, y que le correspondería a su Empresa, que no ha recibido de Liberación Nacional, ni persecuciones policíacas ni económicas, hacerlo patente, porque "honrar honra".

Sin embargo, esto no fue posible lograrlo. Otilio Ulate, calló la sencilla verdad de que la libertad de Prensa existe en Costa Rica. Pero creyó que se le pedía esa constancia con vistas retrospectivas al periodo en que él ejerció de Gobernante.

Sí. El periodo aquel, cuando mató a "La Tribuna". El no quiso extender este testimonio. A esto se le llama, lisa y llanamente, Complejo de Culpa.

UNION SOVIETICA PRESENTARA NUEVA PROPOSICION A LOS ESTADOS UNIDOS.

Al que intente destruir esta union se le cortaran las manos

Por: CHARLES KLENSCH.

MOSCU, 7 (INS).—El premier soviético Nikolai Bulganin advirtió hoy que la Unión Soviética y Yugoslavia "le cortarán las manos" a aquellos que intenten destruir la "eterna" confraternidad entre ambos países.

"Si cualquiera intentare estorbar o destruir esta confraternidad, los pueblos de Yugoslavia y de Rusia tienen fuerza suficiente para cortarle las manos". La comitiva de Tito y Bulganin había llegado a Leningrado a media tarde, en tren. Además de los dos gobernantes, figura en el grupo el nuevo ministro de relaciones exteriores del soviet Dimitri Shepilov. Tito regresará a Moscú el sábado para iniciar un nuevo recorrido de 10 días por la Unión Soviética antes de reanudar sus conversaciones sobre asuntos de interés mutuo con los líderes soviéticos.

Se ha producido en Estados Unidos un ligero aumento de la poliomielitis

WASHINGTON, 7 (INS).—El servicio de salud pública de los EE.UU. informó hoy un ligero aumento en los casos de polio en toda la nación ocurrido la semana pasada, pero explicando que las incidencias de la enfermedad son menos que las de la misma semana el año anterior. La agencia gubernamental anunció ciento veinte nuevos casos, un aumento de 8 sobre la semana precedente.

Tito vendrá ahora a los Estados Unidos después de estar en Rusia

WASHINGTON, 7 (INS).—El departamento de estado informó hoy que la cuestión de la posible visita del mariscal Tito de Yugoslavia a los EE.UU. "no ha sido planteada oficialmente".

Lincoln White, portavoz del departamento, explicó que ni Yugoslavia ni los EE.UU. han hecho ningún planteamiento sobre la cuestión y que por tanto no puede hacer ningún comentario. Tito dijo en Moscú ayer que le gustaría venir a los EE.UU. si lo invitaran. Funcionarios norteamericanos indicaron que por ahora no les parece posible una visita de Tito a los EE.UU.

Eisenhower será otra vez Presidente porque el tiempo es de paz

WASHINGTON, 7 (INS).—El presidente del comité nacional del Partido republicano Leonard W. Hall sostuvo hoy que las primarias presidenciales celebradas este año por el partido demócrata demuestran "debilidad interna" y "apatía e indiferencia" hacia los candidatos de dicho partido. Hall predijo la victoria del presidente Eisenhower sobre la base "indiscutible" de que hoy este país está en paz "y porque los votantes decidirán que Eisenhower" es el hombre mejor calificado "para mantener esa situación. Mientras tanto, líderes de moderados insisten en que algunas primarias demuestran la fortaleza del partido.

Mercado de Café.

NUEVA YORK, 7 (INS).—Las entregas inmediatas del café Colombiano se cotizaron hoy en Nueva York a setenta y cuatro centavos y un medio por libra, con un cuarto de centavo de alza.

WASHINGTON 7 (INS).—El premier soviético Nikolai Bulganin ha enviado una nueva carta al Presidente Eisenhower.

La comunicación fué entregada esta tarde por el embajador de Rusia Georgi Zarubin al secretario de Estado John Foster Dulles, quien la pasará al Presidente.

Se presume que la nueva comunicación trata principalmente la cuestión del desarme. Zarubin visitó a Dulles a las tres de la tarde.

Noventa minutos después, Dulles tenía una cita concertada con el presidente, durante la cual entregaría la carta al Presidente.

La entrevista de Zarubin al secretario de estado se prolongó por solo dos minutos.

Al salir, Zarubin se negó a revelar el contenido de la comunicación.

Preguntado si trataba del desarme, respondió lo siguiente: "Yo creo que ustedes se van a enterar muy pronto".

Agregó en seguida: "ustedes saben que el premier Bulganin y el Presidente Eisenhower han estado comunicándose por largo tiempo". El intercambio de cartas continúa.

El ayudante presidencial, Harold E. Stassen, predijo después de su reciente regreso tras parti-

cipar en las fracasadas conferencias de desarme celebradas en Londres, que posiblemente se materializaría una nueva serie de cartas entre Bulganin y Eisenhower.

La última carta del presidente a Bulganin fué enviada el primero de marzo, rechazando, en forma cortés la propuesta soviética para la concertación de un tratado de paz entre ambos países. Bulganin inició el intercambio de correspondencia el pasado 19 de septiembre, como resultado de la conferencia de los cuatro grandes en Ginebra, en la cual el presidente sometió su plan de "cielos abiertos" para el desarrollo de un programa de desarme atómico, pero su propuesta fué prontamente rechazada por los rusos. En reciente conferencia de prensa, Eisenhower aconsejó no dejarse llevar del optimismo que puede surgir del intercambio de correspondencia, a pesar de que, admitió, pudiera ser que las cartas facilitarían una atmósfera favorable en las negociaciones entre Oriente y Occidente. En su carta del primero de marzo, el presidente propuso la "congelación" de la fabricación de explosivos nucleares una vez que se hubiera logrado acuerdo sobre un sistema eficaz de inspección. Sugirió el presidente la ac-

ción por ambos bandos de su propuesta de inspección y el método sugerido por Bulganin de grupos terrestres de vigilancia. En sus anteriores dos cartas Bulganin conminó al presidente a firmar un Tratado de paz entre Rusia y Estados Unidos, previas las necesarias negociaciones entre ambas partes. Bulganin hizo el planteamiento, por primera vez, en carta fechada el 23 de enero y el primero de febrero manifestó su opinión, en otra carta, de que el tratado sugerido "aumentaría la confianza mutua y brindaría tranquilidad al mundo entero". El presidente desatendió la oferta, explicando que un tratado como el propuesto solo sería una repetición de los principios contenidos en la carta de las Naciones Unidas de la cual ambos son miembros. Además dijo el presidente: "sería contra la causa de al paz creando la ilusión de que le rasgo de una pluma lograría los resultados que, en efecto, sólo pueden lograrse mediante un cambio del espíritu".

Posteriormente, el primero de marzo, el presidente reiteró sus sentimientos sobre la materia, explicando que su opinión "generalmente seguía siendo la misma", pero prometió continuar considerando el asunto.

Líderes rojos harán una visita a Dinamarca, Noruega y Suecia

COPENHAGUE, 7 (INS).—El ministerio de relaciones exteriores anunció anoche que el premier soviético Nikolai Bulganin y el jefe del partido comunista Nikita S. Khrushchev han aceptado invitaciones para hacer una visita a Dinamarca, Noruega y Suecia durante el año 1957.

No se ha fijado fecha para el viaje de los gobernantes soviéticos a los países escandinavos, pero se anticipó que probablemente se realice en la primavera de dicho año.

Se menciona a Truman como Vice-presidente para candidatura de Stevenson

BONN, ALEMANIA, 7 (INS). Miembros de la comitiva del ex-presidente Harry S. Truman se mostraron indiferentes hoy a la sugerencia de que él pudiera correr para la vice-presidencia en una candidatura encabezada por Stevenson.

Significación de la reunión de Presidentes en Panamá

Por: ERNESTO JAMIESON.

CIUDAD DE PANAMA, 7 (INS).—La conferencia de la Organización de Estados Americanos a celebrarse en Panamá en la conmemoración del 130 aniversario del primer congreso de las repúblicas americanas, convocado por el libertador Simón Bolívar en 1826, reunirá a los presidentes de por lo menos 16 de las 21 repúblicas americanas, uno de ellos el Presidente de los Estados Unidos de América. Cuando el Presidente Dwight D. Eisenhower llegue a Panamá se convalidará en el cuarto ejecutivo máximo de los Estados Unidos en haber visitado dicho país durante el tiempo que ha estado sirviendo en la presidencia. Para Eisenhower será ese su tercer viaje a Panamá, habiendo estado en el país en dos ocasiones anteriores. Otros Presidentes en funciones que visitaron a Panamá fueron Theodore Roosevelt, William Howard Taft y Franklin Delano Roosevelt, quien hizo el viaje en cuatro ocasiones distintas, la última en febrero de 1940, cuando fue aclamado por los panameños como el "mejor buen vecino del mundo".

Adenauer conversa con el Embajador Soviético antes de salir para EE. UU.

BONN, 7 (INS).—El embajador soviético y el canciller Adenauer conferenciaron en vísperas de la partida de este último hacia Washington.

Más peligroso atravesar una calle que el Océano Atlántico

LONDRES, 7 (INS).—Peter Gluckmann, piloto de San Francisco de California completó hoy su vuelo sobre el Atlántico sin asistencia alguna en el avión. El aviador a hacer descender su aparato en Liverpool durante el viaje de Prestwick, en Escocia, hasta Londres. Tras una breve espera Gluckmann continuó el vuelo aterrizando en el aeropuerto de Croydon, en Londres.

El aviador dijo que permanecerá como una semana, con sus padres en esta capital antes de proseguir su vuelo alrededor de prácticamente el mundo entero. Gluckmann dijo que "el cruce del Atlántico tiene sus peligros", pero añadió: "sin embargo, no es tan peligroso como el cruzar una carretera en mi país". Finalmente manifestó que su viaje desde Nueva York se verificó "sin la menor novedad".



Cuantiosa ayuda a América Latina para contrarrestar la infiltración soviética

WASHINGTON 7 (INS).—El senador George Smathers sostiene que los EE. UU. deben acelerar su programa de asistencia económica a la América Latina para contrarrestar los esfuerzos que según se alega, está realizando la Unión Soviética por penetrar aquella región.

El congresista demócrata manifestó en el hemisiclio de la alta cámara que Latinoamérica se halla en un estado de "inestabilidad económica" y seriamente aquejada de crónicas debilidades económicas. Luego advirtió: "no debe caber la menor duda de que la América Latina tiene señalado un papel en la conspiración mundial del comunismo.

"Y nosotros no podemos permitirnos el lujo de dar por desconta-

do la amistad y cooperación de los demás países del Hemisferio". Smathers hizo notar que de las enormes sumas empleadas por los EE. UU. para costear sus programas de asistencia al extranjero durante los últimos 10 años, apenas el 2.8% se destinó a los países de allende el Río Bravo y comentó: "no podemos seguir con esta política de abandono hacia nuestros amigos del Sur sin esperar consecuencias desastrosas.

En un proyecto de enmienda a la legislación propugnada por el gobierno para el programa de seguridad mutua el senador del estado de la Florida recomendó el establecimiento de un fondo especial de 10 millones de dólares que podría utilizarse durante un

período de 5 años "para promover el desarrollo y la estabilidad económicas" en la América Latina. La disposición de esos fondos quedaría a la discreción del Presidente.

En general se daría preferencia al sistema de empréstitos más bien que al de dádivas siempre que ello sea posible".

Smathers lamentó la "baja prioridad asignada a la América Latina en el programa de asistencia y previno finalmente: "Si nada se hace para corregir esta situación, estoy seguro de que nuestros amigos latinoamericanos estarán justificados para llegar a la conclusión de que están relegados al último lugar en la cola formada frente a la ventanilla del pagador.

Licenciados cerca de 500.000 hombres del Ejército de Estados Unidos

WASHINGTON, 7 (INS).—El ejército anunció hoy que comenzando el primero de julio serán licenciados 475 mil reservistas y otros 500 mil serán trasladados al Status de pendientes. El plan quedará cumplimentado para el primero de julio de 1957. Las reservas militares de la nación tienen una matrícula de un millón ochocientos cincuenta mil hom-

bres novecientos mil de los cuales serán retirados de acuerdo con el plan anunciado. Explicó el ejército que los veteranos de la guerra de Corea forman el núcleo mayor de reservistas afectados por el plan.

En esta última condición, los veteranos no estarán sujetos a ser llamados a servicio militar,

excepto en caso de un estado de emergencia nacional decretado por el congreso.

Sin embargo, continuarán recibiendo crédito para los efectos de la paga de retiro.

El plan anunciado se explica por el deseo del ejército de poner fin a los compromisos militares de hombres.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.



# NUEVO COMPUESTO PARA EL TRATAMIENTO DE LAS TRICOMONIASIS—

DETROIT — Según información suministrada hoy por Parke-Davis & Compañía, un nuevo com-

puesto químico, la imoctetrazolina, posee excelente actividad contra las tricomoniasis.

El Dr. Edward F. Elslager comunicó ante la Sociedad Americana de Química los resultados de sus estudios con imoctetrazolina, nombre abreviado del Clorhidrato de 1-(p-clorobencil)-5-imino-4-oxil-2-tetrazolina.

El equipo de investigadores de Parke-Davis trabajó en colaboración con el Profesor Robert H. Herbst y colaboradores del Departamento de Química de la Universidad del Estado de Michigan, quien sintetizó la imoctetrazolina.

Parke-Davis fueron los primeros laboratorios farmacéuticos de Estados Unidos que construyó y equipó un edificio dedicado íntegramente a la investigación. La construcción fue hecha durante el año 1902 y el Departamento de Investigación cuenta hoy con un personal de más de 400 personas. En la actualidad tienen planeado un nuevo Centro de Investigaciones para lo cual se ha aprobado la

suma de 10 millones de dólares. El sitio en que se levantará el nuevo centro aun no ha sido seleccionado.

El Dr. Elslager dijo "si bien la incidencia mundial de tricomoniasis en los bovinos no alcanza al 1 por ciento significa una seria pérdida económica".

Manifestó que la incidencia de tricomoniasis en las mujeres se calcula entre el 20 y el 25 por ciento.

Se estudiaron sesenta y tres compuestos químicos similares y de entre ellos la imoctetrazolina fué el más eficaz contra ambas formas de tricomoniasis.

De acuerdo a lo manifestado por el Dr. Elslager la imoctetrazolina destruye las tricomoniasis del tipo bovino a la concentración de 0.04 mg por cm<sup>3</sup> y a la variedad humana a la concentración de 0.056 mg por cm<sup>3</sup>, en un minuto.

"En pruebas de laboratorio la imoctetrazolina tiene una acción mucho más marcada que la de

muchos de los medicamentos actualmente empleados en clínica, tales como el violeta de genciana, la anisomicina, el quiniofon y las sulfamidas".

La imoctetrazolina demostró tener una marcada acción fungostática cuando se lo estudió en pruebas de dilución. También posee "interesantes propiedades germicidas y de autoesterilización, y actividad antimicrobiana in vitro de grado ligero o mediano contra una cierta variedad de microorganismos".

Estudios preliminares demuestran que tiene acción terapéutica en tricomoniasis humana. Quiera por comprobar si la imoctetrazolina es superior a los otros medicamentos de que se dispone en la actualidad". Colaboraron con el Dr. Elslager, en este trabajo, el Dr. T. F. Reutner y Jean C. Peters, ambos del Departamento de Investigación Científica de Parke-Davis.

## CARIDAD, UNION Y VIDA

Uno de los tantos males que aquejan a la humanidad cristiana de hoy es la falta de acción de tantos de sus miembros.

Mientras los enemigos del mensaje evangélico se unen, celebran conciliábulos y planean ataques para echar por tierra la Cruz del Mártir Divino, emblema de caridad y de paz en un mundo de odio y de guerra, los católicos conscientes e inconscientes, viven el falso principio "dejar hacer, dejar pasar".

Los enemigos se unen, abren salones, emplean la prensa, editan libros y folletos, levantan cátedras, todo orientado hacia un único fin, acabar con Cristo y con su Iglesia.

"Los hijos de las tinieblas son más listos que los hijos de la luz", dijo el Señor. Verdad incontestable!

La unión hace la fuerza. Pensando en esto y contemplando en el horizonte de los siglos la falta de acción de tantos cristianos, exclamó Jesús en la noche de la Cena: "Padre, que todos sean uno, como Tú y Yo somos uno".

Pero el egoísmo que llena de humo y vanidad los corazones, ha seguido aislando a los hombres. El personalismo, acérrico enemigo de la unidad, ha continuado su destructiva tarea separadora.

Por eso no hay acción, por eso la muerte que sigue a la inacción reina en tantas almas, porque la unión no se ha hecho realidad, porque los corazones de los hombres no se han enlazado con el vínculo que produce la unión, la caridad.

Unión, sin caridad no existe como tampoco existe la vida sin que se aciba la unión.

La Caridad es la primera y más conmovedora manifestación de Dios, porque al crear Dios el corazón del hombre, puso en él, ante todas las cosas, la bondad.

El cristianismo es esencialmente un mensaje de caridad. Todos los fieles, llamados de un

mismo espíritu, haciendo realidad la doctrina del Cuerpo Místico, deben preocuparse por los miembros que padecen, deben unir se para remediar los problemas angustiosos que atorajan el alma de los desposeídos, en los cuales vive Cristo, el Cristo pobre que dijera: "El Hijo del hombre no viene donde reclinar su cabeza".

La caridad ha de ser una humanidad cristiana, en parte fructiva por la desunión, el vínculo que estreche los corazones y enlace las almas.

Ese fin también tuvo en mente el gran Artesano Sanabria al instituir en Costa Rica el Día de la Caridad.

Socorrer al pobre consolar al triste, ayudar al necesitado, asistir al enfermo, sí, pero también tuvo en mente dar ocasión a todos los católicos de Costa Rica de unirse en un movimiento poderoso, avasallador, firmemente basado en la caridad, en el precepto eterno "amaos los unos a los otros" a fin de que unidos tuvieran vida, vida pujante y vigorosa, para hacer realidad lo que pasa en todo cuerpo vivo, que cuando un miembro sufre todos sufren, cuando uno está alegre, todos se alegran con él.

Así los católicos unidos han de participarse mutuamente los pesares y las gozas las alegrías y las tristezas, los dolores y los placeres. Que los unos piensen en los otros, que los que mucho tienen piensen en los que poco tienen; que los que poco tienen ayuden a los que tienen menos que ellos.

El Día de la Caridad ha de ser eso, día de unión de almas y de corazones a fin de tener vida, vida que falta en muchos que piensan sólo en ellos, sin reparar en que son miembros de un todo, de cuerpo orgánico cuya vida depende de la unión coordinada y permanente de todos.

ANTONIO TROYO. (Presbo.)

(Viene de la Página 5)

eléctricas y mecánicas, que por lo delicado y minucioso ocupará el resto del tiempo estimado para terminar la planta.

Para terminar este informe deseamos agregar para que quede constando en el expediente respectivo, que el Instituto Costarricense de Electricidad no puede aceptar de ninguna manera que se le sitúe en el campo de un organismo que actúa siempre al margen de las leyes. Rechazamos enfáticamente ese cargo y estamos seguros de poder probar que en cada una de nuestras actuaciones nos hemos apegado fielmente a la Ley Orgánica que gobierna las actividades del Instituto, y a las leyes básicas de ordenamiento fiscal y regulación eléctrica. Ha ocurrido a veces que por la naturaleza de tres leyes que son nuevas en el campo jurídico de la nación, se han presentado en su aplicación diferencias de interpretación y discrepancias lamentables, pero en todo momento el Instituto ha manifestado su mejor disposición de someterse a la interpretación auténtica de carácter legislativo o jurídico que se han ofrecido. Nos referimos al natural ajuste entre las leyes de administración financiera, la ley de la Contraloría General de la República y nuestro propio Estatuto Orgánico.

Sin otro particular nos es grato ponernos a las órdenes de la Honorable Asamblea Legislativa en la seguridad de que toda la información que a bien tengan solicitar, será puesta en su conocimiento con la prontitud del caso.

INSTITUTO COSTARRICENSE DE ELECTRICIDAD

Jorge Manuel Dengo O. Gerente

Hermann Herrera Ugalde Sub-Gerente

Joaquín Alberto Fernández Director de Administración

Nicolás Peña V. Director Financiero

Aneños: Estado de Contabilidad e Informe Construcción La Garita. — Cuadro Demostrativo Inverlones ICE. 1949-1956, y Aportes Recibidos del Estado en el mismo período.

## Interesante consulta sobre Riesgos Profesionales

25 de Mayo de 1956

Estimado Señor:

Me refiero a su atenta carta de fecha 30 de abril pasado.

Expone usted que un trabajador sufrió incapacidad parcial permanente a causa de riesgo profesional, que recibió la indemnización correspondiente a tal incapacidad; que, alegando incapacidad, no acepta trabajar en el puesto que se le designó una vez reintegrado al trabajo; que por igual motivo no acepta otra ocupación que se le ofrece.

Consulta la solución legal correspondiente.

Sobre reposición de trabajadores incapacitados a causa de riesgo profesional dispone el Código de Trabajo lo siguiente:

"Artículo 248.—Todo patrono está obligado a reponer en su ocupación al trabajador que haya dejado de desempeñarla por haber sufrido algún riesgo profesional, en cuanto esté capacitado, y siempre que no haya recibido indemnización por incapacidad total permanente, ni haya transcurrido un año, a partir de la fecha en que quedó incapacitado."

"Artículo 249.—Cuando el trabajador no pueda desempeñar su trabajo primitivo, pero si uno distinto, el patrono está obligado a proporcionárselo, caso de ser posible, y con este objeto podrá hacer los movimientos de personal que sean necesarios."

Preocupa al legislador que toda persona tenga ocupación lícita y que quien ha sufrido alguna disminución en su capacidad de trabajo la oportunidad de seguir prestando servicios a la empresa en donde lo ha estado haciendo en cuanto sea posible. Si el patrono, en vez de reintegrar al trabajador a su ocupación anterior o a otra compatible con sus fuerzas, estado, aptitudes y condición,

opta por despedirlo, deberá cubrir las indemnizaciones que correspondan conforme a la ley. En cambio, si el patrono mantiene al trabajador en su antiguo empleo o si le ofrece otro que éste pueda desempeñar, no deberá cubrirle ninguna prestación fuera de la relativa al riesgo. El trabajador que injustificadamente no acepta la ocupación nueva que el patrono le ofrece y prefiere separarse de la empresa, no tendrá derecho a indemnizaciones por despido. Concretamente, si en el caso planteado, en cuanto al nuevo puesto que se le ofrece al trabajador, concurren todas las circunstancias necesarias para tenerlo compatible con sus aptitudes, fuerzas, estado y condición, y en lo que corresponde tal compatibilidad está demostrada mediante certificado médico, el trabajador está obligado a mantenerse al servicio de la empresa o, de lo contrario, su separación será sin derecho a indemnizaciones. La obligación del trabajador a aceptar el puesto compatible que la empresa le ofrece es correlativa a la obligación de éste a proporcionárselo.

Una de las circunstancias im-

portantes en cuanto a la obligación de aceptar el puesto ofrecido es la relativa al monto del salario que por el mismo se le cubrirá al trabajador. Sobre el particular este Despacho se pronunció en un caso anterior en los siguientes términos:

"...2º—Si el patrono le ofrece una ocupación que reúne los requisitos de compatibilidad con sus fuerzas, aptitudes, estado y condición, a la vez que es del mismo género de actividades a que se dedica la empresa, pero con un salario inferior al que devengaba antes de accidentarse; caso en el que habrán de apreciarse diversas circunstancias para determinar la obligación del trabajador para aceptarlo. Estimamos que, en términos generales una ligera diferencia de salario en perjuicio del trabajador no sería suficiente para autorizarlo a negar la prestación de sus servicios, y si lo sería un salario sensiblemente inferior al que anteriormente percibía. No existen límites que de modo preciso determinen la obligación o no de aceptar el nuevo cargo. Se nos ocurre, como punto de vista apreciable, sin que sea único, la obligación de aceptar una ocupación con un salario reducido, sobre el monto del anterior, en un porcentaje igual al porcentaje de incapacidad resultante del riesgo sufrido por el trabajador; no porque necesariamente exista la incapacidad física en el rendimiento en la nueva tarea, sino porque, habiéndose indemnizado una incapacidad genérica cabe suponer que el trabajador en el mercado de trabajo podrá obtener, teóricamente, cuando menos, un salario reducido en igual proporción..."

Me suscribo de usted muy atento y seguro servidor,

OTTO FALLAS M. Ministro

### La India sigue interesada en intervenir en el problema de Argelia

PARIS, 7 (INS).—Fuentes diplomáticas predijeron hoy que el próximo movimiento de la India para restablecer la paz en Argelia será pedir de los nacionalistas argelinos que acepten un acuerdo inmediato del cese de fuego. El embajador personal de Nehru, V. Krishna Menon discutió la cuestión de Argelia con el ministro francés de asuntos del exterior.

## EL MINISTERIO DE SEGURIDAD PUBLICA Y LA DIRECCION GENERAL DEL TRANSITO

### AVISA

A LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS EN GENERAL

QUE: el ALTO que se encuentra en Avenida 2ª, Calle 9ª (INSPECCION GENERAL DE HACIENDA ha sido trasladado a Calle 9ª, lo que se pone en conocimiento para los fines consiguientes.

LUIS QUESADA P. Mayor Sub Director General del Tránsito

San José, Junio 6 de 1956.

# La tragedia, la delincuencia y lo imprevisto

## EN PODER DE LAS AUTORIDADES ESTAFADOR HONDUREÑO

Este, había establecido un negocio en San Isidro de El General. Consiguió el crédito varios miles de colones en casas de San José, luego escapó del país. Fue capturado por el Jefe Político de Siquirres

El Jefe Político de Siquirres identificó anteayer a un extranjero, que él sabía cometió estafas en el comercio josefino por varios miles de colones.

El sujeto, que se hacía llamar Reinaldo Vargas Vargas, cometió sus delitos en los años de 1952 y 1953, cuando se encontraba establecido con un negocio en San Isidro de El General. El delincuente, bajo el falso nombre abrió el negocio en aquella villa, y logró conseguir amplio crédito en los Almacenes de los Sres. Jaime Befeler y Hernán Wigoda Wigoda. Estas casas, en dos oportunidades le enviaron mercaderías hasta por la suma de \$ 5.690.90, mercaderías que el "comerciante" vendió rápidamente. Los agentes visitaron el negocio repetidas veces tratando de cobrar los abonos, pero el elemento les decía que estaba mal de situación, que esperaran.

Finalmente, un buen día el negocio permaneció cerrado. Nadie sabía el rumbo que tomó el dueño de la tienda, y las casas perjudicadas denunciaron la estafa en la Oficina de Investigación. Los agentes trabajaron arduamente el asunto, pero les fue imposible concluir la labor porque el responsable había huído del país, y hasta donde se logró investigar, era que había arribado a su tierra, Honduras.

Ya se tenía casi olvidado el caso, cuando un telegrama proveniente de Siquirres, suscrito por el Jefe Político, informó que el famoso estafador había sido capturado en Siquirres. Su captura obedeció a un incidente que el mismo sujeto promovió, al agredir a su esposa promoviendo fenomenal bochinche. Los Guardias Civiles le condujeron a la Jefatura en donde fue ampliamente reconocido por el Sr. Jefe Político. La Oficina de Investigación

"le recibió" ayer mismo y los interrogatorios fueron llevados a cabo por los Detectives Zúñiga Castro y Smith, ante quienes admitió sus culpas el detenido. Alegó que había tenido que cerrar su negocio debido a la mala situación económica. Dijo además, que gran cantidad de personas se habían negado a pagar los créditos que él les había facilitado. Pero, no hay duda de que el sujeto actuó con mala intención, ya que se había cambiado el nombre, siendo su verdadero apellido José Ismael Ramos Castro, según consta en su pasaporte. Los perjudicados se apersonaron en la Oficina de Investigación para brindar información

adicional, y ayer mismo el individuo fue enviado a la Penitenciaría Central, a la orden del Sr. Alcalde Tercero Penal, a quien corresponderá instruir la sumaria.

Arriba vemos a Rhonda O'Rourke en un Hospital de Boston donde se le asiste de las fracturas de sus piernecitas, que dice la policía le causó su propio padre Robert, que está detenido al darle una azotaina. Abajo, Johnny Lewis, de 5 años que padece leucemia incurable, hace amistad con un periquito que voló a su ventana en el Hospital de Niños de Los Angeles. (INP)



## SEÑORAS QUE DESTILABAN LICOR CLANDESTINO

Miembros de la Sub Inspección de Hacienda de Nicoya incursionaron en terrenos propiedad de la Sra. Rosa López, vecina de Buena Vista de Nicoya y encontraron una fábrica de licor. Se probó, sin lugar a dudas, que la mencionada señora era la propietaria de la fábrica, en cuyos depósitos fueron encontrados doscientos litros de fermento.

En Manzanillo de Arica, Punta Arenas, este mismo Resguardo ocupó licor clandestino a la Sra. Celia Araya, quien fue puesta a la orden de la Agencia de Policía.

actuaron los Guardas no se encontró a nadie en la fábrica. La destilería estaba en jurisdicción de San Juan de Grecia, en donde se están efectuando las investigaciones para capturar a los responsables.

## FABRICA DE LICOR CON 800 LITROS DE FERMENTO

El Sr. Albino Jiménez, Sub Inspector de Hacienda en Grecia, al mando de un grupo de sus subalternos halló en la finca del Sr. Félix González una destilería bien montada y funcionando a todo tren. En el registro que se practicó allí, fueron encontradas vasijas conteniendo ochocientos litros de fermento listo para elaborar, y cierta cantidad de "chirrite" listo para la distribución. A pesar de la habilidad con que

actuaron los Guardas no se encontró a nadie en la fábrica. La destilería estaba en jurisdicción de San Juan de Grecia, en donde se están efectuando las investigaciones para capturar a los responsables.

actuaron los Guardas no se encontró a nadie en la fábrica. La destilería estaba en jurisdicción de San Juan de Grecia, en donde se están efectuando las investigaciones para capturar a los responsables.

## Capturado autor de cuantioso robo en Siquirres

Hace algún tiempo le fueron robadas varias armas valiosas al Sr. Pedro Argüello en Siquirres. El perjudicado denunció el hecho en la Sub Inspección de Hacienda de Siquirres, y miembros de ese cuerpo iniciaron las investigaciones. La identidad del autor del delito fue plenamente establecida, pero a pesar de la búsqueda de que fue objeto, no se le pudo localizar. Por fin ayer, alguien informó al Sub Inspector, que el

sujeto se encontraba en Limón. Se despachó al Guarda Edwin González para que lo capturase, cosa que logró. El responsable de sustracción: L. M. se encuentra en la cárcel de Limón a la orden de las autoridades del circuito.

sujeto se encontraba en Limón. Se despachó al Guarda Edwin González para que lo capturase, cosa que logró. El responsable de sustracción: L. M. se encuentra en la cárcel de Limón a la orden de las autoridades del circuito.

## 1000 COLONES ROBADOS EN PLAYON DE QUEPOS

En la Sub-Inspección de Hacienda de Quepos, denunció la Sra. Isolina Valverde, vecina de Playón, el robo de 1000 colones en efectivo de que había sido víctima pocos días antes. Brindó amplia información sobre la forma en que ocurrieron los hechos. La investigación la efectuaron Agentes de ese Resguardo, quienes lograron establecer la identidad del ladrón, pero cuando fueron a arrestarlo, el maleante había desaparecido. Días después fueron enteradas esas autoridades, que el presunto responsable rondaba por los alrededores. Se organizaron rápidamente y lograron la

captura de Johel Meza sobre quien recaen todas las sospechas del cuantioso hurto. El Tte. Jorge Quesada, Jefe del Resguardo de Quepos, envió a la cárcel al sujeto a la orden del Alcalde de la localidad, quien instruye la sumaria de ley.

captura de Johel Meza sobre quien recaen todas las sospechas del cuantioso hurto. El Tte. Jorge Quesada, Jefe del Resguardo de Quepos, envió a la cárcel al sujeto a la orden del Alcalde de la localidad, quien instruye la sumaria de ley.

## ROMPEN LOS VIDRIOS DE SU CARRO Y LE ROBAN

El Sr. Frederick Joseph Mizer Ham, de nacionalidad norteamericana, de profesión mineralogista, dejó ayer su camioneta frente a la Pensión Nicaragua en donde está hospedado. Cuando necesitó el vehículo, notó que los ladrones habían roto una de las ventanillas, y del interior sustrajeron accesorios y objetos valiosos. Dejó el auto como estaba, y se dirigió a las Oficinas de la Alcaldía Tercera Penal en donde denunció el hecho.

de aportar ante el señor Alcalde ni la más leve pista. Posiblemente la Alcaldía requiera los servicios de la Oficina de Detectives, para tratar de localizar a los autores del robo en el auto mencionado. Es ya conocida la actividad con que están operando nuevamente los ladrones en automóviles estacionados.

de aportar ante el señor Alcalde ni la más leve pista. Posiblemente la Alcaldía requiera los servicios de la Oficina de Detectives, para tratar de localizar a los autores del robo en el auto mencionado. Es ya conocida la actividad con que están operando nuevamente los ladrones en automóviles estacionados.

## CAMION ARROLLO A UN NIÑO EN SAN ISIDRO DE EL GENERAL

El Inspector de Tránsito Sr. Poveda, destacado en San Isidro de El General, informó a la Oficina Central de Tránsito, sobre un accidente de la circulación registrado ayer en San Isidro. Dijo en su informe, que frente a la Pensión u Hotel El Jardín en aquella Villa, el camión de carga N° 13011, guiado por el Sr. Marcos Rojas Rodríguez atropelló a un niño de diez años cuyo nombre no obtuvo. El accidentado fue conducido al Dispensario y le atendió el Dr. M. de Gabarain, no estimándose necesario su internamiento. El conductor de la máquina dijo, en declaraciones al Inspector, que él había frenado violentamente cuando un menor se le atravesó en la calle, pero desgraciadamente atropelló al otro con la rueda derecha delantera. El Alcalde de la localidad ha sido puesto en autos del asunto, para llenar los trámites legales.

al Inspector, que él había frenado violentamente cuando un menor se le atravesó en la calle, pero desgraciadamente atropelló al otro con la rueda derecha delantera. El Alcalde de la localidad ha sido puesto en autos del asunto, para llenar los trámites legales.

al Inspector, que él había frenado violentamente cuando un menor se le atravesó en la calle, pero desgraciadamente atropelló al otro con la rueda derecha delantera. El Alcalde de la localidad ha sido puesto en autos del asunto, para llenar los trámites legales.

## NIÑITA SALVADA POR LA PERICIA DE UN MOTOCICLISTA

Antenoche, a las 19:00 horas estuvo a punto de ocurrir un trágico accidente en la esquina de la calle 15 y avenida 22. Informaron al Tránsito dos Guardias Civiles de la Segunda Compañía, que una niña de corta edad había cruzado la calle atolondradamente sin fijarse. En ese preciso momento circulaba una motocicleta, que aunque rodaba a velocidad correcta, si logra alcanzar de lleno a la menor la hubiese tumbado a distancia, causándole quizá heridas de gravedad.

estrellarse contra un poste, lo que hubiera sido fatal para ambos, pues Méndez llevaba asida fuertemente a la pequeña. Esta siempre resultó golpeada y con algunas escoriaciones siendo conducida inmediatamente al Hospital San Juan de Dios, en donde fue atendida por el Dr. Grillo. Observó el facultativo, que la niña presentaba síntomas de Comoción, por lo que ordenó su internamiento, a lo que se negaron sus padres. El accidente se reportó al Sr. Alcalde Tercero Penal, pero esta autoridad consideró que lo ocurrido debería ser conocido y sancionado por la Agencia 2ª Judicial de Tránsito.

El motociclista Sr. Guillermo Méndez León, con una pericia y sangre fría asombrosa, desvió bruscamente el curso de la máquina y tomó a la niña prácticamente en el aire, y al realizar la maniobra estuvo a punto de

## DOS CIGARRILLOS DE MARIHUANA

Un Guarda Fiscal de Siquirres detuvo por sospechas a C. Brown. En el registro que se le practicó en el propio sitio en que se detuvo, le fueron encontrados dos cigarrillos de marihuana. La autoridad trató de conducirlo a la detención, pero el sujeto, con habilidad simiesca escapó sin dejar rastros. Presumiéndose que huyese a Limón, se giró orden de captura, mientras tanto se instruye la sumaria en contra del individuo, por tenencia de marihuana.

## EL SANTO



ANUNCIESE EN "LA REPUBLICA"

# DISCUSION DE MOCIONES SOBRE PROYECTO DE ESTABILIZACION DE PRECIOS

Como se había dispuesto en la sesión anterior de la Asamblea Legislativa, se entró a discutir en Primer Debate ayer el proyecto sobre Consejo de Estabilización de Precios. Sobre este asunto se encuentran poligráficas gran cantidad de mociones, resultado de las conversaciones sostenidas por los señores diputados con el Gerente del Consejo de Producción Ing. Hernández Volio.

La primera moción, del diputado Alfaro Sotela, comenzó a discutirse pero no llegó a votarse. Se trata del cambio de nombre del nuevo organismo, que pretende la eliminación de la palabra "estabilización". La moción del Dr. Alfaro le daba el nombre de Instituto Regulador de la Producción y Precios, pero el mocionante accedió que se discutiera otra que trata de conciliar distintos pareceres. La nueva moción, presentada por la diputada Estela Quesada, pide el nombre de Instituto de Fomento de Producción y Estabilizador de Precios. Posteriormente, algunos diputados se manifestaron en favor de que se elimine definitivamente lo de la estabilización, es decir, volver a lo propuesto en la moción original del diputado Alfaro.

## LIGA DE MUNICIPALIDADES

En Primer Debate pasó el proyecto sobre Legalización de la Liga Costarricense de Municipalidades. Sobre este asunto se promovió una discusión, en virtud de una moción presentada por el diputado Solórzano Salas, para que se hiciera la consulta a esas corporaciones autónomas, alegan-

do que la Constitución lo exige así. La discusión se originó sobre si la Asamblea está obligada a hacer dicha consulta. Al respecto, el Lic. Facio Segreda manifestó que la Constitución obliga únicamente en el caso de las Instituciones Autónomas y no en las corporaciones autónomas. Puesto que se establecía la diferencia ya que estas últimas eran organismos descentralizados para gobierno de región y limitadas a determinado territorio. En cambio, las Instituciones son descentralizadas para ejercer un servicio público.

Entre el diputado Bonilla Castro, que sostuvo esta tesis, y el diputado Solórzano Salas, surgió la discusión.

También el diputado Curling, intervino, haciendo notar que a pesar de que no era obligatoria la consulta, la Comisión Dictaminadora lo había hecho, por lo cual ese requisito había sido cumplido. Agregó el Lic. Facio Segreda que aunque gran cantidad de corporaciones no habían contestado a la consulta, eso no quería decir que la Asamblea no pudiera tramitar un asunto sin tener las respuestas. Intervinieron en el asunto los diputados Vargas Fernández, Argüello Villalobos, Chavarría Poll, Alfaro Sotela y Quirós Quirós.

Se aprobó una moción del diputado Muñoz permitiendo la votación nominal, cuyo resultado dio por rechazada la moción de consulta.

Al razonar sus votos, tanto el diputado Facio Segreda como el señor Vega Maroto, manifestaron que aunque votaban negativamente la moción, sus votos en tercer debate para este asunto se-

rían negativos, ya que no estaban de acuerdo con el proyecto.

Resultó aprobada una moción para que la Liga pueda formarse si cuenta con mayoría de corporaciones, es decir, la mitad más uno, y no con treinta de ellas, tal como se especifica originalmente en el proyecto.

## FACILITACIÓN A TRIBUNAL ELECTORAL

Los miembros de la Comisión Especial para estudio del aspecto electoral, diputado Quesada Chacón y Vargas Fernández, suscribieron una moción de mucha importancia. Pedia alteración de la orden del día y dispensa de to-

dos los trámites reglamentarios a un proyecto para la creación de cuatro plazas de registradores de sección en el Registro, de acuerdo con solicitud del Tribunal Electoral. La moción fue aprobada y posteriormente se discutió el asunto en Primer Debate pasando sin contratiempos.

## Una lección de gramática no excluye otra de Lógica. Elecciones pasadas fueron las más limpias, a pesar de Otilio Ulate

Hay poses de ciertos individuos que, por lo extravagantes, resultan ser en verdad ridículas. Tal es el caso del diputado limonense Mariano Zúñiga Odio, el de las sensacionales declaraciones. Y claro está, como todo lo incoherente, la soflama del diputado por Limón aparece enormemente afeada por las arugas de inexactitudes y errores.

Veámoslo. Dice usted, señor diputado (sin probarlo, por supuesto): "El responsable exclusivo de que ese partido (Liberación Nacional) esté en el poder es don Otilio Ulate". Parece mentira que haya hombres que sean tan ligeros en emitir sus juicios y que acusen una ignorancia tan supina.

### Responsable exclusivo

Responsabilidad, consecuencia de un acto libre (¿verdad, Marianito?) es la que contrae una persona racional que realiza funciones de un orden determinado: judicial, político, administrativo, diputadil, como el suyo, señor Zúñiga, con lo cual se motiva la diversidad de responsabilidades respectivas. ¿En qué responsabilidad cree usted, ilustre diputado, que debe encajar todo un proceso electoral? ¿En todas, o en una sola? ¿podrán ser muchas, o solamente una la persona que asuma responsabilidades en el mismo?

Exclusivo. Este vocablo que usted emplea con tan poca propiedad se compone de dos términos, a saber: el prefijo y la expresión adjetivalclusivo derivada del verbo incluir; el primero indica procedencia, afuera de, alejamiento, negación. Según esto, decimos exdiscipulo, exalcalde, exterrateniente, expresamente, exdiputado, es decir, el individuo que ya se alejó de la escuela, o que está fuera de ella, o que no es discípulo, o alcalde, o presidente, o diputado, como de aquí a escasos dos años (¡Qué tristeza!) tendremos que decirle a usted eso también. El segundo, como derivado del verbo incluir, significa pertenecer a un orden de cosas, entrar a formar parte de algo, ser del grupo especificado. De donde se desprende que si a este término gramatical, que es de realidad, de acción, positivo, le antepone el

prefijo ex cuya función terminológica es precisamente de rechazo, de alejamiento, en una palabra, de negación, necesariamente tiene que perder su significación primitiva para tomar una nueva impuesta por el nuevo elemento. Quiere decir que el vocablo exclusivo, impropriadamente aplicado por usted, envuelve un concepto totalmente negativo, de tal manera que puesto ya en la oración gramatical (¿comprende Marianito?) ha de entrañar siempre la misma idea: distanciamiento, alejamiento, negación, y nunca promiscuidad de conceptos, como usted, con grave error gramatical, le atribuye al vocablo.

Si como queda dicho la expresión: "responsable exclusivo" es un pensamiento negativo, gramaticalmente hablando, pues supone dentro de un orden de cosas, imposibilidad de ayuntamiento, de adhesión o concurrencia, es forzoso concluir que durante la campaña electoral aludida no emergió otra responsabilidad que la que encaraba la función ejercida por Ulate Blanco; no hubo, según don Mariano Zúñiga, otra voluntad impositiva o directora que la de Otilio Ulate; no existieron más tribunales o jueces supremos que el tribunal integrado, presidido y dominado por Ulate, que el juez soberano Ulate Blanco, único fallador en la contienda; no apareció, en fin, al culminar el torneo cívico, frente a las urnas electorales, depósitos sagrados del anhelo popular, otro pueblo soberano, sujeto de responsabilidad, que el grandioso, soberano y exclusivo pueblo Otilio Ulate Blanco.

Pues si Otilio Ulate Blanco no fué la única voluntad imperante en aquellas jornadas cívicas, ni el único juez del caso, ni el solo y único pueblo que asistió libremente al juego electoral, como usted, señor Zúñiga y los suyos que con tanto ahínco buscaban votos en aquella hora decisiva, queda bien claro que ni Otilio Ulate fué el responsable del resultado de los comicios pasados, ni menos aún el exclusivo, aunque bastante culpa le cabe por el gran empeño que mostró en meter en ellos sus manos sucias, lo cual satisficía íntimamente a usted y a los suyos, ¿verdad, don Marian-

to? diganto sino aquellas idas y venidas a la Casa Presidencial de los suyos, los Martínez, los Pazuelos, los Segares, etc. etc.

No, señor Zúñiga. Sepamos hablar. El mero hecho de ocupar una curul en el congreso no justifica desplantes como el suyo, ni ampara el derecho a despotricar a diestra y a siniestra. La responsabilidad exclusiva del resultado de las elecciones en las que triunfó Liberación Nacional no recae sobre Otilio Ulate, únicamente. Gravita sobre usted y sobre mí; sobre la ciudadanía entera, sobre todos nosotros, amigos y enemigos, que acudimos a depositar el voto alegres y jubilosos, con fe y optimismo con conocimiento pleno de nuestros actos y en libre juego de nuestras facultades; gravita, en fin sobre los jueces supremos que con independencia absoluta, alejados de toda promiscuidad con el ejecutivo, punto que tanto le agradaba al amigo de sus amigos, Otilio Ulate, ordenaron, guiaron, presidieron y fiscalizaron tan magno acontecimiento, fallando en última instancia, sin prejuicios, sin barullos, sin borrascas, en completa calma y con plena conciencia de sus actos, sobre los resultados del mismo.

Fuimos, pues, todos responsables del triunfo del Partido Liberación Nacional, hoy en el Poder. Y todos fuimos igualmente responsables, por la misma razón, de la tremenda derrota propinada a su gran partido Demócrata y a su eminente jefe Castro Cervantes, cuya cacareada santidad, que se forja al calor de ingentes sacrificios en bien del pueblo, de esa masa humana que gime oprimida por la esclavitud, por el hambre y la miseria, no aparecía tan resplandeciente como ustedes, incondicionales servidores, la presentan.

Las elecciones pasadas fueron las más limpias, a pesar de ser el ejecutivo Otilio Ulate y fueron, ciertamente, las más desastrosas para el partido Demócrata aunque sus partidarios lanzaron el infundio de los sesenta mil forros, porque en ellas recibió el golpe mortal de una derrota sin precedentes.

Gustavo Solórzano Cambronero

## Comentario sobre la Encíclica del Sumo Pontífice Pío XII sobre el culto al Sacratísimo Corazón de Jesús

En el Primer Centenario de la Extensión de la Fiesta de la Iglesia Universal (Encíclica "Haurietis Aquas"— 15 de mayo de 1956)

El Sumo Pontífice Pío XII, felizmente reinante, con ocasión de celebrarse la grata fecha del Primer Centenario de la extensión de la Fiesta en honor del Sacratísimo Corazón de Jesús a toda la Iglesia, decretada por la Sagrada Congregación de Ritos el 23 de agosto de 1856 y aprobada por el Sumo Pontífice reinante, Su Santidad Pío XII, ha enviado a toda la Jerarquía Católica una Carta Encíclica la cual, muy oportunamente, viene a completar las dos anteriores sobre este mismo tema: "Anum Sacrum" (2 de mayo de 1899) de León XIII y "Misericordissimus Redemptor" (8 de mayo de 1928) de Pío XI.

La presente Encíclica se distingue de las anteriores en cuanto que en esta Pío XII trata sobre todo de proponer a la consideración de los fieles los fundamentos bíblicos, patristicos y teológicos del culto al Sacratísimo Corazón de Jesús, dando así sólidos argumentos para una mayor y más profunda justificación e ilustración de este nobilísimo culto, de su naturaleza y de sus maravillosos frutos espirituales.

El insigne documento pontificio está compuesto de cinco partes. En la primera, con relación a las nuevas acusaciones que de naturalismo, sentimentalismo o menor utilidad, hacen algunos contra tal culto, el Santo Padre prueba que el motivo dominante del culto al Sagrado Corazón de Jesús, tiene sus raíces, por así decirlo, en la revelación del amor de Dios a la humanidad, como se puede leer en Moisés, en Oseas, Isaias, Jeremías y en el Cantar de los Cantares. Encuentra el Sumo Pontífice en estos pasajes tan significativos del Antiguo Testamento sobre el amor entre Dios y el pueblo escogido, la figura y el anuncio del culto cristiano al amor del Verbo Encarnado por la humanidad.

En la segunda parte, expone pasajes del Evangelio y de los Santos Padres que prueban el triple amor del Hijo de Dios hecho Hombre, por la descendencia de Adán pecador; amor divino y amor humano, así sea éste espiritual o sensible. Estos tres amores, como lo hace notar el Sumo Pontífice refiriéndose explícitamente a la enseñanza del Concilio de Efeso, del 29 de Calcedonia y al Símbolo de la Fe, tienen su fundamento en el misterio de la Encarnación por el cual se ha operado la unión sustancial de las dos naturalezas, la humana y la divina, en la persona del Verbo, y encuentran su mayor justificación en el misterio de la Redención, que es por excelencia un misterio de amor misericordioso.

La tercera parte de la Encíclica,

indudablemente la más consoladora, evoca la historia del amor sensible del Verbo Encarnado por la humanidad, historia que se perpetúa a través de los siglos, porque la herida del Corazón de Cristo Resucitado es símbolo de amor sensible y espiritual, humano y divino, que es fuente inagotable de gracia para el género humano, destinado a una felicidad inmortal.

Recuerda el Santo Padre en la cuarta parte, en líneas generales, el origen y el desarrollo del culto al Sacratísimo Corazón de Jesús, desde sus albores, a fines de la Edad Media, hasta su pleno florecimiento, debido principalmente al influjo de las revelaciones recibidas por Santa Margarita Alacoque.

Refutadas, finalmente, a la luz de tantos y de tan valiosos testimonios, las opiniones, no tanto de los adversarios como de los menos devotos de este culto, insiste Pío XII, en la quinta y última parte, muy oportunamente, en los motivos de orden parenético con el fin de persuadir a las almas acerca de la práctica, cada vez más consciente y sentida de este excelentísimo culto, verdadera síntesis de toda la religión cristiana y digna de ser mantenida hoy, igual que en tiempos de León XIII y de Pío XI, práctica que es emblema de salvación para la humanidad, tan llena de males, de los cuales el más grave es el odio de muchos contra Dios, contra la Iglesia y especialmente contra la Cabeza visible de ésta, el Romano Pontífice, verdadero "Vicario del amor de Cristo" en el mundo.

## INVU

AVISA QUE LA

### LICITACION PUBLICA N° 84

Para la compra de maderas para la construcción de viviendas en Juan Viñas, salió publicada en La Gaceta N° 125 del miércoles 6 de Junio de 1956, y que vence a las 10 horas del 16 de Junio de 1956.

## JEFF COBB



**El mejor regalo que se puede  
es obsequio**



**LA R**

EL PERIODICO ME

**Con Secciones de interés**

**40**

**MAGN  
VALIO**

**QUE SE SORTEARAN EL MIERCOLES 15 de**

**1º PREMIO**  
**REFRIGERADORA**  
**WESTINGHOUSE**  
De 8 pies cúbicos, Descong Automático

**2º PREMIO**  
**COCINA ELECTRICA**  
**FRIGIDAIRE**  
De 4 calentadores y amplio horno

**3º PREMIO**  
**LAVADORA**  
**THOR**  
De bolillo, capacidad de 9 libras

**7º PREMIO**  
**Juego de Antecomedor**  
Una belleza de mesa y 6 sillas

**8º PREMIO**  
**Cámara Fotográfica**  
**RELICORD**  
Con su estuche de cuero

**9º PREMIO**  
**Máquina de Escribir**  
**REMINGTON QUIT - RITER**  
En su estuche portátil

**13--Reloj de Pulsera "Cortebert"**  
Para caballero, antimagnético, "Spirofix"

**19--Jaba de Loza**  
Finísima, italiana

**24--Tostadora Eléctrica**  
**Toast-Master**  
Automática, una belleza de gran utilidad

**14--Reloj de Pulsera "Cortebert"**  
Para señora, "Spirofix", una belleza

**20--Radio de Mesa "Philips"**  
De 2 bandas, 5 tubos con 7 funciones

**25--Estuche de Necessaire**  
Util y completo para viajes

**15--Bicicleta "Philips"**  
Con su equipo corriente

**21--Radio de Mesa "Philips"**  
De 2 bandas, alta sensibilidad

**26--2 Alfombras de pie de cama**  
De indiscutible belleza y calidad

**16--Bicicleta "Philips"**  
Con su equipo corriente

**22--Estuche de Taller "Cummins"**  
Util en su casa hace más de 1001 trabajos

**27--Juego de Café**  
De fina loza italiana

**17--Batidora Eléctrica "Sun Beam"**  
El complemento de toda cocina

**23--Licuadora "Osterizer"**  
Un regalo de calidad

**28--Vajilla de Pic-Nic**  
2 termos con 6 vasos y un estuche

**18--Pulidor Eléctrico "Philips"**  
Un cepillo automático y dócil

**Suscríbase Ud. a "La República" y vea**

**hacer...**

**quier una suscripción anual de**

**epública**

**DR INFORMADO DEL PAIS**

**es para toda la familia y...**

**EFICOS, ÚTILES Y  
OSOS REGALOS**



**AGOSTO EN LAS OFICINAS del PERIODICO**

4º PREMIO

**MOTOCICLETA**

**RABENEICK - BINETTA**

Compensación telescópica 2 velocidades

5º PREMIO

**MAQUINA de COSER**

**SINGER**

Con motor y luz, 5 gavetas

6º PREMIO

**RADIO de MESA**

**PHILIPS**

7 tubos con 11 funciones. 5 bandas,  
2 altoparlantes

10º PREMIO

**Juego de Cubiertos**

**de Plata Wm. ROGERS-SON**

Estuche de madera, con 91 piezas

11 PREMIO

**Aspiradora Eléctrica**

**PRESIDENT**

Con sus accesorios para todo uso

12º PREMIO

**Cocina de Canfín**

**SUN-FLAME**

De 3 quemadores, cocina como con gas

**29--Olla Mágica "EKCONOMIC"**

Inglesa, de 4½ libras

**30--Juego de Pluma y**

**Lapicero "PARKER"**

51 "Aerometric" de oro

**31--Juego de Loza de 27 piezas**

Inglesa, para 6 personas

**32--Juego de Pluma y**

**Lapicero "PARKER"**

51 "Aeromatic" lustraloy

**33--Olla Mágica "EKCONOMIC"**

De presión, inglesa, de 4½ libras

**34--Lámpara de Mesa**

Belleza de diseño y calidad

**35--Waflera-Sandwichera**

**"Bersted"**

Un regalo útil y novedoso

**36--Cafetera Vesuviana**

Para café express, 12 tazas

**37--Lámpara de Mesa**

Belleza en diseño y calidad

**38--Secadora de Pelo "ESKIMO"**

A su gusto, aire frío o caliente

**39--Romana de Baño "Detecto"**

El espejo fiel de su salud

**40--Plancha Eléctrica "Sun-Chief"**

Automática, de fácil manejo

**AL CANCELAR CADA RECIBO DE SUSCRIPCION  
SE LE DARA UNA ACCION**

**13 ACCIONES POR UN AÑO DE SUSCRIPCION  
1 ACCION POR CADA 20 CUPONES**

**que sus amigos también lo hagan**

# Notas Sociales

A cargo de — RODRIGO ACUÑA — Teléfono 1014

## MISA DE ANIVERSARIO

En memoria y sufragio del alma de quien en vida fue

### FILADELFO VILLALOBOS BENAVIDES

que se oficiará en la Iglesia Parroquial de Heredia mañana sábado 9, a las ocho de la mañana.

Su esposa, Ernestina Rodríguez vda. de Villalobos, sus hijos Ricardo Villalobos Rodríguez, Roger Villalobos Rodríguez y Claudia Gamboa de Villalobos, Ovidio Villalobos Rodríguez y Nydia Campos de Villalobos, José Jara Sánchez y Mireya Villalobos de Jara, Omar Acuña Vargas y Norma Villalobos de Acuña, Luz María Villalobos Rodríguez y demás familia doliente.

Invitan por este medio a sus amistades, agradeciendo eternamente la asistencia a este acto piadoso.

Heredia, 8 de Junio de 1956

## Se menciona a Nueva Orleans como sede de un posible centro musical interamericano

El 22 del corriente mes el diario de la mañana New Orleans Item publicó en sus páginas el editorial que citamos a continuación. "Noticias han llegado hasta

nosotros al efecto de que la Unión Panamericana ha creado el Centro Interamericano de La Música y que Nueva Orleans está siendo considerada como sede del centro y de un festival anual de música de dos semanas de duración empezando el próximo año.

"Se dará énfasis a la música

contemporánea del Hemisferio — desde la Bahía de Hudson hasta el Cabo de Hornos— encomendándose la labor de componer música sinfónica a cierto número de compositores.

"Sería ideal que este centro musical se estableciera en Nueva Orleans, ya que haría de esta ciudad un centro cultural interamericano, paralelamente al papel que ya desempeña en el Hemisferio, en lo que al comercio internacional se refiere.

"La reciente jira de la Orquesta Sinfónica de Nueva Orleans a través de varias repúblicas hermanas demostró el éxito que misiones culturales utilizando el lenguaje universal de la música pueden obtener en el Hemisferio.

"Las noticias emanadas de la Unión Panamericana en Washington presentan por lo tanto una nueva oportunidad que debe ser aprovechada por la Orquesta Sinfónica y la Casa Internacional de Nueva Orleans".

## Obras puestas al servicio público en la Biblioteca de la Asamblea Legislativa

—Babor Joseph, Química General Moderna.

—Cendrero Orestes, Geología

—Dihigo Mario, Anatomía Fisiología e Higiene.

—Charola Florencio, Curso Elemental de Cosmografía.

—Croxtón A. F. Estadística General Aplicada.

—Mc. Farlane, Introducción a la Teoría de la Estadística.

—Oronoz Manuel, Tratado Elemental de Botánica.

—Westphal W. Tratado de Física.

—Vidal Jorge, Zoología.

—Gondra Luis Roque, Curso de Economía Política.

## COLUMNA CATOLICA

Palabras que solía decir la sierva de Dios M. ENCARNACION

"No busco descanso, sino cruces"

Fue la venerable Madre Encarnación un alma encendida en el amor de Dios y en vivos deseos de promover su gloria. Su intensa vida interior y de continua oración, la dispusieron para recibir las mayores gracias y favores divinos.

El Sagrado Corazón de Jesús se le manifestó varias veces y le pidió el establecimiento de una fiesta en honor de los Dolores de su afligido Corazón, a lo cual obedeció la sierva de Dios, promoviendo la devoción de los Dolores Internos que ella misma empezó a celebrar los 25 de cada mes, y con mayor solemnidad el 25 de Agosto.

El cielo designó también a la Venerable Madre para que fuera la Fundadora del Instituto de Bethem o Bethemitas.

La fama de santidad en que vivió y que conserva mayor aún después de su muerte, hace esperar en que pronto sea elevada al honor de los altares.

Murió la Sierva de Dios en la ciudad de Tulcán (República del Ecuador) el 24 de Agosto de 1886, y se conserva aún incorrupto su cadáver.

## NOVENA AL SAGRADO CORAZON DE JESUS Por la intercesión de la Sierva de Dios Madre Encarnación.

Oh Sacratísimo Corazón de Jesús, cuyos internos dolores quisiste manifestar a vuestra humilde sierva, Madre Encarnación con el fin de que os consolara y los hiciera conocer de todos, recibiendo con ello mayor alivio en vuestras íntimas amarguras, concededme, por intercesión de tan fervorosa amante de vuestro afligido Corazón, la gracia que os pido en esta Novena, si es para gloria vuestra y bien de mi alma. Así sea.

NOTA: Los favores que Ud. reciba por su intercesión dignese comunicarlos a la Rvda. Madre Provisional de Bethemitas en Cartago, Costa Rica.

## PLEGARIA PARA IMPLORAR LA PRONTA BEATIFICACION DE LA SIERVA DE DIOS, MADRE ENCARNACION

¡Oh Jesús adorable Redentor del mundo! Tú que pronunciate en tu vida mortal estas consoladoras palabras: "Pedid y recibiréis", dignate escuchar nuestras humildes súplicas, concediendo a tu Sierva la venerable Madre Encarnación, con los honores de la beatificación, un culto público en los altares de tu Santa Iglesia. Acuérdate, oh Jesús, de los tesoros de misericordia y de amor que prodigaste a la que fue devota de tu Divino Corazón. Acuérdate de su celo para procurar tu gloria; acuérdate de tantas almas salvadas por ella y por la familia religiosa que fundó con tantos trabajos, humillaciones y sufrimientos; y haciendo cada día más patente con milagros y demás favores su benéfica protección a los que la invocaron, dignate concedernos que el nimbo de los bienaventurados adorne pronto la frente de tu devota amada Nuestra Señora de Belén. Tú que la quisiste con predilección, y tú, oh glorioso San José, alcanza esta nueva aureola a la que fue en estos últimos tiempos tan poderoso apóstol de la devoción al Sacratísimo Corazón de Jesús. Así sea.

Propaga esta devoción, la encantadora y distinguida dama doña Margarita Gutiérrez de Pinto, a quien LA REPUBLICA le rinde el homenaje de su más cariñosa admiración y respeto

El suntuoso baile de quince primaveras de mañana



Señorita MARIA HAYDEE TOSI FALLAS

Ella también tiene un dulce y suave mirar como las princesas italianas y con su belleza, fácilmente puede confundirse con las lindísimas rosas del Mediterráneo.

María Haydée Tosi Fallas, alumna sobresaliente del tercer año del Colegio de Nuestra Señora de Sión, cumple mañana sus 15 años, la edad de los ensueños y de las ilusiones, en su residencia ofrecerá un suntuoso baile con la Marimba — Orquesta Escazú, será sin duda una fiesta olorosa a jardín, a lirios, a madreselvas floridas, a claveles y a primavera...!

Pertenece al hogar del Lic. don Alfredo Tosi, Procurador General de la República y de su distinguida señora esposa doña Haydée de Tosi.

Con su retrato se enoja la Sección Social de LA REPUBLICA, que se complace en ofrendarle su cariñoso homenaje de admiración, al mismo tiempo que como los antiguos mosqueteros galante y a su paso, chambergo en mano, DESENFUNDANDO la espada, doblamos la rodilla...!

## Cumpleaños

Hoy cumplen años las siguientes personas: doña María de Martínez, Violeta Soto Field, Flora de Prestinary, doña María del Carmen de Mata, señoritas Laura Lyon, Delma Silva, María Cecilia Leiva y Marco Antonio Ortiz Albarracín. LA REPUBLICA les envía sus felicitaciones.

## Don Julio Jiménez Pacheco

En la fecha del natalicio de don Julio Jiménez Pacheco LA REPUBLICA le desea toda clase de felicidades.

## Té de despedida de soltera en el Gran Hotel Costa Rica

Ayer tarde, las amistades de la bella señorita Milena Fallas Apuillar, le obsequiaron un té, en los salones del Gran Hotel Costa Rica, con motivo de su próximo matrimonio, con el joven Dr. don Guido Jiménez.

Organizaron el mismo, la señora Maritza de Alegria, las señoras Flor Fallas, Norma Ramírez y otras más.

LA REPUBLICA desea muchas felicidades a los futuros contrayentes.

## MUERTE DE UN CICLISTA

Estreno: Capitollo - Adela

Aunque aquí han llegado pocas películas que hagan tener en cuenta al cine español, desde hace dos años, especialmente, han salido de sus estudios un respetable número de producciones que le sitúan en calidad —sino en cantidad, todavía— dentro de lo mejor en el campo de la industria cinematográfica mundial.

"Muerte de un ciclista" es una muestra de ello que comprobaremos luego con "Marcelino, Pan y vino", "El canto del gallo", "La Gata", "La gran mentira", "Murió hace quince años", "La otra vida del Capitán Contreras", y "Todos somos necesarios" para no hacer muy larga la lista.

José Antonio Bardem ocupa un lugar de primera línea en esta etapa de madurez del cine hispano y ya ha ofrecido varias "cosas" de gran valor como guionista y Director.

En "Muerte de un ciclista", que se aprecia como cine nuevo, demuestra que domina la materia y realiza una producción de alta jerarquía que en su día —Festival cinematográfico de Cannes 1955— mereció el Premio Internacional de la Crítica. A él, pues, se deben reconocer los indiscutibles méritos que la cinta encierra, que no son pocos.

El argumento de J. F. Igoa le sirvió de base para el guión y diálogo que luego desarrolló como Director. El tema tal vez no sea de gran originalidad, pero en la forma que J. A. Bardem lo expone sí la tiene consiguiendo interesar al espectador y llevarlo hasta el fin con creciente interés y ganarse un éxito muy merecido. Las cámaras de Alfredo Fraile fueron sus auxiliares en este cine de imágenes y el prestigiado camarógrafo se sitúa a la par de Bardem acreditando una vez más la fama que tan bien ganada tiene. En todo momento nos ofrece un trabajo fotográfico estupendo.

La música —por el tema, de gran influencia— está perfectamente adaptada y es uno de los principales intérpretes junto con Roberto Clossas y Lucía Bose que realizan una magnífica labor.

"Muerte de un ciclista" ha de llegar a los teatros habituales de estreno si se quiere hacer honor al buen gusto del público y al buen cine.

J. BERNADI MAS

## PAJARO LOCO





Señorita ROSA MARIA DE BENEDICTIS VIDECHE

Mañana, a las cinco de la tarde frente a los iluminados altares de la Iglesia de Nuestra Señora de La Soledad, unirán sus destinos en el sagrado vínculo del matrimonio, el caballeroso joven don Raúl Bernal Pacheco Gallegos, y la linda y encantadora señorita Rosa María de Benedictis Videche.

Son hijos de los respetables hogares de don Raúl Pacheco, de grata memoria y de doña Cristobalina Gallegos de Pacheco y de don Gaetano de Benedictis Durini y de doña Carmen Videche de Benedictis.

En ella se atesoran todos los primores de las mujeres gentilísimas de la fascinante tierra italiana, y es en su cabellera de princesa, donde duermen las estrellas diminutas... y por sus empujadores ojos, sienten celos hasta los mismos luceros...

Don Bernal Pacheco Gallegos, figura descollante del deporte nacional, es un elemento ejemplar de la juventud luchadora y decente del país.

Tan sido designados como padrinos: don Eduardo Thompson y Mary de Cersóssimo, don José Rafael Gallegos y Margarita de Robert, por sí y en representación de doña Carlota viuda de Gallegos, don Luis Gallegos y Ana María Jurado de Fonseca, doctor don Enrique Aguilar y Lía de Aguilar, Lic. don Héctor Beeche y Marta de Beeche, doctor don Gonzalo Vargas y Lía de Vargas, don Rodrigo Castro y señorita Cecilia Alvarado, don Rafael Fonseca Zúñiga y doña Claudia de Penrod, Lic. don José María Gallegos y Argentina de Gallegos, don José Cersóssimo y señorita Cellah Reppetto, Lic. don Felipe Gallegos y María del Rosario viuda de Reppetto, don Marco Antonio Pacheco y señorita Julieta Arias, don Fernando Roldán y señora Marietta Pacheco, Lic. don Fernando Lizano y Amanda de Lizano, don Rolando Borbón y Rosita de Gallegos, don Jorge Gallegos y Nora de Gallegos, don Jimmy Phillips y Ana Teresa de

Castro, don Alberto Villaseñor y María de los Angeles de Villaseñor, don Francisco Herrero y señorita Gioconda Delcore, don Enrique Pacheco y Dolores de Pacheco, don Otto Hütt y señorita Rosa Luz Videche, don Fernando Gallegos y señorita Amalia Prada, don Arnoldo Fernández y señorita Isabel Van Der Laet, don Dagoberto Rojas y señorita Nayra Carranza, don Antonio Corrales y Emilia de Corrales, don Otto Madrigal y señorita María Julia Fernández, don Efraín Escalante y señorita Rosa María Blanco, don Rodrigo Sibaja y señorita Flory Videche.

**PADRINOS AUSENTES:**

Doctor don Gonzalo Gallegos Cónsul de Costa Rica en Miami, don Gonzalo Jenkins en los Estados Unidos, don Rodolfo Ignacio Argüello y señora Elisa de Argüello, residentes en Nicaragua, señorita Eugenia Van Der Laet, residente en los Estados Unidos, don Manuel Reppetto residente en México, don Alfredo Reppetto y Zoila Rosa de Reppetto residentes en la Habana, doctor don Guillermo Enrique Ocoñ residente en México, Doctor don Julio Prada y don Javier Prada, residentes en México, don Fernando Lara, y don Luis Páez, residentes en México, don Fco. M. Durini residente en Quito, don Juan Manuel Durini y Sra., residentes en Quito, don Arnoldo Ghisellini y Gemma de Ghisellini, residentes en Puerto Llimón.

**DAMAS DE HONOR:**

Señoritas: Carmen Eugenia de Benedictis, Conchita Reppetto y Emilia María Cersóssimo. Florista Magaly Cersóssimo; Porta arras: José G. Cersóssimo y Ana María Cersóssimo.

El novio desfilará del brazo de su señora madre y la novia con su padre. Pasada la ceremonia se efectuará una recepción en los salones de la Casa Italia.

LA REPUBLICA los saluda cariñosamente, deseándoles una eterna luna de miel.

**Presidente del Club de Leones internacionales visita Nueva Orleans**

A su paso por Nueva Orleans la semana pasada el presidente del Club de Leones Internacionales abogó por mejores contactos sociales y mayor entendimiento entre las Américas para "establecer así una fuerza invencible que mantenga incólume nuestra civilización Occidental".

Humberto Valenzuela, de Santiago, Chile, dijo que no veía la razón por la cual 160 millones de estadounidenses no puedan juntarse a 180 millones de latinoameri-

canos para mantener la civilización Occidental.

El Sr. Valenzuela pronunció un discurso durante desayuno ofrecido por el Club de Leones del estado de Luisiana en el restaurante del Aeropuerto Internacional Moisant de Nueva Orleans. El representante de los Leones chilenos llegó a Nueva Orleans en automóvil partiendo luego por la vía aérea hacia el Canadá, como parte de su recorrido a través de 65 países del mundo.

**- Notas Sociales -**

A cargo de — RODRIGO ACUÑA — Teléfono 1014

**Don Arturo Quirós Carranza**

Hoy celebra su natalicio don Arturo Quirós Carranza. LA REPUBLICA le hace llegar su enhorabuena.

**Sra. Angelina Yglesias de Gutiérrez y su hija**

Proyecta viaje para los Estados Unidos en unión de su hija, la joven señora Angelina Yglesias de Echeverría. LA REPUBLICA les adelanta su afectuoso saludo de despedida.

**Las Credenciales del Sr. Ministro de Haití han sido pospuestas para el martes doce de junio a las once horas**

Un mensaje telegráfico que agradecemos, nos dice:

La Dirección del Protocolo, en relación con su última "Fe de Erratas" de la lista diplomática enviada, le ruega tomar nota de que las credenciales del Excelentísimo Sr. Ministro de Haití han sido pospuestas para el próximo martes doce de junio a las once horas.

**Hospital San Juan de Dios**

Hoy será operado don Carlos Loaliza, estimado compañero de trabajo de esta empresa, LA REPUBLICA formula votos por el buen resultado de la misma.

**"Pifia" de cumpleaños de Ana Victoria y Rafael Guillermo Cordero**

Agradecemos la siguiente invitación:

Se complacen en invitarles a la pifia que con motivo de sus cumpleaños, ofrecerán el sábado 9 de Junio, a las 2 de la tarde. San José, Junio de 1956.

Al saludarlos cariñosamente, LA REPUBLICA les desea también un mundo de felicidades.

**El grandioso baile del Liceo de Heredia**

Recibimos y agradecemos la presente invitación:

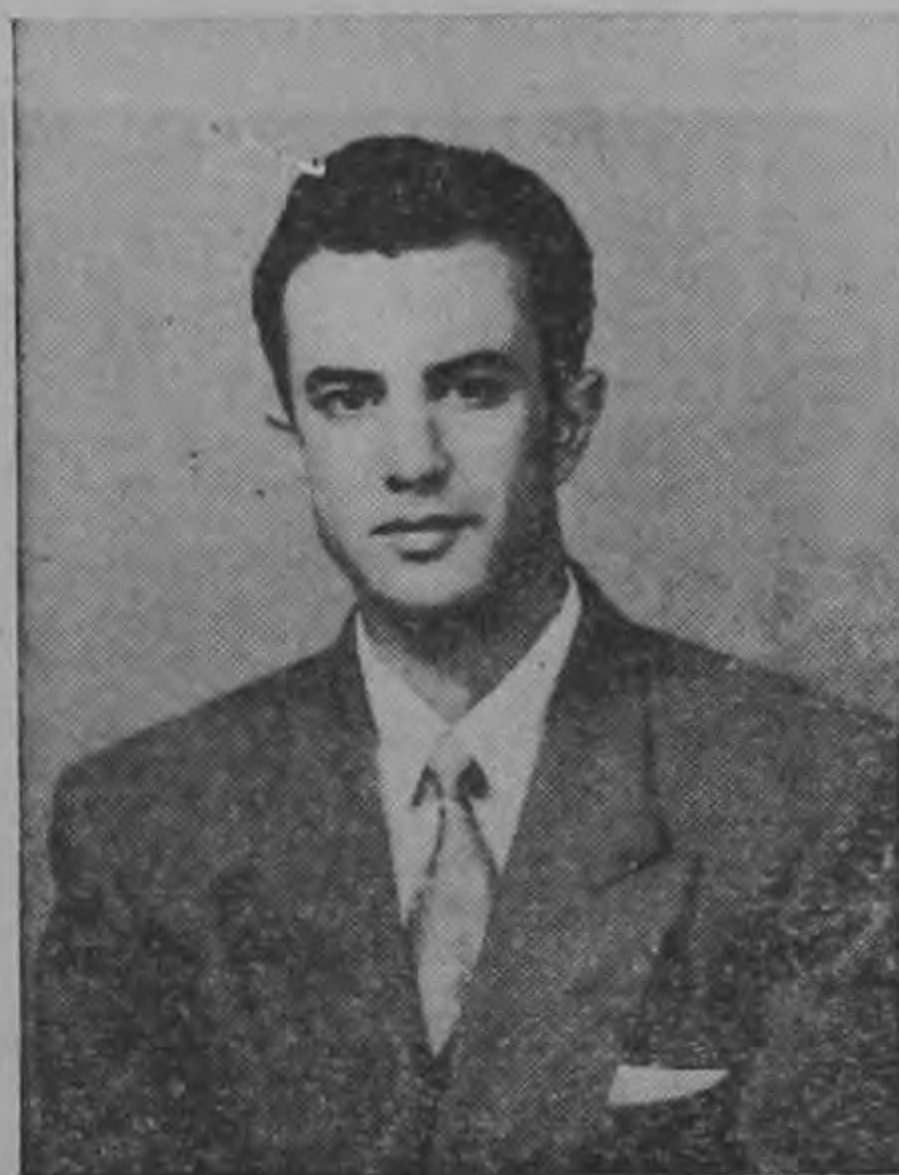
El Liceo de Heredia tiene el agrado de invitar a Ud. y familia al Gran Baile Social que se ofrecerá el 9 de junio a las 8 p. m. con la Orquesta de Isacc II Barahona.

Recibidoras: señoras Hasel de Salazar, Dora de Rodríguez, Carmen de Zúñiga, Nelly de Solera; Señoritas: Lilliam Arce C., Evelia Fuentes R., M<sup>o</sup> Julia Vargas C., Nidia Herrera, Grace Campos A., Olga M. Barrantes, V. Lépiz.

Cuota: particulares: caballeros \$ 8.00; Damas \$ 2.00; Estudiantes: Hombrs \$ 4.00; — Señoritas \$ 2.00

**Farmacia Cortés**  
No. 3  
BOTICA DE TURNO  
situada en los bajos del Hotel Costa Rica. Servicio a domicilio  
Tel. 2647

**RUMBO A LOS ESTADOS UNIDOS**



Dr. DON ROMANO DELCORE SOTO

Conforme lo consignamos ayer, se ausentaron para los Estados Unidos, los jóvenes esposos, el doctor don Romano Delcore Soto y su bellísima y encantadora señora Hilda Cubero de Delcore.

El doctor Delcore se dirige a especializarse en Ginecología y Obstetricia en Baltimore, donde radicaran temporalmente.

Resonantes triunfos se ha apuntado en el Hospital San Juan de Dios el talentoso galeno que ha merecido innumerables felicitaciones.

LA REPUBLICA les reitera su afectuoso saludo de despedida a los distinguidos viajeros, además que le desea al doctor Delcore Soto, que retorne a la patria coronado de laureles.

**MUSICALERIAS**

**NUESTRA BANDA MILITAR**

Casualmente pasábamos hace unos pocos días, por la nueva casa a donde se han pasado recientemente los integrantes de la Banda Militar de esta capital. Al verlos ahora en su nuevo local más céntrico, más decente, más limpio y en términos generales más de acuerdo con lo que ellos son y merecen, no es para menos el felicitarlos al hallarse hoy en otro ambiente, para honra del conjunto y en lo personal y particular para cada uno de ellos, por lo que creemos deben de encontrarse en ese aspecto muy felices y contentos.

Tuvimos en parte al verlos en la nueva "Cuadra de Bandas" y al hacer el traslado de sus muebles, utensilios y accesorios de observar los armarios, si así irónicamente se pueden llamar, que cada músico tiene para guardar su uniforme y su instrumento y lo propio personal, y al contemplar aquellos cajones con dos al-dabas, nos dio lástima y conmiseración para unos artistas que en ese sentido son dignos de mayor aprecio y atención.

Como asiduos asistentes que todo el tiempo lo hemos sido de los conciertos acostumbrados por las noches, y como críticos que

también nos hemos constituido por la falta de ellos, preguntados a algunos integrantes las razones para haber suspendido dos retretas semanales, los lunes y viernes, y al decir de ellos, entramos en razón que tienen sus motivos para tales proceder, siendo más que todos el asunto económico, ya que no es justo y nunca estará bien que mientras ellos ganan trescientos veinticinco colones, otros elementos o empleados públicos, con menos preparación para el puesto que han de desempeñar ganan mucho más que estos artistas, que no se consiguen en cada esquina, ya que para ser músico hay que perder años estudiando como debe ser.

Pensamos que a estos servidores de la nación, maestros indirectos de la cultura patria por el sistema tan agradable y ameno como es la música, debe de tomarse en cuenta en el sentido económico y al mejorarles sus dotaciones creemos que el público culto y asistente a sus diarios conciertos ganaría con ellos, ya que en ese caso la banda se vería obligada a cumplir con sus obligaciones y de hecho ganarían ellos y ganaríamos nosotros.

Don Vito

**POSTAL**

La Comisión Sobre Alcoholismo, hace saber su aprecio a la Empresa Urbini por haber contribuido al mayor entendimiento del problema del alcoholismo, presentando la magnífica cinta

**"MAÑANA LLORARE"**

La Comisión insta a la Empresa a que continúe trayendo películas de tan alto valor educativo.

# Notas Sociales

A cargo de — RODRIGO ACUÑA — Teléfono 1014

Bellas asistentes al baile de Inauguración de la Casa de Los Periodistas



Señorita FLOR DE MARIA LIZANO

Con sólo su presencia está asegurado el éxito del grandioso baile con que se inaugurará mañana en la noche, la Casa de los Periodistas, sita, costado del Teatro Nacional.

En Flor de María Lizano Zamora rivalizan la belleza, la gracia y la hermosura. Con su retrato se engalana la Sección Social de hoy de LA REPUBLICA y a su paso extendemos una alfombra de frescos y de perfumados claveles rojos de los incomparables jardines de la fascinante Sevilla.

## Reunión del Presidente Eisenhower con legisladores de ambos partidos

WASHINGTON (USIS).— El Presidente Eisenhower ha invitado a un grupo de legisladores nacionales, en que figuran líderes de ambos partidos políticos, a que cooperen con él para conseguir que el programa de seguridad mutua reciba los fondos suficientes con que poder suministrar a los otros países toda la ayuda que estos necesitan. Líderes demócratas y republicanos han sido invitados a una reunión que se celebrará en Casa Blanca para tratar sobre este programa. Específicamente, el Presidente Eisenhower trata de que se restablez-

can el presupuesto del programa los 1.000 millones de dólares que fueron rebajados por la cámara de diputados. Originalmente el Presidente había solicitado muy cerca de 4.900 millones de dólares. El proyecto está ahora pendiente de la acción del Senado y de la Cámara en pleno. Los planes para esta reunión fueron anunciados después de una breve conferencia celebrada en la Casa Blanca en la cual el presidente Eisenhower trató sobre programa legislativo con los líderes republicanos de la Cámara de diputados y del Senado.

### Gran Baile de la Asociación de Periodistas

Damos las gracias por el envío de la presente invitación:

La Asociación de Periodistas de Costa Rica, se complace en invitar a usted al Baile de Inauguración de su local, calle 3ª y avenida 2ª, N° 222, que tendrá lugar el Sábado 9 de Junio de 1956, a las 6 p. m. EL SECRETARIO. Esta invitación se exigirá a la entrada.

#### Margarita María Díaz

En la fecha del cumpleaños de linda niña Margarita María Díaz hija de los jóvenes esposos don Rafael Díaz V. y de su bella señora Julieta S. de Díaz, residentes en Lourdes de Montes de Oca. LA REPUBLICA le desea un cúmulo de dichas.

#### Doña Irene Castro de Cajiao

Trae el día a los suyos el triste recuerdo del fallecimiento de la respetable señora doña Irene Castro de Cajiao, dama muy apreciada cuyo recuerdo quedó flotando en el ambiente a manera de un perfume.

LA REPUBLICA renueva a sus deudos sus sinceras palabras de condolencia, al mismo tiempo que sobre su tumba deja un ramo de frescas y de fragantes rosas.

#### Srita. Sira Ortuño

Hoy agrega una primavera más a su florida juventud, la bella señorita Sira Ortuño. LA REPUBLICA la saluda galantemente y a su paso deshoja flores... muchísimas flores...!

#### Enferma doña Celina Vargas de Cañas

Se encuentra un tanto enferma, la distinguida dama doña Celina Vargas de Cañas. LA REPUBLICA hace los mejores votos porque restablezca pronto.

#### De los Estados Unidos

Procedente de los Estados Unidos llega en estos días al país D. Manuel Jiménez Montealegre. A México salió a recibirlo su esposa, la bellísima y elegante señora Melba Jiménez Guardia de Jiménez. LA REPUBLICA le adelanta su cordial saludo de bienvenida.

## GALANTE SALUDO DE CUMPLEAÑOS



Señorita DELMA SILVA

El día de hoy, con todo su cortejo de luz y de flores llega a ofrecerle un año más de dichas y de ilusiones, a la bella y guapa señorita Delma Silva. Para ella, LA REPUBLICA tiene un saludo galante y cariñoso.

### DON ANTONIO ESCARRE Y SRA. PARA EL EXTERIOR

Se dirigen al exterior don Antonio Escarré y su bella señora Mireya de Escarré. LA REPUBLICA los despide atentamente, deseándoles un feliz viaje.

## ESPEJO DEL ALMA



¿SE PORTAN MEJOR LOS NIÑOS CON LA GENTE A QUIEN QUIEREN?

RESPUESTA —

No, lo más probable es que se porten mejor con la gente que da señales de quererlos a ellos. Lo curioso es que los niños reservan con frecuencia su peor comportamiento para sus padres. Un padre que ha estado fuera de casa todo el día, puede llegar a la casa a encontrarse con que los niños, que se han portado bien durante toda la jornada, se ponen exigentes y peleoneros cuando él llega.

Esto rara vez es un indicio de que los disgusta su presencia. Lo más probable es que los niños hayan resentido su ausencia, y al tenerlo junto, buscan inconscientemente una demostración de que él los quiere.

¿PUEDEN TENER LOS PERROS CONFLICTOS NEUROTICOS?



RESPUESTA :—

Los perros tienen conflictos, pero nunca neuróticos. Un perro tiene un conflicto interno cuando lo castigan porque mató un po-

llo. El conflicto surge entre la satisfacción que le causa matar pollos y el deseo de evitar el castigo. Pero una vez resuelto este conflicto no cabe la neurosis canina, porque el perro carece de las facultades mentales propias para producirla.

¿AFECTAN LOS DISGUSTOS LA AMISTAD EN FORMA PERMANENTE?



RESPUESTA :—

Quizás, pero el efecto no siempre es perjudicial. Cuando una dificultad entre dos amigos acaba en reconciliación, generalmente eso sirve para fortalecer la amistad. George Simmel escribe en su libro "Conflicto", que un choque de opiniones crea un panorama contra el cual se destacan más conscientemente los valores y con ello se perciben mejor.

Entonces se aprecian con mayor hondura los elementos de satisfacción que trae consigo la amistad reconciliada hasta más allá de sus anteriores límites.

¡La MEJOR para el Bebé!



Vitamina D Agregada  
La Nutritiva  
**LECHE KLIM**  
es la mejor.

## DOÑA LALA







Señorita IRIS BENAVIDES ESQUIVEL

Se diría que es iris en sus ojos, que brillan las estrellas y en sus pupilas en las que ríe y canta la misma primavera. Iris Benavides, linda rosa del jardín social de Heredia, con su presencia engalanará el grandioso baile de mañana en la noche organizado por el Liceo de la ciudad de las flores. Para la mencionada fiesta recibimos la presente invitación que agradecemos.

## LICEO DE HEREDIA

tiene el agrado de invitar a usted y familia al "Gran Baile Social" que ofrecerá el 9 de junio a las 8 p. m. con la Orquesta de Isaac II Barahona.

### CUOTA

PARTICULARES	ESTUDIANTES
Caballeros..... ₡ 8.00	Hombres..... ₡ 4.00
Damas..... ₡ 2.00	Señoritas..... ₡ 2.00

RECIBIDORAS: Señoras: Hazel de Salazar, Carmen de Zúñiga, Doña de Rodríguez, Nelly de Solera. Señoritas: Lilliam Arce C., Grace Campos A., Evelia Fuentes R., Olga M. Barahona, M<sup>a</sup> Julia Vargas C., V. Lépiz, Nidia Herrera.

LA REPUBLICA se complace en ofrendarle su galante homenaje de admiración.

## Se iniciarán estudios preliminares para construir canal directo al Golfo

La Cámara de Diputados de los Estados Unidos aprobó en Washington la semana pasada el proyecto de ley mediante el cual se asigna la cantidad de \$300.000 dólares al Cuerpo de Ingenieros del Ejército para estudios preliminares encaminados a la futura construcción de un canal directo entre Nueva Orleans y el Golfo de México.

Esta asignación inicial forma parte del proyecto general de \$89 millones de dólares para

abrir una nueva vía artificial directa que disminuirá la distancia que separa a Nueva Orleans del Golfo en casi 40 millas, estableciendo una comunicación de navegación más cómoda.

La aprobación de este proyecto en la Cámara de Diputados se debió en parte a la excelente labor realizada por los Diputados del estado de Luisiana ante el gobierno federal: Hale Bogs y F. Edward Hebert.

## Curso de Administración Escolar se dará en nuestro país

El profesor Francisco Salazar Céspedes, de Chile, y Jefe de la sección de perfeccionamiento del magisterio y experimentación pedagógica, ha sido designado para dar un curso de administración escolar, destinado a profesores de las seis repúblicas centroamericanas. El curso tendrá lugar en Costa Rica en la Escuela de Administración Pública de Centro América y la UNESCO contribuyen a la celebración del mismo con el envío de expertos y especialistas encargados de preparar los estudios y trabajos pertinentes.

Tiene a su cargo el profesor Francisco Salazar Céspedes la preparación de un curso, reunir la documentación y antecedentes de la legislación de la administración y dictarlo durante los cinco meses que durarán las clases y trabajos. Después asistido de los profesores centroamericanos se iniciará un período de discusión

y análisis de las recomendaciones que vayan proponiéndose a fin de que puedan ser aplicadas en los países respectivos.

Ha sido el profesor Salazar Céspedes uno de los pedagogos más notables en Chile y ha tenido a su cargo la cátedra de sociología de la educación en la Universidad de Chile y también en el Instituto Pedagógico de la misma capital.

Llegará a San José en la primera decena del mes actual.

### Clínica Bíblica

A su casa fue trasladado don Alberto Bonilla González, tío de don Manuel Antonio Bonilla y quien se encuentra enfermo de cuidado. LA REPUBLICA formula votos porque restablezca pronto.

### Hospital San Juan de Dios

A su casa se trasladó la estimable señora doña Clotilde de Vicente, quien se encuentra mejor de salud, lo que mucho celebra LA REPUBLICA.

### José Francisco Arias Vargas

Hoy celebra la fecha de su natalicio, el niño José Francisco Arias Vargas, hijo de don Arturo Arias Bonilla y de la joven señora Emilia de Arias. LA REPUBLICA le desea toda clase de felicidades.

### Don Alfredo Cañas

Salda mañana en viaje de negocios para el exterior don Alfredo Cañas Vargas. LA REPUBLICA lo despide atentamente.

### De Kansas

Procedente de Kansas llegó al país la reverenda monjita de Sión, Marta Cañas Vargas, hija de don Adolfo Cañas, de gran memoria y de la augusta matrona doña Cecilia Cañas de Vargas. LA REPUBLICA le reitera su atento saludo de bienvenida, a la distinguida viajera.

### Baile

Damos las gracias por el envío de la presente invitación:

La Directiva del Torneo Futbolístico de B<sup>a</sup> Capitalinos, tiene el gusto de invitar a Ud. al Gran Baile Social que como un justo reconocimiento a la cooperación brindada por el Colegio Nacional de Arbitros y al Circulo de Locutores Deportivos de Costa Rica, se llevará a cabo en homenaje a ambas entidades y tendrá lugar en el amplio Salón de la Pila Volio, "Palacio de los Deportes", el sábado 9 de junio de 1956. De las 9 p. m. a las 2 a. m.

### Recibidoras:

Señoritas: María T. Espinoza M., Rosita Navarro S., Betty Vargas V. Señoras: Nina González de Porras, Victoria Bermúdez de González, Luíz Villalta de González, Berta V. de Calvo.

Cuota: Caballeros ₡ 8.00 Juegadores con Carnet ₡ 5.00 Damas ₡ 2.00. Derecho de Mesa con 4 sillas ₡ 5.00. Se exige traje corriente. Reservación de Mesas: De la 1 a las 5 p. m. en la Pila Volio.

### MOISES CALLE CLAURE

Y

### JOSEFINA BALDERRAMA DE CALLE

Tienen el gusto de participar el próximo matrimonio de su hijo

## OSCAR

con la señorita

### M<sup>a</sup> FELICIA ECHEVERRIA VILLAFRANCA

La Paz, Bolivia.

### MARIA V. DE ECHEVERRIA AGUILAR

Tiene el gusto de participar el próximo matrimonio de su hijo

## MARIA FELICIA

con el Ingeniero

### DON OSCAR CALLE BALDERRAMA

San José de Costa Rica.

La ceremonia se efectuará el nueve de los corrientes en St. John Chapil, Urbana Illinois.

## DE REGRESO DE LOS ESTADOS UNIDOS



Sra. MARIA AMELIA MONTEALEGRE DE ORLICH

Regresó de los Estados Unidos, la bella joven señora María Amelia Montealegre de Orlich, esposa de don Luis Orlich Carranza. LA REPUBLICA le presenta su afectuoso saludo de bienvenida.

### ALEGRÍAS EN EL HOGAR PEREZ REY - ECHEVERRIA VILLAFRANCA

En la Maternidad de la Clínica Bíblica nació un nuevo heredero, en el distinguido hogar de los jóvenes esposos don Juan Ignacio Pérez Rey y de su bella y encantadora señora Manuelita Echeverría Villafranca de Pérez.

LA REPUBLICA se complace en saludarlos cariñosamente deseándole un mundo de felicidades al nuevo amiguito.

### HOY, EN EL MINISTERIO DE TRABAJO

Colaborando con el Plan de Convivencia Social del Ministerio de Trabajo, el Departamento de Jubilaciones y Pensiones, presentará al reconocido acordeonista costarricense señor Jorge Alvarez Chaves, quien hará las delicias de los asistentes con sus magníficas interpretaciones musicales.

21 de Junio, Tennis Club, Té-Canasta pro Navidad enfermos Hospital San Juan de Dios.

## SUPERMAN



EL DAÑO DEL ALCOHOL LO HEREDAN LOS HIJOS, LOS NIETOS, LOS BISNIETOS, LA DESCENDENCIA TODA

COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

## ¿"DEBACLE" EN EL FUTBOL ESPAÑOL?

Por ZOQUÍNAS (Especial para LA REPUBLICA)

El fútbol español acaba de sufrir de un gran traspies, más por lo que significa una derrota ante enemigos como Portugal y Alemania, que en lo que si lleve el perder. La selección "B" fué ampliamente rebasada el pasado jueves en Barcelona por el segundo equipo alemán, que venció por 5-2. Y, el domingo, en el magnífico estadio lisboeta de Jamor, el cuadro portugués alcanzó su denda ahora, histórica segunda victoria sobre el combinado español, marcando tres goles por uno.

Después de las excursiones realizadas por la selección española a Irlanda, empate a dos goles en Dublin, e Inglaterra, derrota por 4-1 en Londres, era esta la primera salida al campo internacional y como puede apreciarse bastante significativas para señalar el actual momento del deporte más popular en España.

Sigue en el puesto de seleccionador Guillermo Elizaguirre, el ex jugador internacional del Sevilla, eterno suplente de Ricardo Zamora, el mismo que fracasó al formar el conjunto que fué a los campeonatos mundiales de Río, pese al triunfo sobre Inglaterra y el paso a las finales del torneo. Elizaguirre ya entonces confesó no estar al tanto de la actualidad futbolística —como andaluz burgués, prefiere los toros— pero el hecho más sobresaliente de todo es que dimitido entonces volvió hace un año a hacerse cargo de las riendas fáciles de sujetar, señalando los once hombres mejores para la selección. Y fracasado nuevamente en la tarde del 4-1 en Wembley, confesados y reconocidos sus yerros, dejó entre diques y dicees de dimisión que la marejada producida entonces se diluminase para salir ahora, de nuevo, a la cancha internacional. Para que añadir más, por si solo hablan los resultados.

Para el mundo del deporte internacional, las sucesivas derrotas del fútbol español señalan un gran descenso en su evolución o forma actual, pero para los que conocen algo de lo que se mueve en los entretelones de la realidad futbolística de ese trozo de tierra de la península ibérica, saben que las causas tienen un gravísimo cáncer de origen: la politiquilla barata, que la fuerza y potencia de un deporte de tanto arraigo promueve. Tres círculos dominan la opinión del encargado de escoger a los mejores, el sector vasco que basado en su reciente título alcanzado señala a los hombres del Atlético bilbaíno como principio y base del conjunto que represente a España. La natural fuerza de la región catalana, cuyos "manda más" futbolísticos tienen opinión y razones para imponer a los hombres favoritos de los mejores clubs de Cataluña, y, finalmente, la inevitable fuerza



que emana de la capital de la nación. La Prensa de Madrid se lee en toda España, mientras que el periódico provinciano no llega a rebasar sus fronteras. Ello induce a que cualquier jugador enrolado en las filas del R. Madrid o At. de Madrid sea considerado "super as" en todo el territorio nacional después de haber realizado dos encuentros buenos. Cada quince días ven los periodistas capitulinos a los dos equipos representativos de Madrid y son solamente dos veces al año las veces que ven allí a un conjunto de provincias. Se hacen cálculos y exponen razones para la selección a base de lo que más acostumbrados están a ver: suyos. Ello no es lógico. Ese circuito de las tres tan significativas opiniones, dentro del balompié español, produce nefastas consecuencias. La más significativa es que a fuerza de vacilar la verdadera composición del cuadro se duda más de lo debido y a pocos días de la contienda, en la que está en juego el prestigio del deporte nacional, se especula con la importancia de que un equipo de los "gallitos" tenga, en el mismo, más o menos jugadores. Finalmente todo se confía a la ya eterna improvisación española, entre vuelta y vuelta rápida de enseñanzas teó-

ricas sobre las características más acusadas de los que serán oponentes.

Y como datos precisos ahí va la referencia: la selección "B" que jugó en Barcelona estaba formada en casi su totalidad por elementos pertenecientes a los equipos representativos de la Ciudad Condal, menos el guardameta Alonso de Real Madrid. La selección "A" que se desplazó a Lisboa la formaban jugadores del Atlético Bilbao, R. Madrid, Atl. Madrid y dos solos hombres de otros equipos, Guillamon, del Sevilla, Segarra del Barcelona.

Por razón de lógica, el fútbol portugués es inferior al español y por ello ese triunfo señala la desorganización reinante en el sero de la parte dirigente hispana. El fútbol de los actuales campeones mundiales no ha cosechado éxito alguno después de su sorprendente triunfo sobre los húngaros en la final de la Copa Mundial. Como se sabe, nació la leyenda y hasta se explicó convenientemente las causas de la misma de que habían sido drogados para el campeonato todos los hombres que capitaneaba el fornido Fritz Walter. España ha sido derrotada por dos potencias que, analizando las esencias futbolísticas que las componen, deben rendir, normalmente, sus reales ante las más briosas características de sus adversarios derrotados.

En una entrevista que en España hicimos al entrenador checoslovaco Daucik —entrenador en principio del Barcelona, al que dejó por discrepancias de criterio con Samitier, y en la presente temporada del At. de Bilbao— nos contestó a la interrogante que le formulamos sobre la persona que debiera ocupar el difícil puesto de seleccionador del equipo nacional español, diciéndonos que el cargo requería una persona idónea en la materia, un técnico que llevase el fútbol al día, que fuese tan profesional para este deporte como lo es el zapatero para los zapatos. Griterio exacto del magnífico preparador que acaba de hacer campeones de Liga a los bilbaínos.

Nos parece que ha llegado la hora de que los dirigentes del balompié hispano den un rápido viraje a las directrices que hasta el momento imprimieron al deporte más popular en España. Contra lo que pudiera pensarse, los últimos fracasos internacionales no son como para creer en un declive alarmante del fútbol español, quizá ahora se encuentre la ocasión de enmendar yerros pasados y toma: la cosa con la debida seriedad y responsabilidad. En el fracaso puede encontrar su reurgir el fútbol español... si las lecciones se aprovechan y los vicios de antes se destierran.

### Optimista el Secretario de la "OEA" en su misión de paz.

NACIONES UNIDAS, 7 (INS) El secretario general de las Naciones Unidas Dag Hammarskjöld, dijo hoy que la renovación del mandato para continuar su esfuerzo por el mantenimiento de la paz en el Mediano Oriente le impulsará para insistir en el cumplimiento del acuerdo de cese de fuego entre Israel y los países árabes.

## MUY CORDIAL LA DESPEDIDA AL DIRECTOR GENERAL DE DEPORTES



El Presidente del Círculo de Periodistas y Locutores Deportivos hace entrega a nombre de dicha entidad de un hermoso ramo de flores a la señora esposa del Director General de Deportes, doña Mireya Castro de Escarré, al partir ayer hacia Europa



El Director General de Deportes, don Antonio Escarré, minutos antes de abordar el avión que lo llevó hacia Europa en compañía de su esposa e hijita, expresó todo su agradecimiento por las muestras de simpatía de que fue objeto. Aquí lo vemos haciendo uso de los Micrófonos de Radio Excelsior. A su lado aparecen don Guillermo Grillo y nuestro compañero Luis Cartin

Ayer partió en el avión St. Eustatius de la KLM hacia Europa, exactamente a las once de la mañana, el Director General de Deportes don Antonio Escarré, acompañado por su gentil esposa doña Mireya Castro de Escarré y su linda pequeña.

Durante toda la semana los actos de cordialidad para el distinguido funcionario fueron numerosos y todavía ayer no obstante la distancia, fueron en gran cantidad las personas que fueron a despedirle hasta el Aeropuerto Internacional de El Coco.

Aquí vimos a miembros directivos de distintas federaciones, deportistas en general, periodistas y locutores, amigos particulares y familiares muy distinguidos.

El Círculo de Periodistas y Locutores Deportivos integró una comisión formada por los miembros directivos Sres. Cartin, Montalbán y Arévalo, que pusieron en manos de la Sra. Castro de Escarré un hermoso ramo de

flores. Minutos antes de abordar el avión nos dijo el Director General de Deportes:

"Me voy conmovido por esta despedida tan cordial que se me ha brindado con motivo de mi viaje. Nunca imaginé que mi modesta labor pudiera ser considerada tan importante y menos que la simpatía que ella pudiera despertar entre el deportista nacional fuera tan grande. Mi gratitud una vez más crece y trataré de seguir correspondiendo con todos mis esfuerzos a la confianza y cariño de todos ustedes.

Espero aprovechar mi viaje para observar el Congreso de la FIFA que dará comienzo mañana por la noche en Lisboa, y ver también algunas edificaciones deportivas de fácil reproducción en el proyecto de convertir La Sabana en la Ciudad de los Deportes.

Todo cuanto de experiencia rica lo pondrá al servicio del deporte nacional".

## HACE CINCO AÑOS DESAPARECIO



Quince, Juan Goban y Macho Madrigal, nunca podrá ser olvidado. Dejo un recuerdo imperecedero porque fue no sólo un gran jugador de futbol por su extraordinaria capacidad, sino que fuera de la cancha demostró siempre una caballerosidad sin tacha, que le ganó el respeto general aún la de sus rivales.

Acaban de cumplirse cinco años de su muerte, dejando un vacío irreparable en su hogar formado con sagrada devoción, entre sus viejos compañeros de club y entre la afición deportiva en general que lo tuvo siempre como un ejemplo de singular merito para nuestras actuales generaciones deportivas.

Por eso hoy al evocar su recuerdo, LA REPUBLICA, hace llegar hasta los suyos una renovación de condolencia y eleva hasta las alturas una oración por el eterno descanso de quien supo en vida ganarse el respeto de todos por su gran espíritu deportivo y su caballerosidad ejemplar.

Quién no recuerda a Juan Fonseca al hablar del futbol de antaño?

Su juego hábil y elegante como extremo derecho de aquella histórica Libertad de Manolo Rodríguez, Pajar Tabasch, Pedro



Alineados en Trenton, Nueva Jersey, se ve a los miembros del equipo norteamericano que participará en un campeonato mundial de saltos con paracaídas que se celebrará en Moscú el 25 de Julio. Los paracaidistas se han estado entrenando en el aeropuerto de Robbinsville, (INP)

# ANTE EL COTEJO HEREDIANO Vs. ALAJUELENSE

Comenta: GREGORIO CAMPOS MURILLO

En la marcha invicta del cuadro florense se presenta un escollo difícil: su partido del próximo domingo contra el fuerte equipo manudo que ha vuelto por sus fueros en sus dos últimas presentaciones de campeonato, y que intenta quitarle el invicto al cuadro rojiamarillo, hazaña que parece imposible dada la constitución y características de este formidable team. Se hace aún más emotiva la espera de este evento por el partido que ambos equipos ofrecieron en su cho que anterior de la primera vuelta; un gol por cero. La forma de juego de los contendores hace o produce un equilibrio de fuerzas en pugna, dos equipos pesados: el Herediano con jugadores de más experiencia, completo en todas sus líneas, magnífico arquero, tres zagueros que saben trabajar en el área, la mejor medular del país y una de las dos delanteras más goleadoras con 27 goles en los partidos que ha efec-

tuado. La Liga Deportiva Alajuelense que una vez solucionados sus problemas de organización ha vuelto por sus fueros, dispuestos a poner en alto sus colores roji-negros, todo garra y coraje en sus líneas, jugadores que se dan enteros los noventa minutos, a todo tren, ahora con su arquero estrella el aguilucho Alvarado y diez bravos jugadores dirigidos por el maestro del dribling de fantasía Hernán Cabalceta.

Esperamos con impaciencia el inicio del partido porque todos sabemos que el Fútbol Costarricense encuentra en estos equipos dos de sus mejores exponentes, que el evento se desarrolle con despliegue de ambos equipos en forma técnica y caballerosa; que gane quien mejor juegue al FÚTBOL.

Atentamente,

GREGORIO CAMPOS MURILLO  
Céd. 86687.

## UNA RESPETUOSA SUGERENCIA

Por EDUARDO SAENZ B. (del C.P. y L.D.)

Terminó la serie de beisbol entre las preselecciones de San José y Limón, levándose los laureles del triunfo los muchachos del puerto que demostraron una vez más su poderío en el bateo. Vimos buenas jugadas no queriendo decir con ello que ya estamos a la altura, tendrán que trabajar duro los entrenadores y preparador físico para ir haciendo la escogencia de los hombres que han de formar la selección que nos han de representar en la gran justa que se nos avecina donde tenemos que vernos con piques como el de Panamá, sin pasar inadvertidos a Guatemala y El Salvador. El próximo viernes saldrán los preseleccionados locales para puerto Limón para así enfrentarse en su propio patio al seleccionado limonense.

Y ya que hablamos de beisbol noté que la asistencia al Parque de Beisbol fue reducida, siempre vi las mismas caras. Esas caras sacrificadas amantes del deporte rey, y digo sacrificadas porque creo que los precios estaban bastante altos. Y algo que si me sorprendió sobre natural fue el saber que los muchachos que per-

tenecieran a la liga menor podían presentarse con su carnet y pagar escúchese bien: la suma de ₡ 2. por entrada; Sres Organizadores y Miembros de la Federación de Beisbol, creen Uds. que es esa la forma de incrementar el beisbol? que ese semillero que Uds. mismos están fomentando pueden pagar ₡ 2 por entrar? A esos y con su respectivo Carnet los vi en la tapia acechando la oportunidad para así colarse, otros los observé enseñando el Carnet y diciendo en la puerta Déjeme entrar! yo juego en los juveniles. Como dije anteriormente los precios en sí fueron altos, pero ya que Uds. federativos no han sido más sacrificados por el beisbol, ya que nunca han esperado ganancias fabulosas, por qué no dejar que todos estos futuros beisbolistas con su respectivo carnet puedan pagar solo ₡ 0.50 por entrar y mandarlos a la gradería popular, estoy seguro que así muchos podrían entrar, aunque yo sería de los que estaría de acuerdo en que no pagaran, así se fomentaría más el beisbol, primero irían porque no hay que pagar.

## "HONOR AL MERITO"

Es mucho lo que se ha hablado del equipo Herediano, actual líder invicto del Torneo Mayor de Fútbol, y uno de los conjuntos que mejor luce en la actualidad; se ha hecho alabanza a la efectividad de su línea delantera; abundan elogios de sus volantes; y, se le da todo el mérito de ser el equipo mejor batido en lo que va del Campeonato, a la reciedumbre y eficacia de sus tres defensas. Y de su guardameta, que solamente ha permitido 5 goles en nueve partidos que ha jugado, de él, muy poco o nada se dice.

Al Cholo Campos, portero titular del cuadro Herediano, se le ha revestido de una capa de mediocridad que un gran sector del público se está acostumbrando a verlo como si fuera un "adorno" en el marco, y sus defensores "dragones de fábula" que no dejan que la bola se acerque a su "cabaña". No sabemos si esto se debe a la credencial de muchacho modesto, que lo distingue, de esos que lo dan todo, incluso el no lucirse con "poses" y "espectacularidades" en sus intervenciones (como desgraciadamente lo hacen muchos de nuestros porteros) a fin de conseguir la real meta: NO PERMITIR GOLES, que es lo que realmente favorece a su equipo; o bien a su mala fortuna en los juegos Internacionales; o a la frialdad que se expresan de él algunos Cronistas Deportivos, (por supuesto que no todos, pues hemos tenido oportunidad de leer en estas páginas Deportivas de LA REPUBLICA resaltando la labor del Cholo Campos.) Cualquiera de estas cosas pueden ser, o todas juntas, pero lo cierto es que no se le ha hecho honor a este modesto pero gran guardame-

ta. Veamos sino los grandes partidos que se ha jugado el Cholo: recordemos el partidazo que se jugó contra el Deportivo Saprissa, al cual no permitió ni una anotación; contra la Liga Deportiva Alajuelense, que tampoco permitió anotaciones; contra el C. S. Libertad, en que apenas pudieron los blanquinegros anotarle un gol solitario; y así podríamos seguir enumerando infinidad de encuentros en los que se ha distinguido el guardavalla florense.

Pero si alguna duda quedaba sobre la capacidad del Cholo Campos, esta se ha disipado totalmente con la meritoria labor que realizó el domingo anterior en el partido contra el conjunto Cartaginés. El Cholo en este partido demostró que realmente vale, y con su gran actuación en esta oportunidad en que su defensa estuvo un tanto floja, principalmente en el primer tiempo, en que tuvo que emplearse a fondo en repetidas ocasiones, demostró a todos, que no es por obra de la casualidad que luce el galardón de ser el arquero menos batido del Campeonato, con la hazaña de haber permitido únicamente 5 goles en 9 partidos que ha jugado; un promedio de 0.56 de gol por partido!

No es que pretendamos hacer críticas ni reproches para nadie, ni que nos aleguen partidismos de clubes ni personales, (el que esto escribe ni siquiera conoce personalmente al citado jugador), sino que sinceramente reconocemos al Cholo que vale, y queremos única y exclusivamente que se haga honor al mérito, y se le de "al César lo que es del César".

J. D. Arce U.

El daño del alcohol lo heredan los hijos, los nietos, los bisnietos, la descendencia toda.

Comisión Nacional de Alcoholismo

# DEPO

A Cargo de  
LUIS CARTIN P.



# RTES

Del Círculo de Periodistas y Locutores Deportivos de Costa Rica

## En principio estoy de acuerdo en actuar en Portugal

Si las condiciones del contrato son favorables y mi Club no objeta mi transferencia prestaré mis servicios al Sporting de Lisboa

Una entrevista con Mario Murillo, el gran jugador del Club Sport Herediano



Rodeados de la siempre entusiasta chiquillada vamos a nuestro compañero de labores Luis Cartin cuando ayer entrevistaba al Coach florense Mario Murillo sobre su posible viaje a Portugal

Con el objeto de entrevistar al gran jugador florense Mario Murillo, nos trasladamos ayer a la ciudad de Heredia, consiguiéndolo en el propio estadio local en donde entrenaba su equipo para su delicado partido del próximo domingo frente al Alajuelense.

En la práctica colectiva que vimos durante algunos minutos - Mario Murillo luce en perfectas condiciones, en especial esa arma que tanto vale en el futbol, su terrible shut.

Le pedimos unos minutos al terminar la práctica y nos dijo que por favor lo esperaríamos mientras se daba una rápida ducha, después de la cual estaría enteramente a nuestras órdenes.

Y así fue realmente, porque después de corta espera, salió Murillo ya reconfortado por los efectos del líquido elemento.

Después del saludo de rigor le hicimos la primera pregunta y esta fue la siguiente:

—Mario, que hay de cierto en la oferta que se dice has recibido del equipo Sporting de Portugal?

Murillo con esa sencillez que tanta simpatía le ha ganado contestó con toda calma, enfocando distintos aspectos del asunto, de la siguiente manera:

—"La oferta es legítima. Llegó por medio de Moncho Coll, por medio de un cable que desde la capital portuguesa le envié -

Otto Pedro Bumbel a nombre del citado equipo portugués.

En ese cable se me alude directamente preguntando si yo estaría de acuerdo en aceptar un contrato para jugar el próximo campeonato profesional.

Mi respuesta ha sido afirmativa después de consultar con mi familia y con algunos compañeros de equipo así como amigos muy allegados.

En el cable que envió a Bumbel le manifesté que con el Director General de Deportes, don Antonio Escarré, podrían discutirse las condiciones de dicho contrato, aprovechando el viaje que precisamente ayer inició el alto funcionario.

Y el Herediano qué dice de todo esto?

Bueno. Ya he conversado con varios miembros de la directiva y aunque ha sido norma hasta la fecha que nuestro club no ponga ninguna traba cuando se trata de una buena oportunidad para cualquier integrante del equipo, creo que en este caso se pedirá un cantidad por mi transferencia, pues la situación económica de nuestra entidad no es muy boyante! Pero se me aseguró que de ninguna manera esto podría ser un obstáculo para la contratación, pues se daría en mi caso todas las facilidades para llegar a un feliz arreglo, pues

no quieren malograr esta gran ocasión que se me presenta.

Qué opinión tienes sobre el futbol portugués?

—Su progreso está a la vista. El domingo pasado derrotaron a España dominando en forma casi absoluta. Sé que juegan duro y con mucha gana. En ese tipo de futbol creo que haré un buen papel. Por lo menos yo pondría todo mi empeño para cumplir a satisfacción de los directivos del cuadro.

¿Y por cuanto tiempo sería el contrato?

—Bueno. No lo sé exactamente. Creo que siguiendo la costumbre será por un año. Así he firmado antes en mis contratos cuando jugué en México, Colombia y Venezuela. Si las cosas salen bien se llega a un acuerdo al terminar el año para extenderlo por un año más o para cancelarlo.

¿Feliz por esta gran oportunidad?

—Desde luego. Es una satisfacción grande que de un país lejano quieran contratar a un futbolista costarricense. Creo que sería el primero de mi país que recibe tal oferta. Pero ni me hago muchas ilusiones hasta tanto no tenga firmado ya el contrato y esté listo para viajar. Porque realmente el asunto está apenas en los arreglos preliminares.

¿Le duele dejar su club y la selección nacional?

—Claro está. En mi club comencé a jugar al futbol y en sus filas he vivido las mayores emociones de mi vida. Tengo muy buenos compañeros, un entrenador que es un amigo y directivo que siempre nos han tratado bien. El dejarlos será duro pero esa es la vida del futbolista profesional. Hoy aquí y mañana no sabemos donde. Extrañaré mucho también a los muchachos de la selección. Con ellos viviéndonos de toda diferencia de club nos hemos llevado como hermanos. La compensación ha sido absoluta entre el grupo y el director técnico a quien todos estimamos y obedecemos.

¿Le gustaría que el viaje fuera pronto?

—Realmente quisiera contribuir hasta el fin de la temporada a que mi equipo ganara el título y si es posible invictos mejor. Todos estamos empeñados en luchar hasta el fin por lograrlo y no quisiera faltar en las fechas que nos restan del certamen, en las que por cierto debemos enfrentarnos a rivales muy peligrosos.

¿Algo más, Mario?

—Bueno. Solamente quisiera agregar que si la suerte me da realmente la oportunidad de jugar en Portugal, pueden tener la seguridad todos los aficionados costarricenses que me partiré el pecho por dejar bien colocado el prestigio de nuestro futbol.

Y así llegó a su fin la charla con el magnífico jugador y excelente amigo de periodistas y locutores.



HERNAN SANCHEZ: El Campeón Nacional de Ping Pong defenderá esta noche su título frente al peligroso Adolfo Chin. Ambos están invictos en el campeonato y se espera un duelo sensacional en el Deportivo Saprissa a las ocho horas.



EDDIE BERMUDEZ: El gran canastero se sometió a la operación del menisco y tendrá que estar fuera de toda actividad deportiva durante tres meses por lo menos. Su ausencia será muy sentida en el equipo de la Fuerza Pública.



ENRIQUE JARAMILLO G.: El gran nadador ecuatoriano regresó a su país después de una larga permanencia entre nosotros. De paso por Panamá ofrecerá algunas de sus demostraciones de resistencia en largas distancias.

# AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA CORRIENTE**  
 ₡ 0.10 palabra, por 1 publicación  
 ₡ 1.50 palabra, por publicación mensual.  
 ₡ 0.20 palabra, 3 publicaciones

**UNA MAYOR CIRCULACION  
 LE GARANTIZA UN MEJOR  
 RESULTADO**

**TARIFA CORRIENTE**  
 ₡ 0.10 palabra por 1 publicación  
 ₡ 1.50 por publicación mensual.  
 ₡ 0.20 palabra, 3 publicaciones

## AVISOS ECONOMICOS ILUSTRADOS

— ₡ 2.50 la Palabra por Publicación Mensual

**VIAJE A PUNTARENAS COMODAMENTE.** Servicio de Pullman Sale de San José a las 6 a. m. y de Puntarenas a las 3 p. m. Asientos confortables. Informes Teléfono 7-25. Sale Estación Chevrolet, Guillermo Pérez.

### ABONOS



**ABONOS SUPERIOR** Ltda. SUR TIDO COMPLETO de ABONOS, Elementos Menores, insecticidas, Fungicidas, Herbicidas, etc. Apartado 629. TELEFONO: 2728, calle 5ª av. 10

### VARIOS

**MATA RAX**  
 B  
 PODEROSO  
 PARA MATA LAS  
 GARRAS  
 WARFARIN  
 DE VENTA EN TODAS PARTES

### OPTICA TRENAN



"VEA MAS POR MENOS DINERO"

(Detrás Iglesia La Merced)  
 Repuestos para ANTEOJOS  
 ARMAZONES estilo moderno.

SUS USAS TAMBIEN merecen ser esmaltadas con

*Danalak*

El esmalte perfecto por su brillo inigualable y su duración excepcional.

LAVATORIOS USADOS de hierro esmaltado líquido a ₡ 35.00 Ricardo Sauma. Tel. 3368.

Ladrillos Pílas  
 Bloques Basas



### TUBOS DE CONCRETO FABRICA HERRERA

Depósito en Cinco Esquinas  
 Teléfono 5285. Apartado 1153

### NEGOCIOS

OPORTUNIDAD sin intermediarios. Vendo 2 pick up de una y media ton. 1 Dodge modelo 54 de doble llanta atrás. Otro Fargo modelo 50. Para precio y condiciones en la Fábrica de Muebles Avila, Teléfono 3494.

COMPRO DERECHO de Teléfono, con o sin J. Informes al Teléfono 4976.

### PROPIEDADES

**SE VENDE MAGNIFICO LOTE**  
 En San Rafael de Escazú situado 100 varas Sur Fábrica de Fideos Starke, para más informes el Hotel Ritz, Tel. 2767 o Apartado 1346. San José.

**EN LOS YOSÉS a 125 varas de la carretera**

**A 100 varas del PASEO COLON**

**NACIONES UNIDAS** donde está el nuevo seminario.

**Recta GUADALUPE MORAVIA Y GRIEGA**

**SAN RAFAEL DE ESCAZU**

**7 en EL HISPANO.**  
 Con facilidades de pago le ofrece: Ricardo Sauma: Teléfono 3368.

### AUTOMOVILES



**BUSCA AUTO USADO?** Nosotros se lo ofrecemos debidamente revisado y con GARANTIA MECANICA. Autos solo de procedencia particular y a precios bajos:

PLYMOUTH	1955
DESOTO, pequeño	1954
MERCURY, un dueño	1953
DODGE, coupé	1952
STATION Willys	1951
DODGE, un dueño	1950
CHEVROLET, 4 puertas	1949
DODGE coupé	1946

Verlos en Agencia Gonzalo Calderón E. Ltda.

**AUTO DESOTO 54 PEQUEÑO,** parece nuevo sin un rasguño, color dorado y blanco precioso, tiene radio, llantas blancas, reloj. Manejado solo por su dueño. De oportunidad se vende en Agencia Gonzalo Calderón E. Ltda.

**STATION WILLYS 1951,** con doble tracción trabajando como una nueva. Está revisada en su parte mecánica. Se vende o se cambia por auto de menos valor. Verla en Agencia Gonzalo Calderón E. Ltda.

**CAMIONES USADOS,** listos para trabajar debidamente revisados, con su garantía mecánica le ofrecemos.

DODGE de 3 1/2 ton.	1954
FARGO pick-up 1/2 ton.	1954
DODGE de carga	1953
CHEVROLET pick-up 1/2 tonelada	1950

VERLOS EN AGENCIA GONZALO CALDERON E. LTDA.

### TELEFONOS DE URGENCIA:—

**CUERPO DE BOMBEROS 5192**

Cruz Roja . . . . . 2471

Dirección General de Detectives . . . . . 2022

Dirección Gral. del Tránsito . . . . . 3586

Cia Nacional de Fuerza y Luz . . . . . 500

**ESTA MARCA DE FAMA MUNDIAL**

**LONGINES**

LA ENCONTRARA EN JOYERIA WALTER LTDA.

Avenida Central Frente Lib. Trejos

Tel. 6231

Aptdo. 1081

### ALQUILERES

**ALQUILO CASAS:** ₡ 150 y ₡ 250 75 Sur Porfirio Brenes. Informes casa 1268. 5 a 8 p. m.

**CASA AMUEBLADA SE ALQUILA.** González Lahmann. Informes. Teléfono 3718.

**ALQUILO CASA amplia 75 vs.** Sur Escuela República Argentina. Informes 25 Vs. Oeste - Escuela Mauro Fernández.

**SE ALQUILA CASA NUEVA** en ₡ 350.00 en San Francisco de Dos Ríos. Consta de sala-comedor, ante-comedor, cocina, 3 dormitorios amplios, 2 baños, cuarto de servicio, pilas, garage y patio. Informes Teléfonos 2903 y 5576.

**SE ALQUILA OFICINA** cómoda y elegante. Altos de Ferrería Jiménez en Avenida 2ª, calle 6. Informes Tel. 2404 - 2428.

**SE ALQUILA CASA,** persona responsable, independiente, con medidor, cinco apartamentos. Contiguo Pulpería Santa Clara. Barrio Iglesias Flores. - ₡ 175.00.

### SE NECESITA

**SE NECESITA un buen mecánico** para seis meses. Sueldo ₡ 600.00. Llamar teléfono 6575

**NECESITAMOS LOCAL** comercial a partir de julio. 300 metros aproximadamente, preferible mixto o concreto. Teléfono 5432.

**PRODUCTOS DE CONCRETO LTDA. EN CARRETERA SAN Francisco Dos Ríos.** Tubos todo diámetro. bloques varias formas, pilas, tanques sépticos, postes para cerca, caños, etc. Fábrica atendida por ingenieros de experiencia Teléfono 1794 - Apartado 362.

### DINERO

**SE GRATIFICARA,** a quien encuentre o devuelva perro estilo salchicha, color negro y café, que responde al nombre de - - "CHOCHO" Avisar teléfonos J-5447 o 4272, casa de habitación 100 varas al norte de la California y 250 al este.

### TAXI VARGAS



**PARA UN SERVICIO Rápido,** seguro y cómodo, sírvase llamar al TELEFONO 7164. Recuerde Taxis amarillo y negro.

### ATENCION



### REPARACION DE CALZADO.

Sistema moderno. Servicio a domicilio. Costado Oeste Logia Masónica. Teléfono 7125.

**TENGO REFRIGERADORA** Kelvinox para vender, perfecto estado. Informes Teléfono 4512.

**EL PIANO MINIROYAL,** modelo pequeño, cuerdas piano de cola; material, técnica y musicalmente el más perfecto y barato. Facilidades. Librería Atlantic. Frente Embajada Americana.

**ESTAMPILLAS USADAS** de Costa Rica, Panamá, Canal Zone y Centro América compramos al mejor precio. Informes Teléfono 7061.

**El daño del alcohol lo heredan los hijos, los nietos, los bisnietos, la descendencia toda.**

### COMISION SOBRE ALCOHOLISMO

### Bloqueo al abogado de Trujillo

**NUEVA YORK, 7 (INS).**—Influentes líderes demócratas del estado de Nueva York están considerando bloquear la selección de Franklin D. Roosevelt hijo, como delegado a la convención nacional del partido demócrata según se supo hoy.

Un redactor de INS fue informado de que toma auge un "fuer te sentimiento" entre miembros del comité demócrata estatal por-

### MAQUINARIAS

**EL PIANO MINIROYAL,** modelo pequeño, cuerdas piano de cola; material, técnica y musicalmente el más perfecto y barato. Facilidades. Librería Atlantic. Frente Embajada Americana

### BOSCH



**EXIJA A SU MECANICO** una Batería Bosch. Sin duda la mejor Batería alemana. De venta en Agencia Bosch. Ahora en su nuevo local, contiguo al Teatro Latino.

**THOMPSON & CIA LTDA.** Maquinaria e implementos industriales. Teléfono 6187. Apartado 1843.

### CALDERAS AUTOMATICAS FULTON 6-HP o más



Intercontinental Ltda. Apartado 2104. Teléfono 1855. San José, 125 v Oeste Hotel Europa.

### ROLDAN EL TEMERARIO



# LA BOLSA DE TRABAJO

Los avisos para la Bolsa de Trabajo pueden ser entregados en nuestras oficinas o enviados al Apartado 2130.

UNA MAYOR CIRCULACION LE GARANTIZA UN MEJOR RESULTADO.

La publicación de estos avisos no estará sujeta a otros requisitos que la brevedad y claridad.

## SECCION DE AVISOS GRATUITOS DE OFERTA Y DEMANDA DE TRABAJO

Estos avisos se aceptarán únicamente con letra clara y debidamente identificados.

### OFERTA

**CHOFER**, mecánico ofrece sus servicios a quien lo solicite. Dirigirse a Jorge Gómez en Sastretería Silvia, 25 varas al Oeste del Teatro Roxy.

**BACHILLER, CONTADOR** Mercantil, curso administración, amplia experiencia todo trabajo de oficina y Agencias desea empleo. Dirigirse al Apartado 4574 a R. Q.

**CARPINTERO COMPETENTE** con magníficas recomendaciones ofrece sus servicios por contrato o por horas. Informes al teléfono Rural 162 A.

**AYUDANTE DE CARPINTERIA**, como ayudante de albañil o como marrosero. Como barbero con marfillo, como rezagador de verano en la zona. Como masero en tajos de piedra, como guarda. Tengo magníficas recomendaciones. Nicenor Gutiérrez Esquivel, dirección Bodegas del Pacífico.

**SERVICIOS SECRETARIALES** completos, en inglés y español por horas días o páginas. Traducciones, copias, trabajos mimeografiados. Llamas Tel. 1879.

**DESEO TRABAJAR COMO** auxiliar de contabilidad, o también de "steward" en compañía aérea. Tengo suficientes nociones de idioma inglés, mecanografía y contabilidad. Si es necesario nombrar algunas personas para referencias más con mucho gusto las daré oportunamente. Mi dirección es W. Ch. H. Oficina cor. a San José.

**AUXILIAR DE OFICINA**, tengo experiencia, y buenas referencias. Informes Rodolfo Alvarado Montero en la Oficina de Correos de Plaza Viquez.

**AUXILIAR DE OFICINA** sin pretensiones de mucho sueldo. Tengo 5 años experiencia, si desean recomendaciones las doy. E. M. C. Boticas Barrio La Cruz.

**PERSONA SERIA** y responsable con excelentes recomendaciones y sin pretensión de sueldo, desea obtener trabajo en almacén o bodega con experiencia en almacenaje o desalmacenaje de carga y también chofer. Ruégole dirigir sus ofertas al correo y telégrafo del Zapote, iniciales J. C. V.

**CHOFER CON EXPERIENCIA** ofrece sus servicios. Con buenas recomendaciones. Dirección tramo EL AGUILA, Mercado Central.

**AUXILIAR DE CONTABILIDAD** desea hacerse cargo de pequeñas contabilidades o Ayudante de Contabilidad en Casa Comercial. Con experiencia general de Oficina Ingles y Español. Dirigirse por escrito al Apartado N° 2003 San José. José A. Cervilla.

**HE CURSADO HASTA 2 años** de secundaria, tengo alguna experiencia en la escritura a máquina, mi presencia es de acuerdo con las circunstancias. He trabajado como locutor y guarda plantas de Radio Fides durante 3 años. Puedo ofrecer recomendaciones. Necesito un empleo en cualquier actividad. Para informes escribir al Apartado 1933. San José.

**HOMBRE SERIO** y responsable desea empleo como dependiente, auxiliar oficina o departamento de mercaderías o ferretería. Recomendaciones de primera clase. Hablo y escribo inglés, tengo experiencia en el ramo de comestibles y licencias tránsito liviana y pesada. También como cobrador. Dirección R. C. H. Templo Metodista. San José.

**CHOFER para carro pesado** o liviano ofrece sus servicios: con buenas recomendaciones. Avisar en San Rafael de Desamparados a Indalecio Zúñiga Fallas.

**AUXILIAR OFICINA** o Contador de libros de Almacén ofrece sus servicios. Ofrezco buenas recomendaciones. Avisar a Manuel Antonio María en Dulce Nombre de Coronado.

**SEÑORITA TAQUI, MECANOGRÁFA** y Redactora Comercial con práctica en varias oficinas de la capital: responsable, formal, culta ofrece sus servicios en sus profesiones. Escribir ciudad San José, Casa N° 2091 entrada Barrio México, Av. 7, calle 22 Oeste.

**COMO GUARDA DE CASAS**, comerciales o particulares, Dirección casa 626, Barrio San Bosco 200 varas Oeste y 50 sur de San Bosco. José J. Zeledón J.

**COMO AYUDANTE EN UNA Oficina**, soy estudiante, cursé el primer año de la segunda enseñanza, escribo a máquina, poseo una bicicleta la cual me puede servir para hacer mandados y cobrar cuentas. Tengo una carta de recomendación del Lic. encendido Manuel Antonio Molina A., y puedo conseguir algunas más. Jorge Enrique López Molina, Farmacia San Francisco, San Francisco de Guadalupe.

**COMO CHOFER DE AUTOMOVIL** ofrezco mis servicios. Alcides Montoya Hernández. (Escuela Militar).

**SRITA. OFRECE SUS servicios**, para trabajar como cajera o atender despacho. Puede presentar recomendaciones. Dirigirse a Calles 2 y 3 Avenida 12. N° 220.

**JUAN RODRIGUEZ MONGE, CONTADOR PRIVADO**, hace su trabajo en tiempo extra. Dirección: Auditoría Consejo Nacional de Producción, Apartado 2205.

**AL COMERCIO OFREZCO** toda clase de trabajos de dibujo comercial, eficiencia y precios módicos. Dirigirse: Arturo Carmona San Nicolás, Cartago.

**APLANCHADORAS EXPERTAS** con práctica en Fábricas, solicitan trabajo. Dirección Teléfono 4171.

**CONTABILIDADES al día**, Organización, Revisión, Formación de Estados corrientes y comparativos, Métodos modernos de control. Auditoría. Enrique Tel. 5557, de 8 a 11 de la mañana.

**FANTALONERO FINO** desea trabajar como Agente cobrador de Sastretería; con muy buenas recomendaciones. Dirigirse a Sastretería Sáenz, Turrialba.

**SRITA. COSTURERA OFRECE** sus servicios en domicilios o tiendas, también como ayudante de oficina, soy mecanógrafa y domino completa escritura en inglés y español. Favor escribir en Bó Carit al "Super Mercado", a R. H. Mc. Koy.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** como ayudante de oficinista, soy chofer de carro liviano. Puedo ofrecer buenas recomendaciones, soy mayor de edad, mi nombre es Juan José Rodríguez R. de San Roque de Grecia.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** como Carpintero artesano, operario o director. Para informes Carlos Monge Sáenz, 25 varas al Norte Pulpería "La Suiza" Bó Sagrada Familia.

**JOVEN GRADUADO de Tenedor de Libros y Redacción Comercial** desea colocarse en una empresa seria. Sin pretensiones de sueldo. Los interesados sírvanse escribir a Alexis Quesada C. al Apartado 224 Ciudad.

**OFICINISTA, EXPERTO EN LEYES Y ARCHIVOS** veinte años práctica como Alcalde y empleado subalterno judicial, larga experiencia trabajando con prominentes abogados y notarios, experimentado litigioso, juicio, responsable, conocedor Registros Civil, Propiedad, etc. letra impecable, ortografía magnífica, ofrece sus servicios. Escribir ciudad, entrada Barrio México, Casa N° 2091 Avenida 7ª calle 22 Oeste.

**CORRESPONSAL Inglés-español** mecanógrafo con conocimientos de Contabilidad, bachiller y con larga experiencia en labores de oficina ofrece sus servicios. Dirigirse Apartado 4148.

**PARA CUIDAR SEÑORA** sola ofrezco mis servicios o como ama de llaves, responsabilidad, seriedad y honradez. Aspiro a ganar \$ 400.00. Avisar a Daisy Tel. 1300.

**DESEO EMPLEO DE MECANICO** o Administrador de Aserradero 30 años de experiencia. DESEO EMPLEO de Agente comercial para prestar servicios con auto. Dirección Adolfo Reynolds, Casa doña Anita Reynolds de Quirós San Francisco de Guadalupe.

**SEÑORITA DE 15 años de edad** con experiencia de costura y bordado deseo conseguir empleo. Departamento de Servicio Social Hospital San Juan de Dios.

**COMO CHOFER O CICLISTA** ofrece sus servicios José Antonio Ramírez M. Para informes Teléfono 3623.

**SRITA. OFRECE SUS SERVICIOS** como Secretaria, práctica en Cuentas Corrientes, Cajera o atender Despacho. Escribir a Solicitud de Empleo, Apartado 3128, San José.

**JOSE MANUEL BRIZUELA**, quiere buscar trabajo de chofer de camion de carga o automóvil. Escribir a la panadería La Moderna situada 50 varas, al Este de la pulpería La Reforma, en Barrio Luján. Tiene magníficas recomendaciones y habla inglés.

**OFRECE SUS SERVICIOS** como lavandera, preferiblemente por horas. Dirigirse a I. C. M. Lista de Correos de San José.

**JOVEN BACHILLER, 19 años**, desea trabajar como ayudante de oficina o cualquier empresa similar, con conocimiento de francés. Además estudiante de contabilidad. Dirigirse a B. Ch. M. Calle 22 Avs. 5-7. No. 825.

**OFREZCO MIS SERVICIOS**, como empleada de adentro: preferible en casa de extranjeros, hablo inglés. Llamar a Lilliam al teléfono 3922 San José.

**COMO MECANICO** Auxiliar o ayudante carpintero ofrezco mis servicios. Dirigirse a A. F. G. Lista de Correos. San José.

**SOLICITA EMPLEO TECNICO** eléctrico-mecánico. Reconocimiento de Motores Diesel y gasolina, plantas eléctricas. Trabajos torio, soldadura autógena eléctrica. Interpretación de planos. Experiencia en supervisión de trabajo. Acepto contrato. Informes Apartado 3552. San José.

**CARPINTERO EBANISTA** ofrece sus servicios, Seriedad y honradez. José J. Benavides R. Santo Domingo de Heredia.

**ME HAGO CARGO DE administrar** y trabajar personalmente, finca pequeña de café. Sistema económico y práctico. Llamar al Tel. N° 1741 San José. Dirigirse a Agricultor.

**DESEO EMPLEO EN SODA** o Restaurant durante las horas del día, buenas recomendaciones y tarjeta de salud. Dirección V. Román, Guadalupe, Sucursal de Banco de Costa Rica 100 varas al Norte y 25 al Este.

**NECESITO COLOCARME** en Cantina o Restaurant. Conocimientos en Cantina, cocinero con larga práctica, tarjeta de salud y buenas recomendaciones sin pretensiones de salarios. Mi dirección es: J. A. Gómez h., San Pedro de Montes de Oca, Pulpería San Martín.

**COBRADOR REPARADOR**, tengo recomendaciones. Llamar teléfono 7045. José Roberto González González.

**COSTURERAS PRACTICAS** para trabajos industriales necesitamos colocación. Dirección: teléfono 4171.

**COMO AUXILIAR de contabilidad** o en despacho de comercio ofrezco mis servicios. Tengo recomendaciones de donde he trabajado. Mi dirección es Barrio Cristo Rey; Pulpería La Lilliam. Roberto Garbanzo Mena.

**TENEDOR DE LIBROS y mecanógrafa** con conocimiento en despacho de almacén, en casas comerciales desea trabajar como auxiliar de oficina o en alguna empresa seria ofrezco recomendaciones. Rafael Angel Calderón G. Calle 6 Av. 6 y 8 N° 657.

**SOLICITO EMPLEO 9 años** práctica en almacén departamento tarjetas o despachador materiales, sin vicios, con carta de servicio antiguo patrón. Dirigirse al Apartado No. 289 San José. J. T. Z.

**AGENTE, SUELDO O COMISION**, cobros, propaganda, magníficos entroncos comerciales ofrece sus servicios dentro y fuera capital. Escribir al Apartado 4574 a Agente. San José.

**COMO MANDADERO OFREZCO** mis servicios. Luis Manuel Navarrete Q., tengo 14 años de edad, teléfono 6874 de la Sevillana 300 varas al Norte, ofrezco recomendaciones.

**TRABAJOS DE TAPICERIA** (tapa), Pintura Aceite y Agua, trabajos sencillos de electricidad y carpintería así como también Jardín y parque: Oscar Zúñiga Ch., Sto. Domingo de Heredia y en San José R. Zúñiga Ch., Equipos de Oficina Nieto Hnos. Tel. 7786.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** como Agente de propaganda, distribuidor o pegada en Carreteras de cualquier casa comercial. Dirección Barrio San Bosco, 200 varas al Oeste de la Iglesia y 50 varas al Sur, casa 626. José Joaquín Zeledón.

**SOLICITA EMPLEO INGENIERO**, Mejoramiento del taller para aumento de la producción de ebanisterías y talleres mecánicos. Informes Apartado 3552. San José.

**MUCHACHO DE 20 AÑOS** desea emplearse en oficinas de limpieza de casas, o de mandadero. Puede presentar buenas recomendaciones.

**BORDO A MANO** toda clase de trabajos y hago toda clase de remiendos finos a mano o máquina. Llamas al Tel. J-2493.

**SEÑORA RESPONSABLE** desea cuidar finca. Costado Sur Plaza ganado. Casa N° 224.

**ME OFREZCO PARA TRABAJAR** en Botica o Farmacia en las horas de la noche. Tengo práctica en poner inyecciones intramusculares o intravenosas y en el despacho de recetas. Dirigir ofertas al apartado 168 a L. D. R. San José.

**JOVEN DE 19 AÑOS** solicita puesto de Auxiliar de Oficina, con título de Tenedor de Libros, Contador Mercantil y con conocimientos de Alta Contaduría sin pretensiones de sueldo. Avisar Servicio Social Hospital San Juan de Dios.

**JOVEN DE 18 AÑOS** de edad desea conseguir trabajo en alguna soda o industria, buenas recomendaciones y con carnet de salud. Avisar Servicio Social Hospital San Juan de Dios.

**SEÑORA MAYOR DESEA** conseguir trabajo en algún restaurante, casa o soda sin pretensiones de sueldo con buenas recomendaciones y carnet de salud. Avisar Servicio Social Hospital San Juan de Dios.

**MUCHACHO DE 15 AÑOS** de edad desea conseguir trabajo en cualquier almacén o fábrica, con buenas recomendaciones y sin pretensiones de sueldo. Avisar Servicio Social Hospital San Juan de Dios.

**CLASES DE MATEMATICAS** a domicilio. Para más informes escribir a Profesor, Apartado No. 427 Ciudad.

**COMO MENSAJERO O COBRADOR**, deseo trabajar. Puedo ofrecer buenas recomendaciones. Calle 34, Av. 10 Pulpería Paco Lépez.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** como CHOFER PARTICULAR. Puedo ofrecer recomendaciones de mi seriedad, honradez y de no tener vicios. Dirección 350 varas al Sur de El Balcón de Europa. Casa N° 650.

**TAPICERO y CHAROLADOR** trabaja a domicilio, trabajo garantizado y precios económicos. Tel.—1549.

**COMO ASERRADOR y BENEFICIA DOR** de café, ofrezco mis servicios a quien interese. Para más informes con Noé Ramos en Ciudadela Las Américas, en Turrialba.

**PRENSISTA y EXPERTO** en reparación de bicicletas ofrece sus servicios. Para informes dirijase a René Rodríguez, Laboratorio de la Botica Oriental.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** para empuje de Restaurant, tienda o en casa de familia pequeña. Para informes llamar a Mireya Pérez García, dirección contigua a la Pan American, final de la Sabana, teléfono 3391.

**MANDADOR DE FINCA** con conocimientos generales en Agricultura ofrece sus servicios con recomendaciones. Dirigirse por escrito a Guillermo Barrantes Azofeifa en Cantina La Esmeralda.

**AUXILIAR DE CONTABILIDAD**, Señorita de 20 años, necesita trabajo, sin pretensiones de sueldo. Tengo título y ofrezco recomendación. Favor contestar a L. M. S. Oficina Servicio Social Caja Costarricense Seguro Social.

**OFREZCO MIS SERVICIOS** como empleada en oficinas domésticas, tengo muy buenas recomendaciones. Informes en Luna Park — Casa de Valentin Valverde.

**JOVEN MECANICO y FONTANERO** experto en trabajo de chauer en casa de familia y bombas de gasolina necesita empleo. Sin pretensiones. José Luis Granados, frente a la Imprenta Cartin, casa No 872.

**COBRADOR CON MOTOCICLETA**, Ofrezco mis servicios en Casas Comerciales, Almacenes etc. Informes a G. S. en Calle 8, Avenida 10, casa 807.

### DEMANDA

**NECESITO EMPLEADA** para todo oficio. Teléfono 5740.

**SE NECESITA UNA EMPLEADA** para Cuesta Núñez, frente Segunda Compañía casa 1330 en los bajos.

**NECESITASE SIRVIENIA**, Cuatro personas de familia, \$ 60.00 al mes. Llamar al tel. J-2493.

**ELECTRICISTA** experto y responsable necesita Industrial Osmosales Ltda. Dirija su solicitud dando experiencia y referencias al Apartado 4958, San José.

**NECESITASE EMPLEADA** seria, buen carácter, para todo oficio en apartamento pequeño con recomendación y tarjeta de salud. Pulpería La California, 100 varas N y 50 vs. E. Casa 2545.

**SEÑORITAS SERIAS** responsables con personalidad, buena letra, necesitamos para afentes mensajeras. Indispensable presentar referencias de conducta y honradez CANADA DRY CLEANING.

**JOVENES CON LICENCIA CHOFER** necesitamos. Presentar recomendaciones de casas comerciales o particulares únicamente. No queremos parrucos ni viciosos CANADA DRY CLEANING.

**SE NECESITAN OPERADORAS** para Fábrica de Colchas Chenille en La Tienda La Protectora. Inútil presentarse sin conocimientos del trabajo. Diagonal al Hotel Oriental.

**SE NECESITA EMPLEADA** para servicio de adentro. Inútil presentarse sin buenas recomendaciones de honorabilidad y eficiencia. Dirección: 100 varas al Sur de la Junta de Caridad, casa esquina. Se atiende a la solicitud de 7 a 9 p.m. SE NECESITA EMPLEADA para oficio de adentro. Presentarse con buenas recomendaciones. Casa contigua a las Oficinas Petroleras.

**SE NECESITAN PERSONAS** serias para hacerías retr. Escuche Festival Radiofónico en La Flor de Oroya, Casa 1326. Radio Atenea de 11.30 a 12.30.

**CHINA RESPONSABLE** SE necesita Buen sueldo. Recomendaciones, 100 varas al Oeste de.....

**DESEO TRABAJAR** por la noche como guarda. Imprenta o comercio. Tengo muy buenas referencias de casas comerciales; no tengo vicios y considero que poseo buena conducta. Mi dirección es la siguiente: Apartado 2914 o llamar al Tel. 5539 a José Luis Martínez M.

**SE NECESITAN COCINERAS** finas para confección de ropa inferior para señora. Inútil presentarse sin recomendaciones de práctica de algún taller de la misma confesión. Almacén y Fábrica LUX FORM San José. Pasaje Jiménez.

**LA DIRECCION GENERAL DE Economía** avisa que ha recibido ofertas para la instalación en Costa Rica de una fábrica de madera con trapeadora, procedente de Francia. Se ruega a los interesados comunicarse con la Dirección de Economía, Ministerio de Economía y Hacienda Teléfono N° 3767.

**SE NECESITAN DOS MENSAJEROS** con bicicleta en Dry Cleaning "Buenos Aires" en Barrio Cuba, por Los Pinos. Deben tener experiencia, buenas recomendaciones y buena presentación.

**EMPLEADA PARA TODO** con buenas referencias, se necesita 110 varas Oeste Flor de Oroya casas gemelas verdes.

**NECESIO EMPLEADA** responsable Buen sueldo. Casa 1330. Pie de Cuesta de Núñez, frente Cuartel 2ª Compañía.

**SE NECESITA EMPLEADA** con recomendaciones y certificado de salud. Buen sueldo, frente Cooperativa Dos Pinos, casa con verja.

**Presentarse personalmente** de 11 a 12. Empresa Nacional Tractoras Ltda. Tel. 3241. Calles Central y 1ª Avenida 6ª.

**NECESITANSE DOS LAVANDERAS** competentes con bastante experiencia en Dry Cleaning y Lavandería. Si le interesa pase a Lavandería "Buenos Aires" en el Barrio Cuba de 12 a 1 p.m.

**SE NECESITA SIRVIENIA**, Sueldo \$ 80.00 mensuales. Llamar al teléfono 3071.

**PRONOSTICO DEL TIEMPO PARA HOY**  
—Viernes 8 de Junio 1956—  
Aguaceros copiosos, algunos con rayería en la Cuenca del Pacífico y Meseta Central.  
Zonas de sequía en la Cuenca del Atlántico.  
**SERVICIO METEOROLOGICO**

# SIEMPRE HAY MANIOBRAS ELECTORALES BAJO LOS ESCANDALOS DE LA OPOSICION

En la ofensiva de escándalos provocados por la prensa ulatista en relación a la deuda política de Liberación, no han cesado las maniobras de ese grupo político para aprovechar al máximo esos escándalos de papel, con el objeto de hacerse fuertes en los organismos electorales. Tenemos noticias de que personas activas en el movimiento ulatista, y debidamente preparadas por ciertos abogados de ese grupo político, han hecho solicitud de empleo para llenar las vacantes dejadas por altos funcionarios del Registro Electoral, separados de sus funciones por el Tribunal Superior de Elecciones.

Estamos seguros de que, como en todo lo que hace últimamente el señor Ulate, esas maniobras tendrán el más rotundo fracaso. Quiera distraerse la atención de la opinión pública con una campaña de prensa y ra-

dio, con el objeto de poder maniobrar en lo electoral. También se asegura que la campaña de Ulate para atraerse (crea él!) a militares de las guarniciones regulares, tiene como fin último el tratar de debilitar la fortaleza del régimen para quien sabe qué sombrias maquinaciones.

La Hora de ayer dice que cincuenta y cuatro miembros de la fuerza pública fueron, en uniforme, a hacer visita al Sr Ulate en San Rafael de Escazú, y a darle su adhesión política. Agrega que el Sr. Ulate los festejó con cena y tamales. Creemos nosotros que no es tan fácil comprar las conciencias de esos servidores humildes y leales del Gobierno, que tuvieron que arriesgar sus vidas, en la pasada emergencia, para combatir y expulsar del territorio nacional a los amigos del señor Ulate, alentados en sus propósitos por el que hoy los llama a sus pl-

## Repudio total a tiranía de Trujillo adopta Congreso de Trabajadores de Cuba

RESOLUCION ADOPTADA POR EL IX CONGRESO DE LA CONFEDERACION DE TRABAJADORES DE CUBA (CTC) SOBRE LA DICTADURA DE LA REPUBLICA DOMINICANA

1º—Que por el IX Congreso Nacional de la CTC se apruebe un amplio voto de repudio total a la tiranía de Rafael L. Trujillo, por sus constantes ataques a los derechos humanos y su política de terror e ingerencia en los asuntos internos de otros países, y se acuerde pedir el rompimiento con este nefasto régimen.

2º—Luchar por todos los medios al alcance, por la libertad de acción sindical para que los obreros dominicanos se puedan or-

ganizar y sus conquistas y reivindicaciones se vean garantizadas, así como los demás derechos conculcados por la tiranía Trujillista.

3º—Que este IX Congreso se solidarice y respalde las consignas lanzadas por la organización anti-trujillista de La Habana y que son:

a) Por un boicott general a la tiranía trujillista.

b) Por el rescate del nombre de Santo Domingo para la capital de la República Dominicana.

4º—Que se proteste por la política de terror, crimen y persecuciones de la tiranía de Trujillo y por la falta absoluta de libertad sindical que ha conver-

tido el Régimen mencionado en el Enemigo Número Uno de la clase obrera

5º—Que la CTC plantee ante la ORIT la realización de un Boycott de embarque y desembarque de todos los productos que vayan o salgan de Santo Domingo, para que sea una medida efectiva mundial, que represente la repulsa del proletariado libre y democrático a la Dictadura trujillista.

6º—Protestar por la desaparición del Profesor Jesús de Galindez, prestigiosa figura, cuyo caso ha conmovido al mundo entero, e interesar de las Autoridades Americanas el esclarecimiento de dicha desaparición.

7º—Que se apoye la lucha que viene librando la clase trabajadora dominicana y se asigne una cantidad para fortalecer el Comité Obrero Dominicano en el Exilio (CODE), para que pueda llevar a efecto una lucha más efectiva contra la Tiranía Trujillista y en favor de las conquistas sociales de la clase obrera dominicana.

8º—Que se comunique a la CIOSL y a la ORIT el presente acuerdo.

Costa Rica, junio 7-56

## Detrás de la Pantalla en HOLLYWOOD

Por HARRISON CARROLL

(Propiedad del King Features Syndicate. Prohibida la reproducción parcial o total)

¿CÓMO QUÉ ESTÁ MUY NERVIOSO

En un foro donde José Ferrer dirige y actúa en "Ey Gran Hombre", me sorprende encontrar que el actor que está más nervioso en el set no es ese jovencito de 15 años, guapo, de pelo negro, que hace sus primeras armas en el cine tomando parte en una de las escenas de la película, quien tiene el pánico, retratado en el rostro es Tony Curtis, que ni siquiera figura en el reparto.



El joven actor que está haciendo su debut es el hermano menor de Tony —se llama Bobby— a quien Ferrer escogió para que interpretara al "office boy" de la oficina que en Nueva York tiene una supuesta compañía que explota el radio y la televisión.

Cuando llegó, el chiquillo habla con Ferrer y repasa el libreto antes de la filmación. Tranquilo y recogido, Bobby en su escena como un actor veterano, 12 metros más allá de la cámara. Tony se ha subido a una escalera de tres metros de alto, nervioso como un gato en el set de una escena de "Lassie" mientras el personal almuerza.

"Yo no hubiera querido venir al set en este día, porque tuve miedo a exponer a Bobby —me dice Tony. Si esa escena sale mal no será porque a él se le olvidaron sus réplicas, sino por que yo estoy tan excitado que me habría caído de la escalera".

Ferrer sale a examinar el ángulo de la cámara, y Leon Charles, que normalmente es el director de diálogo, entra a la escena a substituir a José Ferrer en el ensayo. Bowles dice:

"Leon ha sido actor en Nueva York. Esto que va a hacer es la escena más deprimente de su vida".

Entre tanto Ferrer parece estar satisfecho con la forma en que el camarista Harol Lipstein ha arreglado los ángulos de su cámara, y solicita un ensayo con ropa. En la escena, José es un radio-reportero que está a punto de iniciar un programa de dedicado a la memoria de la estrella de radio y televisión que ha muerto en un accidente de auto móvil. Su secretaria, que interpreta Joanne Gilbert, lo está ayudando a prepararse para desempeñar su comisión.

**HOT DOGS Y PASTEL DE MANZANA: COSAS MUY IMPORTANTES**

"Voy a darles un programa estupendo dentro del poco tiempo que me conceden dice Ferrer a Joanne. Voy a demostrarles lo que un buen periodista pueda hacer cuando les saca el órgano

de los oídos. Echamos a andar ese programa".

"Pues póngale usted las ruedas" —dice Joanne hablando en la jerga que se usa en el mundo de los anuncios de radio

Ferrer se dirige hacia la puerta, levando sobre el hombro una pequeña grabadora de cinta. Al acercarse a esa puerta, el hermano de Tony lo detiene.

"Herb Fuller ha muerto" —le dice Ferrer a Bobby sujetándolo por el sweater.

"¿Se refiere usted a ese?" —pregunta Bobby.

"Lo mataron porque pensó que los hot dogs y el pastel de manzana que hace Mami son cosas demasiado importantes" —sigue Ferrer, que recurre deliberadamente al calor de la profesión.

"Las salchichas de Francfort me quemaron el espíritu" —contesta Bobby con ironía, mientras Ferrer lo hace a un lado y sale.

Mientras los camaristas hacen ajustes de última hora, Jose Ferrer se acerca a mí y platica.

"Bobby está muy bien —me dice—. Le va a salir magníficamente la escena, probablemente arancará al público una carcajada más estruendosa con sus frases que nosotros con las nuestras".

Luego Joe me presentaron Al Morgan, que es el autor de la novela "El Gran Hombre" y que también escribió el guión para el productor Aaron Rosenberg.

Cuando le digo a Morgan que el calor que se usa en la escena me ha dejado a oscuras, se echa a reír.

"Joe y yo teníamos algunas frases muy conocidas para la escena, que estaban puestas en lugar de las que usted escuchó, pero a última hora resolvimos que nadie debería entender qué era lo que estábamos tratando de decir".

"¿Estás nervioso?" —le pregunto luego a Bobby.

"Claro que lo estoy —me replica—. Por tu debut como actor?"

"Nada de eso. Estoy nervioso por Tony. Temo mucho que se vaya a caer de esa escalera."



## Importantes reuniones de agricultores se están efectuando en San Ramón

El propósito de esas reuniones es el de intensificar la campaña para combatir a una plaga de hormigas que está azotando la región

Importantes reuniones de agricultores están efectuándose en San Ramón con motivo de una campaña de control de hormigas, zomposas, que está desarrollando la Agencia de Extensión Agrícola del Ministerio de Agricultura e Industrias.

El martes pasado se realizó una en el distrito de San Juan, en el lugar denominado Calle del Centro. Se realizaron demostraciones referentes al uso correcto de la bomba Cyanoga para combatir hormigueros.

Ayer hubo otra reunión en el Higuerón, en la carretera a Palmares, con el mismo propósito de la reunión anterior.

Hoy jueves se realizará otra en el distrito de San Rafael. Para esta reunión han cooperado ampliamente el personal de la Escuela y el Sr. Agente Principal de Policía, esperándose una gran asistencia por lo importante del tema a tratar, siempre relacionada con el combate de las hormigas.

Mañana se efectuará otra interesante reunión en el distrito de Bolívar en terrenos propiedad de la Iglesia, en la cual habrá demostraciones que serán de gran interés para los agricultores asistentes.

Esta actividad se inició hace algún tiempo, y en estos días está alcanzando su mayor intensidad.

## Estados Unidos ayudará a países menos adelantados industrialmente

Fort Madison, Iowa.—El Senador Norteamericano Bourke B. Hickenlooper opina que la industria fabril de Estados Unidos figura aún entre los mejores conductos para alcanzar un mayor acercamiento con otros países. El Senador habló ayer lunes ante la convención de la Sheaffer Fountain Pen Company a la cual concurrirían representantes de 50 países, y dijo que era esencial que el capital y los conocimientos técnicos norteamericanos ayudasen a fortalecer las economías de los países menos adelantados industrialmente, fuera de la cortina de hierro. El Senador Hickenlooper, que es miembro de la comisión de Relaciones Exteriores del Senado, dijo que el intercambio del comercio y de las ideas no puede menos que fortalecer los nexos entre los vecinos países, aunque separados a veces por los mares. Recordó que los Estados Unidos en los primeros

## MINISTRO DE GOBERNACION HACE DECLARACION DE BIENES

6 de junio de 1956

Señor Lic. Fernando Volio Sancho Ministro de Gobernación, Policía y Carteras Anexas S. D.

Estimado señor Ministro: Gustosamente acuso recibo de su atenta oficio N° 04167 del 6 de los corrientes con el cual se sirva remitir la Declaración de sus

Bienes en su concepto de Ministro de Gobernación y Policía y Carteras Anexas, otorgada ante el Notario Lic. don Heriberto Pereira Coto, documento que se encuentra en el archivo especial de esta Contraloría bajo el N° 98. Aprovecho la oportunidad para reiterar a Ud. las muestras de mi consideración suscribiéndome atento y seguro servidor,

Francisco Ruiz F. Contador General

**Su HOROSCOPO PERSONAL**  
By Frances Drake

VIERNES 8 DE JUNIO

DEL 21 DE MARZO AL 20 DE ABRIL (ARIES)  
Haga usted lo posible por dejar completamente limpio su escritorio, o su banco de trabajo o las obligaciones que tiene, cualesquiera que ellas sean.

DEL 21 DE ABRIL AL 21 DE MAYO (TAURO)  
Influencias favorables en conjunto, pero no sobrecargue usted su día con faenas o labores innecesarias o adicionales. Muchos trabajos menudos puedan hacerse de manera rápida y eficiente.

DEL 22 DE MAYO AL 21 DE JUNIO (GEMINIS)  
Periodo favorable para las aptitudes y las habilidades de usted. Podría divertirse trabajando en algo que le sirviera de pasatiempo.

DEL 22 DE JUNIO AL 23 DE JULIO (CANCER)  
Buenos rayos estelares en este día. Abra usted nuevos y útiles caminos, si es que puede. No deje esperando a las personas de importancia.

DEL 24 DE JULIO AL 23 DE AGOSTO (LEO)  
Eluda propuestas de las que no esté usted seguro o que no han sido bien meditados de antemano. Coopere. Sea diplomático.

DEL 24 DE AGOSTO AL 23 DE SEPTIEMBRE (VIRGO)  
Los consejos dados a los de Geminis sirven para usted también en este día. Conserve su salud a buena altura: haga algún ejercicio al aire libre si es que puede.

DEL 24 DE SEPTIEMBRE AL 23 DE OCTUBRE (LIBRA)  
Patrocinio en este día para las actividades vigorosas, para los asuntos militares, navales y de la fuerza aérea.

DEL 24 DE OCTUBRE AL 22 DE NOVIEMBRE (ESCORPIO)  
Generosos aspectos que prometen muchas ventajas y nuevos beneficios. Es un día estimulante con muchos y variados intereses.

DEL 23 DE NOVIEMBRE AL 21 DE DICIEMBRE (SAGITARIO)  
Júpiter, el planeta de usted, figura entre los que tienen buen aspecto en este día tan lleno de promesas. Haga usted que las cosas esenciales queden terminadas pronto, pero íntegramente.

DEL 22 DE DICIEMBRE AL 20 DE ENERO (CAPRICORNIO)  
Los asuntos financieros, los del hogar, las cuestiones personales pueden acreditarse a usted hoy, y mucho puede realizarse con una administración sagaz.

DEL 21 DE ENERO AL 19 DE FEBRERO (ACUARIO)  
Debe usted evitar caer en los extremos, lo mismo que en el despilfarro. El día puede ser remunerativo y responder a los anhelos de usted.

DEL 20 DE FEBRERO AL 20 DE MARZO (PISCIS)  
Neptuno, el planeta de usted, entra en un aspecto, en el que durará algunos días. Saque usted el mayor partido de todas las ofertas ventajosas.

¿NACIO USTED EN ESTA FECHA? Tiene muchas aptitudes y mucha versatilidad, es inquieto, interesante, y por lo general, de sangre ligera. Cuidese de no caer en ideas extravagantes. Sea leal a los amigos, y naturalmente, también a la familia.

## PRECIOS DEL CAFE

CIERRE DE COTIZACIONES EN EL MERCADO DE NUEVA YORK JUEVES 7 DE JUNIO DE 1956

(Precios productos puestos en Nueva York)

CAFE (tipo Santos 4 brasileño)	
JULIO	\$ 55.30
SEPTIEMBRE	54.70
Lotes vendidos: 122.	

# ENERGICA ACTITUD DE OBREROS NORTEAMERICANOS CONTRA LAS DICTADURAS —

Por: JOSEPH U HINSHAW.  
WASHINGTON, 7 (INS).—La poderosa Afi-Cio demandó hoy del FBI (Negociado Federal de Investigadores) que "inicie una vigorosa investigación" sobre las acusaciones de que agentes del gobierno de la República Dominicana son responsables de la desaparición del Dr. Jesús de Galindez, profesor de la Universidad de Columbia. El Consejo Ejecutivo de la Organización, cuya

matrícula está calculada en 16 millones de miembros, aprobó una declaración sobre la situación de las uniones obreras en la América Latina que dice lo siguiente: "Aprovechamos esta oportunidad para reafirmar nuestra más firme solidaridad con las uniones industriales de Venezuela y la República Dominicana, los únicos dos países en el Hemisferio Occidental dominados aún por una dictadura absoluta

y sanguinaria, donde no hay semblanza de libertad y cuyos democráticos líderes obreros y políticos se pudren en la cárcel o son forzados a vivir en el exilio. "Declaramos que la continuación de estos regímenes tiránicos debilitan la posición política y moral de la familia americana de naciones en nuestra lucha diaria contra la amenaza comunista. "Por eso, demandamos del Ne-

gociado Federal de Investigaciones que inicie una vigorosa investigación sobre las acusaciones publicadas de que agentes del Gobierno de la República Dominicana son responsables del secuestro y posible asesinato en territorio de los Estados Unidos del conocido educador, el profesor Jesús de Galindez, un líder del Gobierno vasco del Partido Católico en el exilio, y un colaborador de la Organización Regio-

nal Internacional de Trabajadores.

## EXISTE ENTRADA DESMEDIDA DE CALZADO EXTRANJERO AL PAIS

El Sr. Gilberto Reyes, en nombre del Sindicato de Industriales del Calzado, ha enviado la siguiente exposición a la Comisión Investigadora de la Asamblea sobre problemas de la Industria del Calzado:

San Jos, 3 de junio de 1956. Sr. Guillermo Chaverri Benavides, Secretario de la Comisión Investigadora de los Problemas de la Industria del Calzado Presente.

Señor de toda mi consideración:

Por este medio contesto su atenta comunicación del 28 de mayo pasado en la cual me solicita, a nombre de la Comisión Investigadora, exponga los problemas que a mi juicio deba saber dicha Comisión, relacionados con la situación angustiosa por que atraviesa la Industria del Calzado hecho a mano.

Con el mejor de los propósitos y con el buen deseo de cooperar en todo lo que esté a mi alcance, me permito detallar a continuación los cinco factores fundamentales que están dando con la ruina de nuestras Industrias:

1°—El alto aforo que soportan los materiales empleados para la elaboración de nuestro calzado.

2°—Las tres poderosas maquinarias que están funcionando en el país.

3°—La entrada desmedida de Calzado extranjero al país.

4°—Los salarios que se pagan, los cuales lejos de estabilizarse, aumentan en cada revisión que se hace de ellos.

5°—Gravámenes varios en proceso de estudio en el Ministerio de Trabajo y Previsión Social.

**EL ALTO AFORO QUE SOPORTAN LOS MATERIALES EMPLEADOS EN LA ELABORACION DE NUESTRO CALZADO.**

Uno de los factores más importantes que acentúa la gravedad de nuestra situación es el gravamen que pesa sobre los materiales de zapatería el cual no tiene ningún aspecto protectorista para nuestra industria ya que es excesivamente alto si lo comparamos con los aforos anteriores a la modificación del Arancel de Aduanas

**LAS TRES PODEROSAS MAQUINARIAS QUE ESTAN FUNCIONANDO EN EL PAIS**

Su producción en gran escala abarrotó nuestro mercado tan reducido existiendo por tal circunstancia una superproducción igual a la cantidad de calzado producida por las tres fábricas, ya que considero los Industriales en nuestro ramo producimos o estamos en capacidad de producir el consumo total del país en cuanto a calzado se refiere. Con respecto a esta exposición se pueden visitar los establecimientos que elaboran y expenden calzado hecho a mano y notar la gran cantidad de este artículo almacenada por la falta de demanda.

Además la Industria Mecanizada está debidamente amparada y sus necesidades, así como sus problemas de índole económica están prácticamente solucionados, según se desprende de las declaraciones que el señor Presidente Figueres hiciera en su oportunidad y en las cuales manifiesta su decidido apoyo a la mecanización, muy al contrario nuestro que debemos luchar con nuestros exiguos recursos, ya que no gozamos de ningún apoyo cual no sea el que con nuestro propio esfuerzo y buen nombre logremos conseguir ante quien nos conoce en nuestra dura lucha de orden y trabajo a través de muchos años.

**LA ENTRADA DESMEDIDA DE CALZADO EXTRANJERO AL PAIS.**

La afluencia en enormes can-

tidades de calzado extranjero, procedente de mercados como México, Estados Unidos y algunos países de Europa, han venido a acrecentar los males de nuestra industria, pues ellos se venden a precios que nosotros no estamos en capacidad de competir. Las razones que se argumentan a los precios que se consiguen en plaza se debe a: Valor de costo relativamente bajo, y un gravamen en derechos aduanales, que permite vender a precios prácticamente favorables. Además, por otra parte, la gran cantidad de este artículo que entrando burlando los principios de impuesto por concepto de importación.

Ultimamente ha entrado una cantidad de calzado extranjero, lo cual está siendo estudiada por el Departamento Comercial del Ministerio de Hacienda, ya que hasta el momento no se ha podido investigar si esa cantidad ha satisfecho al Estado los impuestos aduanales correspondientes.

**LOS SALARIOS QUE SE PAGAN, LOS CUALES LEJOS DE ESTABILIZARSE, AUMENTAN EN CADA REVISION QUE SE HACE.**

Los salarios que se pagan, mientras no se establecen, acrecientan el mal día con día. Nuevos aumentos elevarían el costo del calzado y por consecuencia lógica, su precio de venta.

**GRAVAMENES VARIOS EN PROCESO DE ESTUDIO EN EL MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISION SOCIAL.**

Memos tenido noticias de ciertos estudios que está llevando a cabo el Ministerio de Trabajo, son tendientes a gravar más nuestra decadente Industria, los cuales situarán en estado más lamentable y acrecentarían, lejos de ayudarnos a solucionar nuestro creciente problema.

**PROPOSICIONES PARA LA SOLUCION DE NUESTROS PROBLEMAS.**

Considero de vital importancia las sugerencias o proposiciones que me voy permitiendo hacer, ya que ellas son los puntos básicos para ayudar a sobrevivir una Industria cuya existencia se hace de indispensable necesidad al país.

**DEL CALZADO EXTRANJERO Y SU IMPORTACION.**

En los últimos tiempos la importación de este artículo es excesiva y perjudicial bajo todo punto de vista. Como una prueba fehaciente de lo anterior, voy a permitirle enumerar varias de las tiendas y establecimientos de dedicados a su expendio:

TIENDA EL IBIS — TIENDA LA GLORIA — LA DAMA ELEGANTE — ALMACEN NEW ENGLAND — TIENDA LA OLGA — DISTRIBUIDORA M 27 — RAMIREZ VALIDO LTDA. — ALMACEN CASTRO Y QUESADA — TIENDA BELGRAVE — TIENDA LUX — CASTRO & RAWSON — ALMACEN SEARS.

Todo hace parecer que este Calzado tiene un principal relativamente bajo y que los Derechos de Aduana asignados son en extremo benéficos, o en caso contrario que estos Derechos no se satisfacen. En cuanto a esto último no quisiera darle por una realidad, pero no otra cosa me hacen pensar los precios a que actualmente se están vendiendo los zapatos extranjeros.

Como medida de protección debería aplicarse a este artículo Derechos de Aduana tales que su importación se restringiera a su extremo. Además una estrecha vigilancia en Aduanas y aquellos lugares donde pudiera infiltrarse en forma de contrabando, pues éste se acentuaría, ya que la importación por la vía legal se ha-

ría casi imposible.

**DEL AFORO SOBRE LOS MATERIALES DE ZAPATERIA.**

Si los aforos correspondientes a los materiales de zapatería fueran tasados en una forma más equitativa y obedeciendo a las necesidades de una Industria como la nuestra, entonces ésta se vería amparada y favorecida al mismo tiempo, ya que un aforo más bajo del que actualmente soportan los materiales de zapatería, haría bajar el precio de costo y venta del calzado hecho a mano.

**DE LOS JORNALES.**

Sugiero a este respecto una estabilización de los salarios en nuestro ramo, y por consiguiente íntimamente ligado a esta medida, la correspondiente estabilización de los precios en cuanto a los artículos de primera necesidad se refiere.

**DE LAS MAQUINARIAS Y SUS CONSECUENCIAS.**

Es éste uno de los problemas más delicados a tratar, ya que considero su solución sería la desaparición total de las maquinarias, pero como no se podría conseguir tal resultado por los motivos que a nadie escapan, habría que conformarse con cualquier otro medio que nos protegiera, tal como la concesión de préstamos bancarios con garantía de nuestros propios negocios y así poder disfrutar de las mismas prerrogativas que nos capacitan para trabajar de igual a igual.

Además sería beneficioso se hiciera un estudio sobre la situación financiera de las fábricas de calzado hecho a máquina, a fin de constatar cuáles son los resultados finales, pues se sospecha, sus utilidades si las hay, no responden a esa protección, que debiera tomar otra orientación en

donde recogiera fructíferos beneficios.

**ESTUDIOS VARIOS EN PROCESO, LOS CUALES ESTA LLEVANDO A CABO EL MINISTERIO DE TRABAJO Y PREVISION SOCIAL.**

He tenido conocimiento que ciertos estudios que está llevando a cabo el Ministerio de Trabajo son tendientes a gravar en tre otras, a la Industria del Calzado hecho a mano. Sería prudente y aconsejable, tales estudios fueran puestos en práctica, una vez que la estabilidad de nuestra Industria volviera nuevamente. Un aplazamiento de estos estudios y su aplicación, durante un tiempo lo suficiente prudencial, no sólo sería saludable, sino también muy bien por que nos afrontamos con determinada crudeza la actual crisis.

Para finalizar, podemos constatar que nuestras operaciones de préstamo y otras operaciones comerciales son financiadas por particulares, a quienes no tenemos otra cosa que aceptar condiciones e intereses que nos propongan por todas estas clases de operaciones. Los pagarés, letras y otras formalidades de respaldo como garantía de nuestros compromisos, se encuentran a la disposición de la Comisión Investigadora de los Problemas de la Industria del Calzado.

Espero haber complacido los deseos de esa Comisión, a la cual me le pongo incondicionalmente a su servicio y esperando tener la a las órdenes en todo lo que me ofrezca oportunidad de conversar y cambiar impresiones personalmente en la reunión a la cual he sido cordialmente invitado por ustedes, se despidió, Atentamente,

p/ Sindicato de Industriales del Calzado, Afiliado a la Cámara de Industrias de C. R.

GILBERTO REYES GAITAN

## MOSAICO ARTISTICO LITERARIO

**TEATRO—**

En el HAYMARKET, de Londres, se ha estrenado "La Reina y los amotinados", de Betti, con Irene Worth, una de las primeras actrices británicas, en el papel de protagonista. Por los mismos días subió al escenario del APOLLO otra obra de Betti, "El país de las vacaciones" y público y crítica se sorprendieron de que el autor de una tragedia como "La Reina y los amotinados" haya abordado la otra obra con tanta vitalidad cómica.

En el PEQUEÑO TEATRO, de Milán, la Compañía titular ha presentado "La Opera de tres sueldos", de Bertold Brecht. Los críticos Italianos, al comentar la obra de Brecht, estima que la escena italiana se ha quedado un poco enquistada en un teatro de caracteres y costumbres, ligado todavía a Ibsen y a Chejov, en el mejor de los casos.

En el III Festival de Arte Dramático de la ciudad de París participará una Compañía Inglesa, con "César y Cleopatra", de Shaw. El Abbey Theatre, de Dublin, Irlanda, con "Santa Juana", del mismo Shaw. La representación alemana será el Teatro Schiller, de Berlín, por la Alemania Occidental, y el Deutscher Theater, por la Oriental. El Teatro Nacional Belga participará con "Barrabás", de Ghelderode, y el Piccolo Tea-

tro, de Milán, con una obra de Goldoni. Suecia estará representada por el Teatro Nacional de Estocolmo, con "Padre", de Strindberg. También acudirán Grecia, Israel, Hungría, México, Argentina, Polonia, Checoslovaquia y Rumania.

Por España acudirá el Teatro de Cámara de Barcelona, con "Las Mocedades del Cid", de Guillén de Castro.

"Viaje de un largo día en la noche", el drama póstumo y autobiográfico de Eugenio O'Neill ha sido el acontecimiento teatral más importante de la temporada en Europa. La obra recuerda en la técnica el Strindberg del período realista y a un Ibsen sin acento simbólico. Los cuatro actos transcurren en New London (Connecticut) en un día de Agosto de 1912 desde las nueve de la mañana hasta medianoche. La representación duró cinco horas, comprendidos los veinte minutos de descanso del tercero al cuarto actos.

Poco antes de morir, en 1953, O'Neill dispuso que "Long day's Journey into night" compuesta en 1941, fuese estrenada en Estocolmo. El drama se representó a teatro lleno durante más de un mes y hubo que suspender la temporada a causa de la extremada tensión nerviosa de los actores.

Recopilación de: J. BERNADI MAS.

**El daño del alcohol lo heredan los hijos, los nietos, los bisnietos, la descendencia toda.**

Comisión Nacional de Alcoholismo

MPRESA ENTRADA URBINISA

Hoy, Viernes, 8 de junio 1956

**PALACE**  
3, 7 y 9... 2.00  
**IDEAL**

6 y 8... 1.50  
A petición del público reprimamos el super espectáculo en CinemaScope y technicolor!  
Joel Mac Crea en RONDA DE LA MUERTE

**VARIEDADES**  
3, 7 y 9... 1.50  
Susan Hayward en: MASANA LLORARE

**MODERNO**  
3, 7 y 9... 1.25  
7 NOVIAS PARA 7 HERMANOS  
Howard Keel

**LIBANO**  
7 y 9... 1.25  
Francisco Alvarez en YO QUIERO UNA MUJER ASI

**COLISEO**  
3, 7 y 9... 2.00  
Silvana Pampanini en LOS PLACERES DEL ESCUADRON

**COLON**  
6.30 - 8.30... 1.50  
En CinemaScope! MELODIA  
INTERRUMPIDA

**ARANJUEZ**  
8... 1.50  
Audie Murphy en EL MALHECHOR

**CASTRO**  
7.30... 1.00  
Martine Carol en MADAME DUBARRY

**RIO**  
A las 8... 1.25  
Ronald Colman, Greer Garson en: LA NOCHE DEL PASADO

Llamamos la atención sobre el maravilloso estreno del domingo: LA GUERRA PRIVADA DEL MAYOR BENSON — Es sencillamente extraordinaria!

**RAVENTOS**  
A las 3, 7 y 9... \$ 2.00  
Marla English, en:

**HIENAS HUMANAS**  
**LUX**  
A las 7 y 8.45... \$ 1.25  
Van Heflin, en: LA REDADA. Tecnicolor.

**CAPITOLIO**  
A las 7 y 9... \$ 1.50  
Pierre Cressoy, en: TRAGEDIA Y TRIUNFO DE VERDI  
Ferranicolor

**ADELA**  
A las 7 y 9... \$ 1.50  
Marilyn Monroe, en: COMEZON DEL SEPTIMO AÑO  
CinemaScope — Tecnicolor

**CENTER CITY**  
A las 3... \$ 1.25  
A las 7 y 9... \$ 1.50  
Rossanna Podestá, en: PLAYA PROHIBIDA

**GUADALUPE**  
A las 8... \$ 1.50  
La maravilla mexicana! CON QUIEN ANDAN NUESTRAS HIJAS  
Color por Eastman Color.

**KEITH**  
A las 7 y 9... \$ 1.00  
Miguel Aceves Mejía, en: TU Y LAS NUBES

COMPANIA EDITORA COSTARRICENSE S. A.

Director: Gonzalo J. Fazio

Gerente - Administrador: Julio C. Forero

Jefe de Redacción: Julio C. Suñol

Jefe de Anuncios: J. Alberto Garnier O.

Servicio Informativo de la International News Service.  
Representante en E.E. UU.: Melchor Guzmán Inc.  
Representante en Inglaterra: Atlantic Pacific Representations.  
La colaboración será solicitada, no se devuelven originales de artículos ni fotografías.  
Suscripción en el país: ₡ 5.00 mensuales.  
Teléfonos: Suscripciones y Agencias: 1011. — Dirección y Gerencia: 1014  
Gerencia de Anuncios y Económicos: 7294 — Apartado 2130.



**CINE PARA LOS NIÑOS:** — Otra foto de la Casa del Niño, lograda por Solano. Los infantiles cineastas crisan el rostro contemplando una de esas escenas terríficas de Walt Disney en que un saxofón queda convertido en un haz de serpientes. La serpiente pronto asumirá una metamorfosis más cordial y sonriente, pero no lo saben los niños porque se trata de una película de... suspense. Con un final feliz y todo. El proyector para este "show" fue cedido por la Embajada Americana (Departamento Cultural); las películas, —dos de Walt Disney), son una cortesía de la Empresa Urbini; Iniciador: la Oficina de Sindicatos del Ministerio del Trabajo. (Fotógrafo Solano)

## TRUMAN CONTINUA SU RECORRIDO



Continuando su recorrido por Europa, el ex-Presidente Truman y su esposa aparecen a su llegada a Nápoles, Italia. Fueron recibidos por el Brigadier General Lewis B. Truman un primo del Sr. Truman. El ex-Presidente desmintió las declaraciones que se le atribuyeron diciendo que las cabeceras de playa de Anzio y Salerno en la segunda guerra mundial habían sido "totalmente innecesarias y planeadas por algún general de cabeza de ardilla." (INP)

## VICTIMA DEL HAMPA NEWYORKINA



El cronista de asuntos obreros Victor Riesel, cegado por un hampón que le lanzó ácido en los ojos el 5 de abril, besa la mano de la Hermana Mary Fintan al abandonar el Hospital; St. Clare en Nueva York para dirigirse a su casa. Riesel, que aun está bajo vigilancia policíaca de 24 horas, dijo: "Voy a continuar mi labor donde la dejé". (INP)

## PERSEGUIDOS POR SOLDADOS BRITANICOS



Perseguidas por los soldados británicos, las estudiantes griegas de Chipre corren por una calle en Nicosia (arriba) llevando la bandera griega. Las muchachas llevaron a los soldados a una planeada emboscada de los terroristas que terminó en el peor ataque con bombas registrado hasta la fecha. Un soldado murió. Las muchachas pedían honras fúnebres para dos rebeldes ejecutados. Abajo, los restos humeantes de un coche perteneciente al Inspector. Jefe Turner, después de haber sido lanzada una bomba contra el mismo. El chauffeur herido se va tambaleándose a la derecha. (INP)

## PODEROSO SOSTEN

